一些外匯。場份進了「批洋煙洋酒,但國家在這生意中也賺取到革以來的事。入境旅客購買免稅商品,固然給內地市革以來的事。入境旅客購買免稅商品,固然給內地市免稅商品業務,在中國來說,還是近十年開放改

員人政行女

有特別開心。 , 仍難免心驚 過的不景氣。

美資銀行



常備日本喇叭牌正露丸 開心又放心

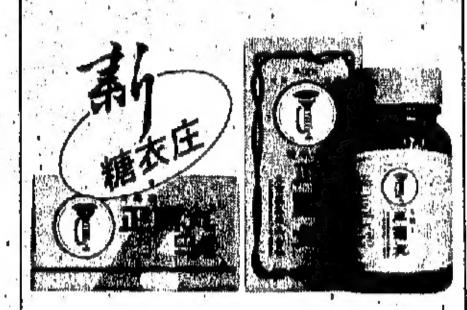
帶備日本喇叭牌正露丸以預防腸胃不適。 此外,作爲探親手信以表關心,更必大受

旅遊探親

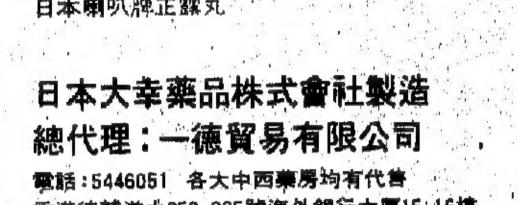
日本喇叭牌正露丸具迅速療效,能立治疴嘔

不良等病症,令腸胃迅速回復正常,而對牙痛 (蛀牙)亦有特佳療效。 如想你的親友畏年健康愉快、請即向他們推荐

日本喇叭牌正露丸



日本大幸藥品株式會社製造 總代理:一德貿易有限公司



法機首次深一 襲擊伊共和

境

曾發射 英消息説伊軍目標是襲擊

七至一八一七五七五:機總話電 四〇一五四三八:眞傳文圖

毫五元式售零 半張七紙出日今 印承司公限有務印利有港香

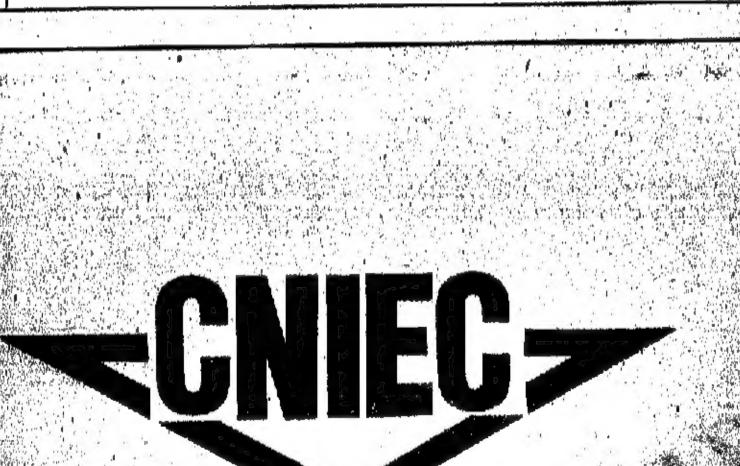


RED INDIANS 紅 雅 牌 美國花族爭奏

RED INDIANS

加拿大鴻益貿易有限公司

永達醫藥貿易公司 電話:4289719 4289810 傳真: 4805602



中國有色金屬 展寬獨為治談會

THE SEVENTH EXHIBITION AND TRADE TALKS OF NONFERROUS METALS OF CHINA

期:1991年1月28日至2月6日

間:上午9:00~12:00 下午13:00~17:00

(星期六下午及星期日休息)

點:香港展覽中心C1廳

香港灣仔港灣道26號華潤大厦5樓

■ 主辦單位:中國有色金屬進出口總公司

東方鑫源有限公司

大華有色金屬有限公司

日五廿月一年一九九

春立十二

美記者披露利雅得

看法

出奇不意進行攻擊。 立即隱藏起來,然後 站下一旦受到攻擊。

山 解決 問

坦誠磋商當

日増援 カ

一个四日電》官員說,美國 中四日電》官員說,美國 四離開以色列返美國前, 在這裡和總理沙米爾舉行 在這裡和總理沙米爾舉行 在這裡和總理沙米爾舉行

要數的同時,派了伊格爾中阿拉伯國家的分裂, 個者」導彈自美國運抵以 他以色列不參與對伊拉克 他以色列不參與對伊拉克 中阿拉伯國家的分裂,需 學園因擔心造成盟軍

已成伊拉克教

医。 一周 戰 后 一個 戰 后

所 切 尼 總 法 門高砲對多國部隊 門高砲對多國部隊 開始行

正在「按計劃進行」 防 一十二日電」美國總 統布什二十三日在對 統布什二十三日在對 於布什二十三日在對 於有什二十三日在對 的 於有什二十三日在對 的 一下在「按計劃進行」 防 布什時為來變以

實工火于

表示

沙特海軍 基地的海灣通訊社區 上四日電」以巴林為 上四日電」以巴林為 一沙特海軍星期四夜 一沙特海軍星期四夜 一沙特海軍星期四夜 一沙特海軍星期四夜 中引建軍方。名種首人的話題。 在连座最大的話題。 在连座最上一八分。 沙特皇家海軍在海灣北部皇家海軍在海灣北部

場立國中述闡人言發部交外

道数

位發言人説・英一四日電】英國軍人の日電

名伊拉克兵

D

任選

## 行解和賞讚國 乙爲續願



其楊 言

還

**世知悉,有時,集編他送去戰況集編,但收署電視台播放的嚴**收**看電視台播放的嚴** 我個人口頭替他說一節、情報省覽這些

成特損失一架飛機,機師據機師被列為失蹤。 機員。駕駛員星期天在伊拉一人利空軍說,失去一架旋風

架沙特飛機在沙特領土

在作戰時損失。八名空軍被的英國國防部說,英國失去

無爲而

法

之帥 - 美國之首

作型以色列以大局為 作型以色列以大局為 作型以色列以大局為 作型以色列以大局為 作型以色列以大局為 作型以色列以大局為 作型以色列以大局為 作型以色列以大局為 作型以色列以大局為 作型以色列以大局為

的道句語,不中八時期在白宮的

理當時機對巴格達進行回擊 也格爾伯格提供總額一百三 心格爾伯格提供總額一百三 心格爾伯格提供總額一百三 以應付戰爭及伊拉克的「飛 以應付戰爭及伊拉克的「飛 以應付戰爭及伊拉克的「飛 以應付數部,歷時半個鐵

本教综合外電 十四日報道 由於預 「本教综合外電 十四日報道 由於預 「大大」、 「大大、 「大大」、 「大大、 「大大、

市急升

(的估計與

喪多 寒 海 灣

三门地

望 因

以在幾

版二第

德 結 蒯 盟 會議 My and the second

的

目

· 夫桑賈尼星交了叙利亚克奥聯軍之間已屆一周三大桑賈尼在此間與叙利三 即總統阿布: 明星期四表示要 哈達姆舉行會談期間強斯欄的利益。 但内容沒有 並警告說

伊朗總統拉夫伊斯蘭的敵人

拉克領土完整的 旋努 克 堅 撤軍 見效

南斯拉夫、阿爾及首都,並說,他將於星期五敗程赴伊於星期五敗程赴伊持 十四日電

美

情緒高漲

間組

以由愈來愈多人批評一拉克的情緒願現,可報道說,支持伊一

伊國可進不可出 電戰」的批選所看到 一種避難,在的士高「 一種避難,在的士高「 也埃及的豪華酒店」

蘇澄清英

電台

問在伊

稱無軍由

極堅固遍布全境

地堡有真有假 和防空系統。 電台引述分析家 的話說,蘇聯軍事當 拉克長期的密切關係 加差不多與蘇聯外交 

是 建時所提供的 學術界分析家 開是根據五角 監電台說,道篇

星期天已經將進二

·三十一名伊拉克士兵畏生。 呼,五名伊拉克士兵畏生。 呼,五名伊拉克士兵畏生。 以此克戰機被毁或被擊落。 以前被擊沉。 一般 以此克戰機被毁或被擊落。 以前被擊沉。

被列為在行動中失蹤的美軍人數總共十在訓練過程中損毀,一名士兵喪生。兩架飛機和一架直升機因機械問題或者

戰鬥任務時損失的架戰機和一架直升

中国四十三人爱傷。一人被瓦礫壓斃,兩人一百四十三人受傷。一人被瓦礫壓斃,兩人一百四十三人受傷。一人被瓦礫壓斃,兩人一百四十三人受傷。 一百四十三人受傷。一人被瓦礫壓斃,兩人一百四十三人受傷。 一百四十三人受傷。一人被瓦礫壓斃,兩人一百四十三人受傷。 一百四十三人受傷。 一百四十三人受傷。 一人輕傷。 中国四十三人受傷。 一人輕傷。 中国四十三人受傷。 一人被瓦礫壓斃,兩人 一百四十三人受傷。 一人被反內,與國一受國者 一百四十三人受傷。 一人被反際壓斃,兩人

公布傷亡損失綜述

(社聯美)

兩方

現機械故障面損毀,機師嫌報安全特阿拉伯:「架沙特飛機在沙特領

時;科威特損失一架飛機,機師據出現,機師被列為失蹤。 上兩名機員。駕駛員星期天在伊拉上兩名機員。駕駛員星期天在伊拉 四架在作戰時損失。八名空軍被倫敦的英國國防部說,英國失去

《報復性的遺擊。道一對土耳其的每一次在1他又說:「我重申1

殿找個人 人口頭替他說情報省寬這些

(本報組約二十四日專門) 「個繼續平心靜氣下去嗎? 「有什能繼續平心靜氣下去嗎? 的兵法。 的手段;於長期作戰的角度來說,也是以為待勞

## 戰 包

版三第 春立十二

· 推。 为此,德國朝野上門題作出回答,的確是她,要對這兩個令人不愉快,要對這兩個令人不愉快

張節約和給予人道援助,反對政府以海灣來的增稅之爭一夜之間陡然又起。反對黨國不要增加新債務,這使得波思剛剛緩和,美國對德國提出了新的要求。美國要水,美國對德國提出了新的要求。美國要水時前在紐約舉行的西方七國財長會讓 戰的稅



。布盧百五取提多顶月每定限,結凍取提的款存蓄儲將並 (社聯美)

- 伊斯

譴責克宫鎮壓案 俄羅斯議會否

實際

被伊

過所關 國際最新滙市股市金市行情 報憤 香 上午定任 377.05 下午定任 373.00 偷 蘇黎世 373.50 373.05 \$n

上日秋市 7.7930 7.7920
1.4848 1.4865
41 131.65 132.30
46 1.9595 1.9610

大邦 1.2518 1.2560

州元 0.7817 0.7790

个大元 1.1565 1.1580

:除类鳞和澳洲元之外,均以美元計
收市 升降 23249.01 1209.31 1268.50 1672.90

·姆達薩為 (社聯美)

'炸被伊

產用四

有認否.

提助,迄今已交付 國允許向美團提供 國允許向美團提供 時不能出動軍隊,

周

**逻境官員警告約旦來客** 

九年

結構

拉克

克欄

本報特稿

體系

五一新建

李鵬談發展石 歡迎各國來華商 合作 業

昨會見法國客 **人稱兩國經濟合作良好** 

新型飛機發

中美合作試

**膨止走私嚴控使用快艇** 

是在、培訓班,可發給相 是中醫藥學術交流。過程中醫藥學術交流。過程中醫藥學人員辦班的 與為台中醫藥學人員辦班的 與為台中醫藥學人員辦班的 與為台中醫藥學人員辦班的 與為台中醫藥學人員辦班的 與其中醫藥學人員辦班的 與其中醫藥學學

中新社北京二 辦對台

可為台灣中醫藥人員舉 四日電3 有限部門已批 人員進修班

日申請 中請者應提供相已在台灣取得行醫學院、選寧中醫學院、選寧中醫學院、選寧中醫學院、這事中醫學院、

的。《中時晚報》報道,於當天飛往東京獲在東京的謝聰敏電話後,於當天飛往東京獲在東京的聯聯報》報道,許信良是上週六接

粤加速發展速

訪廣東省經委副主任胡朝懿

B

的一流歌星將歌首申城一殿歌 · 屆時亞洲十多個國家和地區 大酒店正

神 • ٠ 簡

w 增一次群星手脚的展示 - 目 據組委會稱 - 是次在遭罪 · 是次音樂節要求與嚴,亞洲 各國或地區各自只能推派一至 外人士估計,在此職會開始前 界人士估計,在此職會開始前 ,亞洲各國和地區的數壇將會 出現激烈的競爭。

中國阿爾巴尼亞簽合作協定

育、科學和廣播電視方面合作的範圍和項目 和科學合作協定今天在北京簽署。 中國和阿爾巴尼亞兩國政府文化教育

王漢城賀日專家

●全國人大常委會副委員長王漢斌今天 一世、俄、日、英、德文著作,為日中友好作 一中、俄、日、英、德文著作,為日中友好作 一中、俄、日、英、德文著作,為日中友好作 一中、俄、日、英、德文著作,為日中友好作 一十一种辰。 出了貢獻,是中國人民的忠權朋友。 出了貢獻,是中國人民的忠權朋友。

的成例,並可沒收船一月一日起施行。以下三千元以上開款

王梅英女士之表於昨 日在香港殯儀館出殯

哀此鳴賻 高誼隆情

防守森嚴 聯軍空襲屢攻 



四在校台灣學生共六十六日,在校台灣學生共六十六日,以保證教學質量。 化放,以保證教學質量。 化酸格的教學計劃,指定在嚴格的教學計劃,指定不断院校學辦該類培訓

孝男 夫 建建成地位 李許 惠惠 度

暨衆親屬 建建民東

以實穿所有裝甲車頂。雖以實穿所有裝甲車頂。雖他一覽) 主編克里斯托弗的裝甲。

一代器系统

集束炸彈

專家又說,聯軍猛 **好** 無炸伊拉克遜訊中心 和電話交接系統,看來 已摧毀了地面通訊連繫,使伊拉克難以統 等協調空防,迫使他們要更加依賴無線電 和微波通訊。但無線電和微波通訊很容易 受到截聽和干擾。 達些訊號將由衛星和不斷在海灣上空 集起來。

利用無線

電掃描收聽伊

拉克通

的下落,「並不是完全行不杜克說,利用衛星和預警資夕法尼亞州立大學戦略

有夕法尼亚州立大學戰略研究學家西南海外法尼亚州立大學戰略研究學家西京布本德拉·賈沙尼說、經過分析無線電家布本德拉·賈沙尼說、經過分析無線電家布本德拉·賈沙尼說、經過分析無線電家布本德拉·賈沙尼說、經過分析無線電家布本德拉·賈沙尼說、經過分析無線電影側下落。」專家說、所收集到的訊息達姆的下落。」專家說、所收集到的訊息

作都是由高層指揮宣官交換命令訊息,一種連門

有崇高自由

薩達姆可能 數身之地相對重要性,但活動數量和通訊内容,從

軍隊,是難以對付的可怕對手。
奪回科威特,將要付出龐大傷亡代價。
學回科威特,將要付出龐大傷亡代價。
與國陸軍早幾個月前已提出警告,除非

聯軍千方百計找尋薩達姆

星轉發回戰區司令;如有必要,再由攝專家說,一旦完成分析,訊息馬上由大量資料,找零重要的話語。大量資料,找零重要的話語。訊號將經過轉播衛星,送往美國國家訊號將經過轉播衛星,送往美國國家

攻擊伊拉克

地

P使可以摧毁伊拉克的空軍、原來期望全部落空。空軍原以離杰斯認為,伊拉克的部署,

**彩機」保存等** 

版四第

聯軍空襲屢攻 

英專家認為聯軍將繼續空襲提前地 **田進攻或破壞伊經濟** 

法試射導彈

五年準備備戰以軍

事的作戰計劃更被敗離軌道,他們現時看三種 軍的作戰計劃更被敗離軌道,他們現時看三種 軍的作戰計劃更被敗離軌道,他們現時看三種 軍的作戰計劃更被敗離軌道,他們現時看三種 軍的作戰計劃更被敗離軌道,他們現時看三種

即隊傷亡非常龐大。
以拉克會展開空中反攻勢,故可能導致地面與家權毀前便開始向科威特地面進攻。由於學家權毀前便開始向科威特地面進攻。由於 你们一定武器系统

MLRS發射12枚火箭

襲擊科威特,而設法襲擊和摧毀 後是,聯軍可以選擇避免在如此 空**襲推毀伊拉克經濟** 

只要榮譽願爲國戰死

任何公司如對上述服務有典趣,精聯絡以

FAX: (415) 788-0882 

坦克殺手

7有农田 車頂 - 雌主編克里斯托弗

TOP SECURITY CAR LOCK U.S.A. 美國鎖力牌高級汽車防盜鎖



I vi 852:3001298 (4 (Ings) Fax:852:3887649

特價大平賣

限期五天 1月25日至1月29日

歐美時款猄皮樓 原價\$1480 任揀\$500

意大利皮時款短褸 原價\$1680 任揀\$1080

**地址:官塘開源道52-54號豐利中心12樓17室(恒生銀行對面)** 電话: 793 3166 (特價期内・児金券停用)

商貿服務提供 我們乃一家以美國加州馬基地之市場推廣 及分銷公司·專門經營下列各項產品:(一)維頭食品(二)進縣材料(三)木材產品(四)家 庭用品。现年求正太监的代表公司,有意銷 售其高質量產品到美國或投羅在該等國家及 地區有市場潛質之美國產品

下地址: OGC INT' L P. O. BOX 26258 SAN FRANCISCO : CALIF. 94126

通門幹。今年完善三茂鐵路配套-使之盡快,促使廣梅汕工程的上馬,建立粵東鐵路交管轄,但廣東繼續利用地方籌資建設的機會——鐵路建設。鐵路雖然還是中央統一

一 宋 親 民 明

機場計劃。
「六四」風波到今還不到兩年、港英有港督在訪問北京前對記者說,此行目的是要獲得北

,最終要靠港英的開誠布公,讓我們理解她的一種誤解。歷史是進步的,彼一時也,此一時

北京縣場地區

紹廣告·高2十×2" 價 \$ 90元。 告·大字 4個, 個·每天 \$ 15元。

8873550 5726 76647 8381171

60-68號 室 524 0886

文錦渡

國貨樓上 7717189

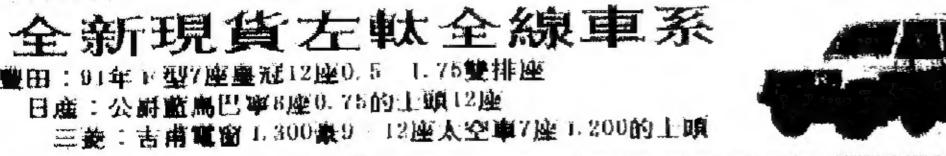
汽車展銷部 崗路5號(近雅園實館) 6561・257297 陳興連・劉志强

陳列室

證而檢

20L/BB2H 豪華26座

ليك للبك المالية



圖文傳真:3630839

多天空襲 效果成疑



日產中國經銷商:

備有現貨左軾車供應及歡迎訂購各款日產汽車原廠零件

左肽「卡星」1.25噸 雙排座農夫車

分類廣告·大字 4個· 小字36個:每天\$15元。 FAX:8876647 8381171

230 E >



300 SEL、500 SEL,中國規格設備齊全新現貨

全新西德左軚奔馳現貨供應

全転 左

●豐田15座原廠前後冷氣收錄機RZH114L

● 豐田12座9座雙趟門原廠冷氣收錄機RZH104L

● 豐田九座六座工具車合中國規格冷氣收錄機RZH112L

左軟小霸皇,91年新款·全自動超級豪華型

自動波·16氣閥·電子點火·燃油噴射·2400cc 原廠雙冷氣・原廠6聲道音響・電子鍾・風油軟・中央鎖 電動鏡·可調較軚盤·碟型製動系統·顏色玻璃·七座。

詳情請電7135191陳列室查詢FAX7609247

詳情請電7135191陳列室查詢FAX7609247

詳列美國、加拿大一萬四仟多家進口**商名號** 公司地址、唯報電傳、經復、銀行等,分類談觀 全美國製造商名錄1990 (計列至美148,000東南南東山等資料,55,000萬444 (明子等進品分類排列,全書23個

無

現已接





屯門建生邨交通不便 居民促設獨立田 線往葵芳

,原以方便居民" 生邮設立獨立巴· 均全部贊成在屯門 及九巴公司反映。 關意見分別向運 按 本版已

報考手續可到京港學術交流 是對人稱,研究生課程相等於攻讀碩士 是對人稱,研究生課程相等於攻讀碩士 是對人稱,研究生課程相等於攻讀碩士 是對人稱,研究生課程相等於攻讀碩士 是對人稱,研究生課程相等於攻讀碩士

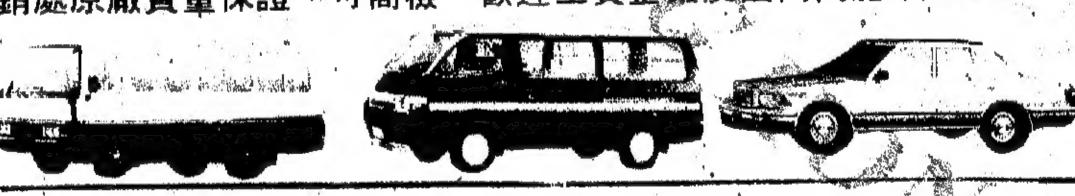
合地

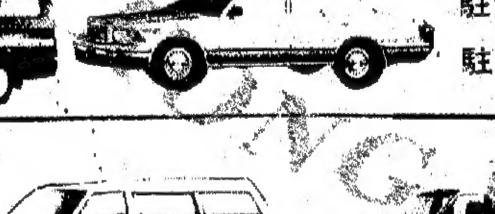
間可避受

球地大抱環色綠

分銷處原廠質量保證,可商檢,歡迎三資企業及國內同胞來電查詢

● 深圳可先送車後付款 ●

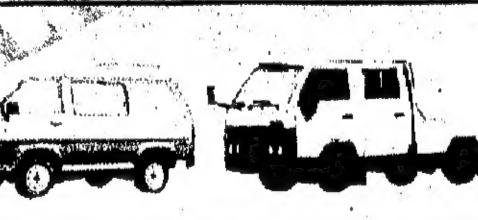




上海合作單位:中國汽車工業進出口公司上海公司 地址:上海武康路390號 聯繫人:王明統 電話: 4336892 傅眞: 4330518 電傳: 33146 STAC CN 上海市南京西路104號華僑飯店309房 駐上海辦事處

電話:3276226轉309房 傳頁:3269620轉309房

:深圳國際貿易中心大厦 | 6樓 | 623室 電話: 25 | 333、238607 **海道:200035** 厦門市海濱大厦川樓C座P室 電話。228051 傳真:233431轉C座P室 聯繫人。李東梅小姐



(F) 00/170

商品介紹廣告·高2+×2" 每天特價\$90元。 分類廣告·大字 4個· 小字36個,每天\$15元。

專線電話:8873550 5726980 FAX:8876647 8381171

傳真:524 0886

地址:香港中環德輔道中60-68號 萬宜大厦 6 樓602室

即日送交碼頭或文錦渡









5.6人座工具事(汽油,柴油)

9人座小客車(汽油)



※ 開片中,空氣濾清器進氣管萬道賭件。



12、15人座小客車(汽油,柴油)



5 人座標準・旅行車 (2, 200co · 2, 800co汽油 · 2, 400cc柴油)

(1.0, 1.5, 2,0, 2.5, 3.0, 3.5 mg)

地址:九龍彌敦道301-309號嘉賓商業大厦1310室(地鐵佐敦站,裕華國貨樓上) 圖文傳眞:7717189 全港貨源最多

17人 - 22人 - 26人 - 30人座安率(汽油 - 柴油) 6 人座工具準(汽油)

華多利汽車陳列室 地址:廣州市東風西路142號 南油大厦首層商場(流花湖公園對面) 直線電話及圖文傳真:677392 分機電話:663188轉220

海南一華多利汽車展銷中心 海南省汽車貿易中心 地址:海南省海口市龍華路18號 電話:24323·22352 圖文傳眞:32717 職繫人:麥一瀾,繆震洲

東莞一華多利汽車有限公司 東莞市(物資局)汽車貿易中心地址: 莞城運河西一路十六號 電話: 229494 電傳: 229486 聯絡人:王琍,何慶同

厦門--華多利汽車展示中心 中國汽車工業進出口公司厦門公司 地址:中國厦門湖濱東路134-136號 電話: 41743 • 41456 • 41747 傳真:41740 聯絡人:張晟,柯瑋玲,何其芳

遼寧省—華多利汽車有限公司 中國汽車工業進出口公司遼寧公司 地址:中國瀋陽勝利北街25號 電話: 330368 傳真: 331257

深圳市汽車展銷部 地址:筹崗路5號(近雅團實館) 電話: 256561 · 257297 聯繫人:陳興連,劉志强

聯絡人:亢迎春・楊徳才 聯繫人:羅錦釗,潘姍姍

日庫兼華8座

豐田RZH104L 12座/15座麵包車

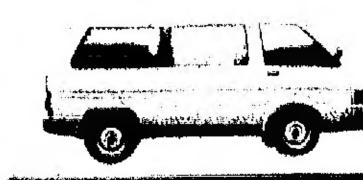
豐田MS132L 2.0皇冠

豐田YN85 0.5廠的土頭

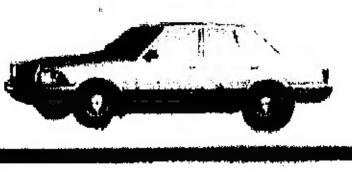
豐田FJ80L新款日吉80系列

豐田YY61L 1.25關農大車

豐田RB20L/BB21L豪華26座

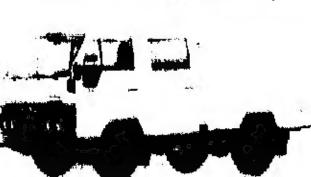














『京的「理解」:一件是居英權,一件「六四」風波到今還不到兩年,港英有『京前對記者說,此行目的是要獲得北

在我們「老香港」看來,機場計劃。

居英權是英國想埋下

日產 備有力 爲確保車最高品質 貫通

合誠

NISSAN



軚 詳情詩

豐田:91年下生 日産:公開 三菱:古用

華耀車行

米蘭的奪標機會。



題数米樓運出攤樓

(美聯社)

班尼斯馬殊上訴失敗 與實及四国奧運金牌得主馬殊的兩年傳養 是國管理運動員的最高組織維持原對。 「美聯社組約二十三日電」美國三千米 「美聯社組約二十三日電」美國三千米 「美聯社組約二十三日電」美國三千米 「美國運動員的最高組織維持原對。

正必**觉**天街、**着腹祠、** 

版八第

日十初月二十年中庚曆農

那

奇發展。 新的歷史時期得到融 南文化。閩南文化在 為提高軍事

塔遠眺

鎖江樓



近西九江的鎖江樓塔 鎖江樓塔,巍然屹立在九江市區東北 古城潯陽(今江西九江)有一座歷史

晶 棺

登

頂

遊

泰

見光通過。但太之精數」。具有

採自海南島

||茶| 車纜

容歌德建築 關景美 · 東日萬人 東日萬人

魚

**有限公司** 

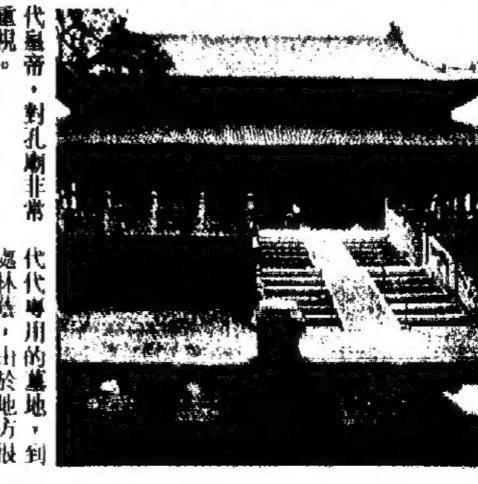
新晚報5724033 新晚報5724033 三百九十

脚版與遊

5古樸的人情風物所吸(旅遊車到曲阜。

西遊春節精選

出六十四十月



戲好初

魯臨※ **迎又發掘** 

包裹印刷品三億五千

<del>两中</del>國最

說新有察考家專

善改顯明件條動勞人工

調整電

消變裝工國中日今

朝鮮

稱北朝鮮八天團

令 參雞 、開眼界 線

**机南北朝對話的會議室。** 仍駐守雙方代表團。遊客到將南北朝鮮分隔,朝鮮戰爭

對香港遊客

板門 年古城開城 平壤豐 店參觀

景台、白頭山公園、金日成廣便賀其間,大同江鐵橋及英雄斯首都,人口近二百萬,一河斯人參向來馳名。 光·参视南沿三八線仍驻:

北京故宫太和殿曲阜孔廟的天成

敝

模僅

團天七樂歡節春

助贊報晚新報公大辦主業旅遊萬

| 置・目前只是在||心東方可保留甲|| 林建名表示・他

林建名稱證

兆偉傷愈可

增實力打護級戰

色外援

過去兩仗東方約表現水準不

多給他機會,在與利,愈戰愈佳,

事,球隊增加,球員構的球隊加入甲組賽 由於吸納商業機

隊。 賽菲律賓熱狗隊對台北幸福水泥隊,第五名比賽福建泉州隊對印尼。秩序如下:冠軍爭奪戰,香港營江隊對菲律賓德魯牙斯隊,季軍。秩序如下:冠軍爭奪戰,香港營江隊對菲律賓德魯牙斯隊,季軍經過五輪比賽後,初賽已告結束,周末將進行決賽,以定名次

),台北幸福水泥隊勝印尼隊七七比五四非律賓德魯牙斯隊勝菲律賓熱狗隊一一九下;香港營江隊勝福建泉州隊一一八比九

₩.

球員,希望該將可及 東方 上物名的色一名右中場外援東方 東方現已開始,位居聯賽榜倒數第二,降班形勢危殆。 波路腳下後,該隊在聯賽十一戰只得八分

路,東方現已開始降班形勢危殆。每十一戰只得八分以以一比四不敵依

図の記念

香港比賽

が必然

港 当 工 作 勝 民 長 長 長 根 杯 國 際 男 監 初 養 壓 軸 戲

続温泉州

7

商業機構組隊參賽

足總甲

福

次回合左邊線 兩歐

隊取消訪港

[本報訊] 門票已發售 網球挑戰賽

廣東足球隊今抵港

/接獲通知

去年六月珊赛等 在網球界掀起了一種 於實中的第三局以六 於實中的第三局以六 於實中的第三局以六

届級寬外援額至五名 組會昨通過 曾已决定 及 文 卷

쬤刺隊

(債)兼輸波

足總

**শ賽**決勝牛津

去了一個可以在選 準決賽被淘汰後 和,周三在聯賽 本工百萬英鎊債務的 工百萬英鎊債務的 正過上超過一

聯絡斟介



蘇聯體操精英匯演 三月港體育館舉行

了 京 末 末 天

然香港蒙勺人。 他们 以 , 向球迷 交 代 。 他们 球員 盡力而為,在们 球球員 盡力而為,在们 球球員 盡力而為,在 一一人 C 米蘭及爾爾 ( ) 一一人 C 米蘭及爾 ( ) 一人 C 米蘭及 ( ) 一人 C 米爾及 ( ) 一人 C 米蘭及 ( ) 一人 C 米蘭及 ( ) 一人 C 米蘭及 ( ) 一人 C 米 和 C 足總昨

吸引球迷參觀。

五二一三五一一 四九〇〇九或七三四 の九一一・並有少量 公司箱座出售・請選 公司箱座出售・請選

單女演

上

明賽網

開

的外援球員名額9

等八分抵港。足聯已安排該隊於今午三時半在零八分抵港。足聯已安排該隊於今午三時半在写八分抵港。足聯已安排該隊於今午三時半在一里合賽事的廣東隊,定於今日上午自廣州縣時多加埠際宴。

費蘭迪絲獎金勁升 帕特里克排名甚低

▲意大利足總杯賽,竟然爆猛的中堅皮亞臣建功-- 奠定勝局。 乙組錫周三爆冷是憑高大威

勝局的一球。 森多利亞德主場之利,以二 本多利亞德主場之利,以二 排行第四位。 本希臘教泰路哈迪斯在完場 亦不第六組中,以三比二打敗葡 亦不第六組中,以三比二打敗葡 亦好第六組中,以三比二打敗葡 亦好第六組中,以三比二打敗葡 並列榜首。

外原和, 战二比三之后, 雙聯門將施利, 拉一十人應戰。晚士在三十人應戰。晚士在三十人應戰。晚士在三十人應戰。晚士在三十人應戰。晚士在三十人應戰。 元三 咸修挫杯賽聯英

冷爆杯總足利大意 蘭米際國擒奴達施

的。可是咖啡店 時,立施物自華斯基斯 時,立施物自華斯基斯 時,立施物自華斯基斯 以〇比一版一版下陣來。 以〇比一版下陣來。 首回合國際米蘭 以一比一版下陣來。 第四位。 第四位。 第四位。 第四位。 第四位。 第四位。 **编出岛沙路射入奠定中場,上半場二十分** 土頓缺陣,仍能控制

華斯基斯的。可是闖迪尼看准對地尼會將球送交無人看管的隊友一五分鐘接應隊友布斯亞尼的傳收國際米蘭、拖連奴的蘭迪尼在戰國際米蘭、拖連奴的蘭迪尼在

的財政危機明顯人亦難以久留。 医尼幫助還債, 泰皇杯

大學第三天比賽中國 一比一打成平手。泰 建隊與南韓金星隊以 一比一打成平手。泰 一比一打成平手。泰 中國南韓戰平 足球賽 - 馬來西亞。 家隊教練。 一九九四年世界杯國 一九九四年世界杯國 一九九四年世界杯國

南韓八 中國選手首戰過關

界

津,球會將被增加 場第四圈賽事員於出 斯知道如果他們在海 熱刺領隊雲拿出

公開羽賽揭幕 

人出院,

球中左柱入網,先脚等榮木在右邊踢出一年榮木在右邊踢出一年 中国 東便發動猛烈進軍,

因服用禁藥停賽兩年

受型,但可在財政上支持馬殊向美國運動員為向美國奧委會上訴,但美國奧委會不能為一人與一個美國奧委會上訴,但無法推翻原判馬殊因接受隨意藥物檢查時被發現有陽性反應,被判斷停賽兩年。

練

戦落敗

(美聯社)

上遊野大街、碧霞祠、佐頂拱北石等。上遊野大街、碧霞祠、佐頂拱北石等。 中天門,此時一天門,此時一天門,此時一天門,此時一天門,此時一天門,此時一天門,此時一天門,此時一天門,此時一天門,此時一天門,此時

Marie 154

市日三個勞工組織主持的矽肺病工人服病後,病情會隨年紀惡化,目前只得一次勞中午前往兩局請願。他們認為因工患上矽肺中午前往兩局請願。他們認為因工患上矽肺中午前往兩局請願。他們認為因工患上矽肺中午前往兩局請願。

公計署王丹 聯一遊行

春立十二

教委會五成員 參觀特殊學校

砂肺病患者

要求可獲多



位於隆亨如 首間醽



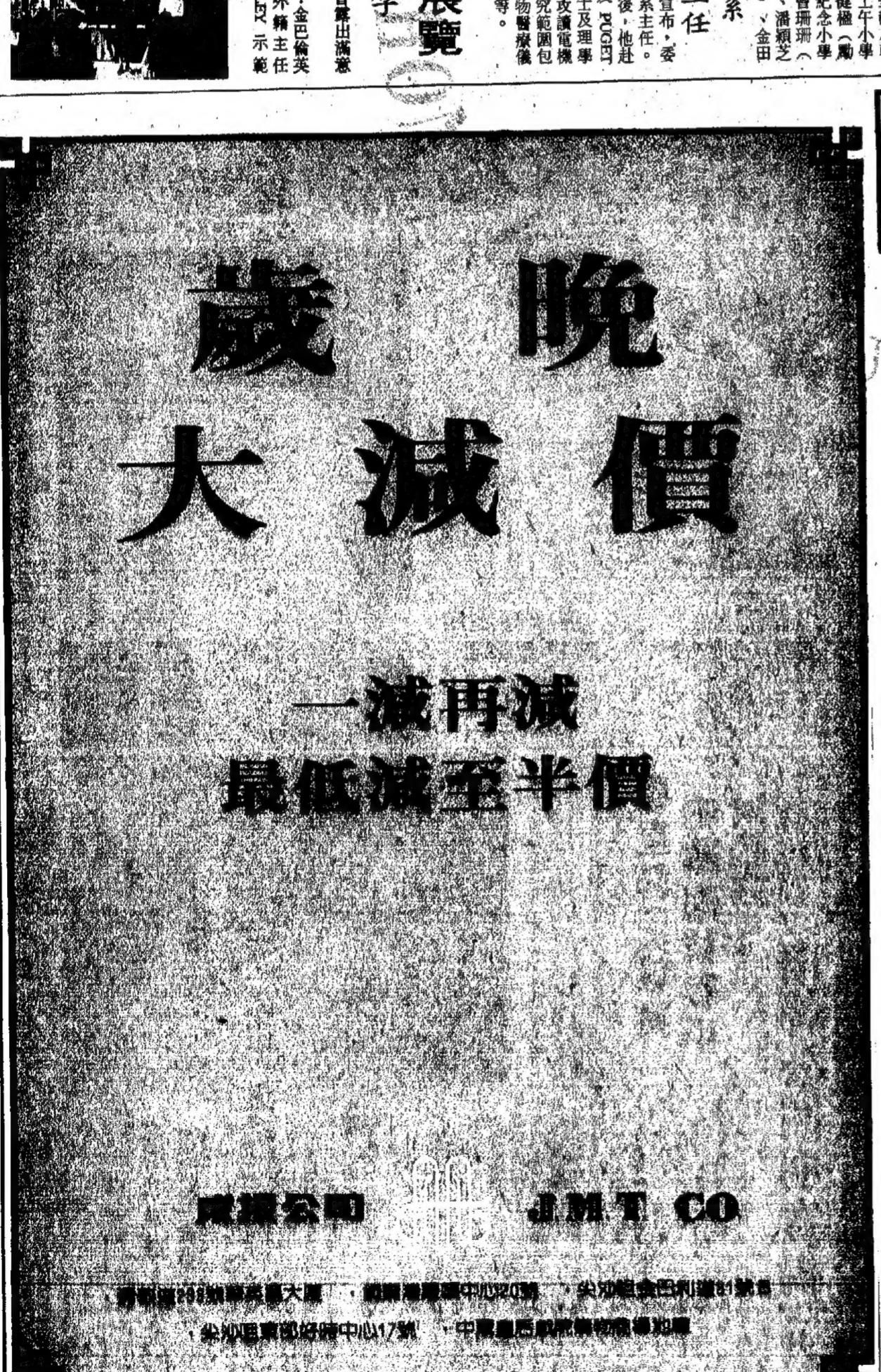


粤海酒會祝 統會反映意見。周謙員,促請代向敦

道。

金巴倫英文幼稚園成績展覽





育 公昨體 團 果結布

# 

口及官立學校非學位為師會、官立小學校表師會、官立小學校教師會、官立小學校教

會

鍾九元稱可高度機助經院管理等

店 亭

電:8949705 香港銅鑼灣軌芳道9號

特級機種

自動測光

自動推片-

●閃燈回電時間少於4秒

●備有石英機背型號可供選擇

●內臟全自動鏡頭蓋

MINOLIA

"馬能這個內又稱義能達

●備有自拍掣

RIVA AF35(麗華AF35) 輕便相機

●全自動操作,包括自動對無、自動測光、真動

國系湖龍列軍:臺港和森涌賽畫進刊的號車進中心味上 電話:545 9191

九就體則宣言九朝安沙樹北東通訊號北東鄉福地鄉出 單結(311 1912)

中温玻利室:普油穿皂直爆脱二座平台197室 電話:818 7278

曝光、自動捲片、自動閃爆、自動調校菲林邁度

服侍周到

FS-35 輕便相機

RIVA AF35

●內價閃燈,補捉景物更清晰

●全自動上片,全自動指片

●自動開校DX 非林瀛度

●自動對焦,範圍由1,5m至無限速

北京市:西京協立監判 電話 123144 上海市:淮海中間373號 電話:1261344

竟明市 雷端東路7號 響話:12413

廣州市 人民議職量公司19號 電話 492103

FS-35

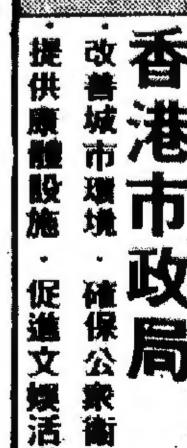
自動閃燈

能達輕便相機

醫局報告書政策

弱醫務社工服務

可以跟隨英國的做法,承認非醫務社工的管局更難招募到有經驗的社工入職,她希



保署將

展開

宣傳

判監 將車吊落躉船,結果 將車吊落躉船,結果 以串謀偷騙及接贓、 担捕等罪名。 該案昨在香港地 方法院審訊。首被告 於去年九月間已沒有

禁被

Separation is a separation of the separation of the separation is a separation of the separation of th

警報人家 拘 串 "回

· 懷疑彤個「禁錮事件」都是一個假局,有人串至昨晚七時,澳門警員卒在澳門至時,澳門警員卒在澳門工作。 照片尋其下落。 但珠海公安與澳門警方均無發現

一層次

費牌 SHARP

北京市交響公司專政 "你" 特別維援部 北京市難台區公安門東澳河路工幣 糖請:301月1號 394 數數機構:100064 大連市五倉交響公司申韓一等。特別修理部 大連市利平路 87號 傳藝・701440 報館機構・380020 中國電子運出口傳公司上海分公司 [2] 東田電野維維站 上海市越遊路)研修 電積 1,32742年1 競技機構 2,203003 - 瀬門 (京川東部経験部 - 川門市・州美州路90-1-00秋 - 瀬林:21467 - 郵歌機構:孫4904 成都 AABC 塞用電腦維修修 成朝市 電路時四段 電話 - 583662 解軟機構 · 610041

## 陷地突巷後 齊威受肆食

聲寶微波爐系列

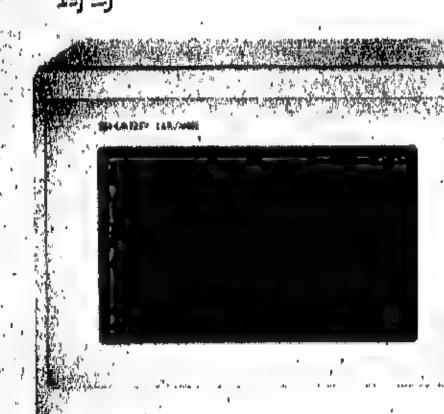
還有燒烤微波爐,把食物烤得 皮脆肉滑,滋味無窮。

烹調各款中西美食,帶來更多 變化,更多款式。



各顯特式

- ●五段微波强度選擇
- ●60分鐘雙速定時器
- ●轉盤系統使食物轉動,保證烹調



●內藏燒烤加熱器及轉盤

香脆,而裡面多汁滋潤

●燒烤微波雙重烹調功能

●五段微波强度選擇

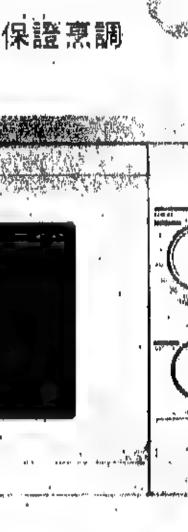
●60分鐘雙速定時器

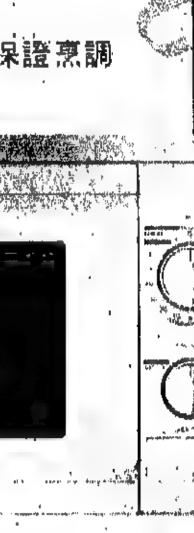
Francisco concerno, estado en terror tentro tentro en Atria

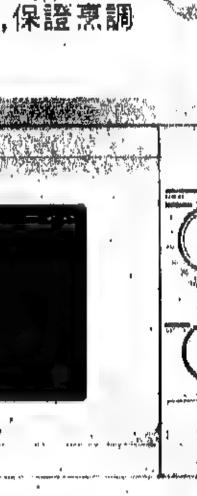
系統,把食物表面烤得金黃





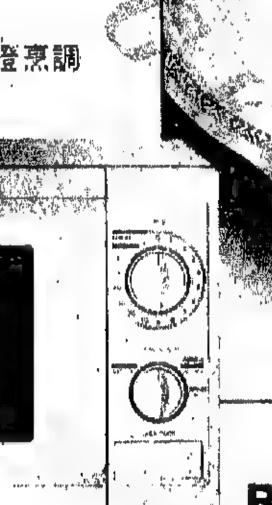


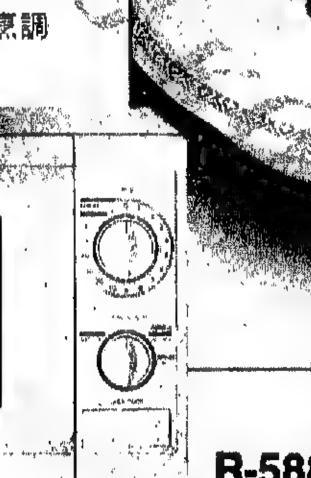


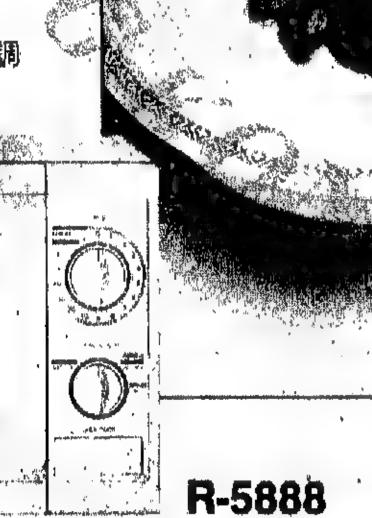


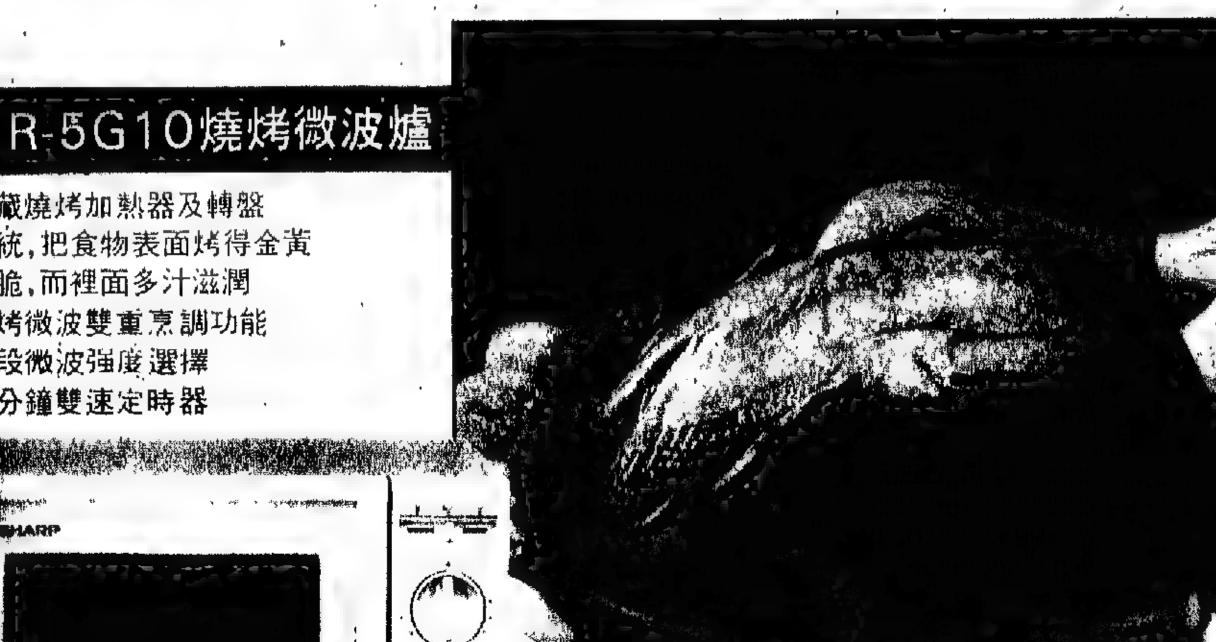












R-5G10

**聯絡艦:警警三機撃(香港)有限公司 音港奥**烈道18號ル富中心第 14 1701 /11至 電話 622 9311 得典 529 /561 4464中の 場所は 200 米内電路の 展刊しまったの味 雑誌 339299 **神久境間:町境的** - BHARP(直盤)株式会社施州総長事務所 施州市立化路東方貨部西籍を得った場 単純 (J20, a6996J利1525 郭欧州科 つ しりゅ

SHARP(集會)模式會社主義駐在事務所 : 海市技术束持:00號聯維人機500號 業益 ' (ロz i ) JzJJJ90 邮放闡碼 · 200002 · 掌配件翻求審請與此聯繫:廣州夏奢學配件供應中心 廣州市博市東絡403號 - 電話:762275 - 郵政編碼 · 510060

BHARP(宣誓)株式會駐北京駐在事務所。北京市朝陽陽東二準 路五航工京發展大層709房制 電結 (01) 5910575 郵政構構 100.004

機場計劃正求最佳方案港督訪京有助解決問題

邵大中 

該研討會由中文大學

)有限公司

35161-4, 5640183-5 OR H. K.

F之**最**佳选择

本達二十多萬人次 遊市場也不斷改善, 遊市場也不斷改善, 一家旅遊公司合於 一家旅遊公司合於

**繁**對香港是非常重要的,而這就是他談及的許多其他實際事情。他指出,正當世界其他國家經濟處於不太明朗的情況之時,這些聯四適數字中可以看出,兩地的貿易是建於一個非常穩健的基礎上。常迅速地發展。從去年頭十一個月與中國的雙邊貿易上升百分之十一港會說,儘管世界其他地方發生的事故,這種經濟聯繫一直非 港與大 衛奕信稱極爲 雙方就經濟進行了很多商討,他形容逭是很重要京返抵香港,他在機場發表談話時說,在北京與聯繫,對香港來說是極為重要的。 人陸經濟

勃蓬遊旅節春地内 海京北 迎歡受最

面減價發售

**助減價** (HK \$

119.20

154

92.50

'33,80

250

180

59

1,80

15

原價 (HK\$)

180

149

220

115

,600

445

325

85

245

30

歲晚勁減特價品

百希達雙魚反貼直板乒乓拍

毛混紡單面裝上衣

KOALA 雙人羊毛毡70"X90"

斷色碼印花絲綢衣料

網花鄉驗鄉

大華國貨

全

至建計劃

社會賢達 撥冗蒞臨 盛誼隆情

本集團

成立十周年酒會 公司於一九九一年 荷蒙 135770

的七尋回三支失槍。 . 稍後瞥方在一輛

SOMON SOMON

SOMON

9

多際見聞

彭傑富談海灣戰爭

△媛肇 - 送院後不治 - 五日 - 一名 一十歳 名兇徒。名兇徒。 越

被殺案

機場學家與三輪會機

者記向港返京北自昨 話談表發 AND EDITION OF THE PARTY OF THE

道馬馬邁馬馬馬

見意取聽和釋解方中向並究研續將

**働車械** 切

貝淫黑扯會等

廿四日學行

企業(集團)有限公司 九九一年一月廿五日

(O#O) 2010

9

\$

6

九龍山角亞曾老街66號旺角中心第一座

傳統突破≥≥

登報祝賀 惠赐多珍

局勝感紉

謹此致謝

**灰洲經濟受影響** 



## 天三行舉起昨堂夫逸邵大中

表發等潤釣陳彭

五期星

## 聽其自然

#### 

樂聲牌以精湛科技,設計多款高效能助聽器, 幫助弱聽人仕克服聽覺上的困難,享受柔和 悦耳的大自然聲音。

樂聲牌助聽器,備有隱藏式、掛耳式及袋裝 式多種型號以供選擇。

現於中環樂聲牌陳列室設置電子機器,発費 爲各界人仕檢驗聽覺,歡迎預約。

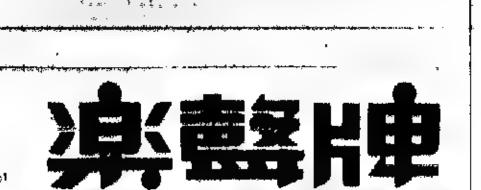
●中環永安集團大厦十四樓 525 9393



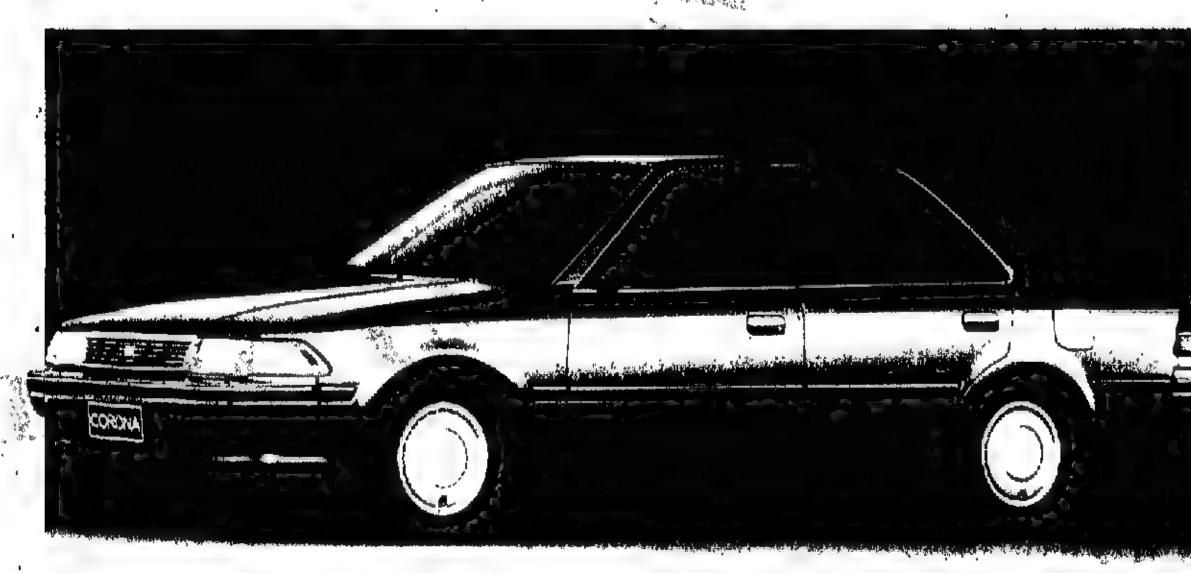
**様 列 室 豊中県県発金中バ賀を収集銀大乗・四字県 9269 383** 

服務印心及,被養養機構與領國計劃新興,東日地元多權 471 55

剧 杨 站 曼1 沿海北帝市 钠 塘 7 10434









全新90-91年CORONA系列轿车

前轮驱动式,減低耗油量。

线条更优美。減低风阻力表现出色。

全新避窭系统,令行车之畅顺宁静。

· 备有1600cc/2000cc 汽油 互前速地板变速以供选购。 • 设有自动、手动门窗、动力方向系统以供选购。

#### 全新90-91年CRESSIDA系列轿车

• 最新设计90-91年系列。

· 2400cc汽油五前連地板坐速。

外型更优美流畅,如量冠型豪华。 • 车内设备业华舒适 · 备有最新募历声音响 •

• 最新设计驾驶室仪表板方便驾驶员对行车状况 ~ 目了燃。 设有自动、手动、自动门窗、动力方向系统以供选购。

TOYOTA



车到山前必有路

为出租汽车及宾馆接待车之最佳选择

H

TMSC LTD

香港網鱼涌英皇道1063号

电传机: 86241 CROMO HX

丰田通商广州办事处:

广州市东方宾馆2766章

电话:669900-2766章

电传机: 44436 TYSAN CN

中华人民共和国

丰田皇冠汽车(中国)有限公司

皇殿汽车大鷹8楼·电话(5635161-4, 5640183-5 电报挂号:CROWMOTOTOR H.K.

服装皮鞋 賀年糖菓

床上用品

旺角分公司

來考慮。 出現動盪,

定會令經濟會造成一定

定的影響

必須以・因此

李滿有的大概

第一首富之位 [我看今年應]

地産超

去年

雖然投

程必須

而以每一

**推在每一個省發展,但可以在個別省。雖然中國的資源有限,但可以在個別省須時時保持身體的平衡,這樣才能資須時時保持身體的平衡,這樣才能定一錢果豐說,經濟發展就像走鋼線二考慮。** 

奇峯突出

風雲

万配和利用。 以保證社會資訊、稅制作為保障,以保證社會資匯全,而經濟起飛,必須要有一套田於法制和稅制的約束力不夠,基田於法制和稅制的約束力不夠,基

源健 健 健 設 施

資成續相當不俗,但其本身公 資成續相當不俗,但其本身公 學成績相當不俗,但其本身公 學成績相當不俗,但其本身公 學成績相當不俗,但其本身公 學成績相當不俗,但其本身公 學

ß

語雋"

質的高低・取決於一個的高低・取決於企業的素質

於人的素質。 一般否取勝,

服花繚亂

香港股市的市底相當好,看來有越來越好

"伊拉克三度以為興度擊以色列,以色列權!

"忍辱直重"的数据,反而博得世人的同情

建设 這一样 "拖以色列落水"即使計授

以乎世系命引起阿拉伯國家的激烈反應了,因

市底好的一個標識達對"爆炸岛"。反應輕

蓝籍股的大量货源落在作中長線投資

公男作既 子人王然

之,股市便不再下跌,還藉港督北上的消息而

大幅反彈,創出本年新圖推放。

微,但一有"好消息"。就是"为据"。

後市反覆推進的機會

陳俊

三點理由看好後市

維會

·越馬金何一定

的阻力!

**加**。如我

業企谷硅進闖芝東

突破,成交大增至逾十億 取得平錢。加上港股技術 企對薩達姆的最終失敗和無人援助,孤軍頑抗,遲無人援助,孤軍頑抗,遲



介紹 廣告 告·高2+×2

90元。 大字 4個· 莱天\$15元∘。

艮公司



台轎車 00SE, 500SEL

麵包車: 2000、日產(佳奔) 120,000. 75噸農夫車

D21、豐田YN 85 86,000.起 2調、晉响設備) 9 號地下 : 5768600

錦渡

限公司 2000年

(五名順電話電視俱貨備 大陸台灣華僑單人房/50
 (房) 200元九龍肚角彌 (60/統7/0/室電梯投22字)
 (傍道 (852)/8102223
 (3850027 + 780)275

版四十第

· 只求盈利。 九八五年起 九八五年起 九八五年起

,中信的經營之程師,後來當 程師,後來當 一提師,後來當

富方針在於盈利 - 而又说導層;在榮毅仁的主持區上了電子工業部副部長,畢業於美國布朗大學,

漂亮係哥

在外交圈中名美人胚子

납

春立十二 

,以促進貿易和政治中信在歐洲的政治官在歐洲的政治學院,

未見,相信此乃第一被驻港總領事否認· 問,招待完記者之後本國有人來

員人政行女

對這一命運,我會怎樣

嗎?"他總是開玩笑地說:

真的很不開心,也會認真地說:

就不要幹了,休息一段時間吧。"

絕對不能失去這份工"時,老闆的面口特別難看

`种包袱一旦放下,輕裝上陣,反為事半功倍。

令你們的工作妻子輕鬆很多,開心很多。

下屬的不合作特別難頂,遇到困難時你會愈來愈獨

候在路上忽然想到,如果不幸有一天我面

頭昏腦脹;或是內外紛爭太多。弄得心煩

意亂時,曾賭氣地說:不如解甲歸田算了

何必繼續在戰場上風塵僕僕?也曾問我

"另一半": "我不做工了,你養我好

回家相失教子啦,反正有空,再多生幾個

· 開家托兒所吧。"有時 · 如果他看見我

其實,女人需要的,是有人對她說

那就氣也平了,膽也壯了,心也寬了。她

們並不是真的要洗手不幹,而只是要有愛

简件的不幸遭遇儿自就不出話。 飛飛魄散,連滾帶

層紅

平常有些時候,工作壓力太大,做到

中自然晚中大 中信規劃

蒞前

信會向這些方面尋找投資機會 - 魏鳴一說將會 一表示,今年就無意再作重大的實務,去年已「 一表示,今年就無意再作重大的擴張。 一表示,今年就無意再作重大的擴張。 一表示,今年就無意再作重大的擴張。 一表示,今年就無意再作重大的擴張。 一表示,今年就無意再作重大的擴張。 一表示,今年就無意再作重大的擴張。 一表示,今年就無意再作重大的擴張。 一表示,今與海外投資的重點,是要開發中 · 是要開發中 · 是要開發中 · 是要開發中

錄讚彈 型之 2 表代一國墨

明聲事領總港 

進 

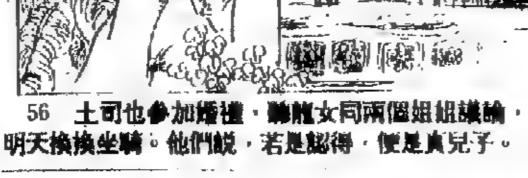
少是的人腿,有四尺來長, 一個長人站在路邊,比柏樹 多葉的人腿,有四尺來長, 一個長人站在路邊,比柏樹 多葉的人腿,有四尺來長, 一個長人站在路邊,此相 一個長人站在路邊,此柏樹 一個長人站在路邊,此柏樹 學眼睛綠幽幽的,好不怕人

林說小

以断言完顏亮生 



答應他們做替身,到了上戲服的她遲 疑





濟經地內 

作為一名對中國的協調需要一個的協調需要一個的經濟政策。 得通呢? 市場經濟報 濟相結合的道路, 濟出取得了巨大的 經濟發展中的比例 經濟發展中的比例 經濟發展中的比例 一次就。市場經濟在 成就。市場經濟在 成就。市場經濟在 於計劃

,要使產品與眾不同,就有是這是一個產品多得令人服花建立名牌

1、人民生活水地區省份的經 以城市的發展很 寮般講 交易 53333 塲 廣

迎話了忙,故市改來

青山常在

只是為了人家去消息 人名英西什麼老是忙在 一日的間適? 他是对她来講的。 是是对她来講的。

- 現小期里

女人又起來

消閒,而忆像像的

以說

时間的人,樣閒- 她和那些正在.

縛的感覺。

拍接吻鏡頭

一個一分字

刹那間身

無暇思索,立即回創廠人的進攻乃是出於

明女子,在最眉之中也不多见!」「個,像她道樣能夠把劍法推陳出作,其中精微之處,我以前想都沒做風亦是不禁暗暗佩服,心裡想道機能夠上,似乎又多了大風水是不禁暗暗佩服,心裡想道

辛尼的版本

說:「她自信心爆棚,淡淡的說,「不怕我告

尼,都是興趣界準確。

迷茫

· 但這樹枝卻是一開 就選· 「我選把劍雖然不是政功超卓,倒不怕製傷了我刺來,不必願忌。」我刺來,不必願忌。」 學學歌歌 。 展開圖

,與是一消 - 把攝雲劇法發一來,再來!」

龍女配口 门贊







手足稱,全部狀態都麻麻地,周日時水準,今次跑千四米賽事,仍具時水準,今次跑千四米賽事,仍具老退,加上本身健康有不少問題,



來有決心 戰。 中』,近期備戰認真,是 要留意,三駒之中又以

鑽

爱懒懒腾出,八十四易在英國勝出, 一块赌出 白 十五場頭馬,其中卅一場在,在英國出賽,一九八九年為其最佳成績馬季在英國出賽,一九八九年為其最佳成績馬季。 三子女,為愛爾蘭人,在愛爾蘭時為愛爾蘭三子女,為愛爾蘭人,在愛爾蘭時為愛爾蘭縣, 列特下月來港客串 最近兩季戰績彪炳

勝機會,幾匹一 の過じる・過往呼上演出・經常有遇強越強表現・



地,周日上陣,暫不能勝好捧場。

「時在開心」,目前狀態保持在贏馬,增肥未能成功,上賽之演出好,可能是學人可用上征途,如捧得太熱,慎防有失。

「時在開心」,目前狀態保持在贏馬少問題,廠房方面已有意讓其避戰。

「時不解心」,目前狀態保持在贏馬少問題,廠房方面已有意讓其避戰。

「中人與一人。」 獨全日 幾匹報名馬之

皇

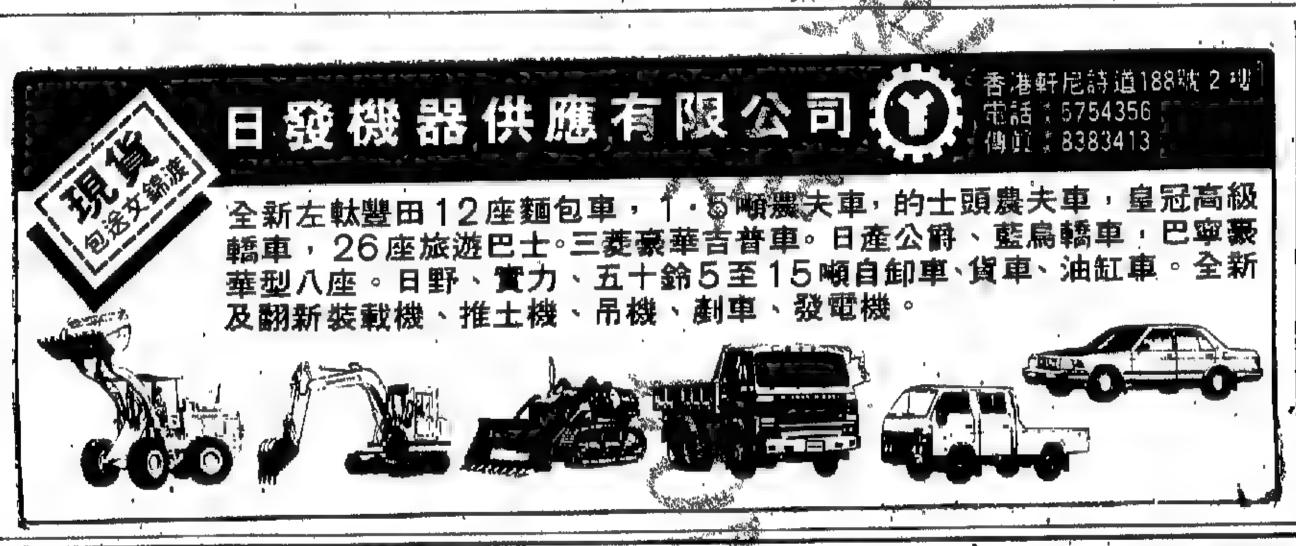
在新馬場合,載

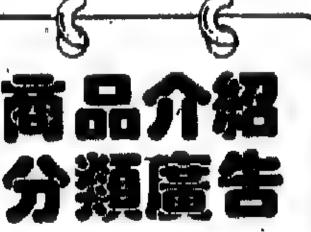
正常起之時,今次如能上 時將健康搞好,恢復整 時將健康搞好,恢復整 時的健康協好,恢復整 時的健康協好,恢復整 時的健康已漸趨度 日前他的健康已漸趨度 日前他的健康已漸趨度

2特,用五歲,已婚, 資歷,指出一九八五 到特,馬會續提供做 港、客串一個月的歐

尚有七匹月底運到 二匹自







1A地下(近太子站)

傳眞:3970101 電話:3810331 



日產/豐田12/15座 前後空調收錄機 原廠空調收錄機

免費送交文錦渡或香港碼頭卸貨區

日產公爵V6 3.0

代客辦理出口手續·代辦船位往中國口岸

前後空調收錄機



彩邊空調收錄機電窗



前後空調收錄機



西德平治轎車

230E, 300SE, 500SEL

專營:各類日本左軚汽車及輕、重型特種用途貨車



● 輔車:豐田皇冠2.8豪華型、標準型、日產公爵VIP、監鳥2.0 GL ● 豪華八座:豐田子彈頭、日產巴寧。美國:道奇、佳士拿、雪佛蘭

電窗空調收錄機

● 麵包車:豐田RZH104、三菱 L300、日產(佳奔)12座 ● 吉普車:豐田FJ80、三菱 LO47型

●巴士:豐田牌 26~30座(現貨)

● 農夫車:豐田、三菱、日産・由0.75 噸 - 1.75 噸

●貨車:三菱、五十鈴、日野3-15噸 ★歡迎來電查詢



現貨 12座麵包車: 三菱 L300、馬自達 E2000、日產(佳奔) 特價 HK\$120,000. 現貨 的士頭0.75 噸農夫車:

三菱 L200、日産 CGD 21、豐田YN 85 特價由HK\$86,000,起 (以上全部有原廠空調、音响設備)

香港銅鑼灣加路連山道 9 號地下 

包布鈕布扣 一切工具深圳布吉電話 872037蔡先生香港7881463 UAX7883065 手提90343583 伯先牛或戴先生

袁渠汽車貿易有限公司 全新左軚全線車系

A氏 广 楼 出 讓 本廠有日本名廠半新醫 之紙申摺紙機連包裝機出讀 · 有應請來函香港沙田火炭 不香街 9-15 號精工衛生紙 業有限公司或電 6910163 何





本田雅廓2.0 "

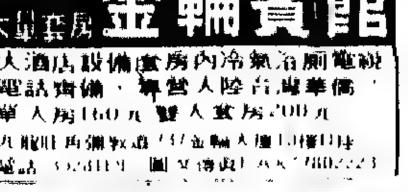
金馬車行

金濤機械有限公司

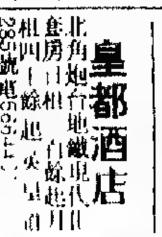


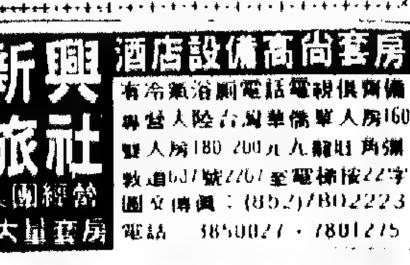












畅回,真就一"那们给理?家期的不一你就並她得一相家很要其可氣不開了他夫托不幹實以也是一 他沒外

筆隨

廿月一年一九九一

外以本課

要為玉碎,不為瓦存」的心態的,與油田 數字。按現在所知,中東某些人是抱着「 動字。按現在所知,中東某些人是抱着「 相的油田災難,那是一件極為使人震驚的 才二十億噸。如果連同伊拉克及沙特阿拉 一九八三年,世界十大石油生產國總產量 已遭大火焚掉,一年將達五億噸以上,而

一大統章穩全部制空權,第四天就下令地面 一月二十日是他就職兩周年紀念,說 一月二十日是他就職兩周年紀念,說 也不如以前。他雖然還是一樣地站在自宮招 一月二十日是他就職兩周年紀念,說 一月二十日是他就職兩周年紀念,說 也來真是乏善可陳。戰後以來,中東雖有四 大戰爭,歷任美國總統在中東政策上都是認 於戰爭,歷任美國總統在中東政策上都是認 一月二十日是他就職兩周年紀念,說 一月二十日是他就職兩周年紀念,說 一月二十日是他就職兩周年紀念,說 一月二十日是他就職兩周年紀念,說 如果美機轟炸真正能像最初合計那樣, 如果美機轟炸真正能像最初合計那樣, 如果美機轟炸真正能像最初合計那樣, 如果美機轟炸真正能像最初合計那樣,

。前閣果兩。。已再

拿不

到 真 正 戰 報

得枱場的,就是說在質,如蕭何即是,上往者是衙門的胥吏之往者是衙門的胥吏之如民國後的鄉長,平日交如民國後的鄉長,至

现在是一步步陷入沙漠,看來並沒有什麼不可。但是,當初是一步步陷入泥淖,一十日揮兵進入科威特,日子很準。),二十日揮兵進入科威特,日子很準。),二十日揮兵進入科威特,日子很準。),二十日揮兵進入科威特,日子很準。)都隊在坦克開道之下一路北進,那正是給他

作家織名落

若兩

· 「健吾先生指正敬容 五月、一九四八。」 顯文之)設計的。作者在《交響集》的扉頁上寫着本,一九四八年五月上海上海上等數書中還有方敬、杭約赫、辛勞、莫洛、唐湜、李之)設計的《交響集》是「森林诗叢」中的 然,這本詩集是由李先生從上海帶到然。這本詩集是由李先生從上海帶到然。所生的城》。詩人杭約赫告話題較差。記得健吾逝世時,在協和縣量較差。記得健吾逝世時,在協和縣量較差。記得健吾逝世時,在協和縣量大學,這是巴金編的「文學叢刊」等四種、吳異如實「戰地生活數別」等四種、吳異如實「戰地生活數別」等四種、吳異如實「戰地生活數別」等四種、吳異如實「戰地生活數別」等四種、吳異如實「戰地生活數別」等四種、吳異如實「戰地生活數別」等四種、吳異如實「戰地生活數別」等四種、吳異如實「戰地生活數別」等四種、吳異如實「戰地生活數別」等四種、吳異如實「戰地生活數別」等四種、吳異如實「戰地生活數別」等四種、吳異如實「戰地生活數別」等四種、吳異如實「戰地生活數別」等四種、吳異如實「戰地生活數別」等四種、吳異如實」。

对我們的歸高士來說,是一分對我們的歸高士來說,是一分鄉玄恭之為人,盡止於此。這一一一數多着重談他之「奇」,彷如數之外,數愛花成癖,訪花如癡之外

表

· 斯太 大官 · ·



不能之敗と食べい。

品來逐步改善道 做法是業療護順 做法是業療護順 動的現象・有多

雙目較大、較有神,當然可以你眼睛浮腫改善之後,可使你天,保持眼睛不致於浮腫。當臨前敷着睡覺,可持續三、四臨前敷着睡覺,可持續三、四、川元一包,可數廿分鏽,或

有「正義

莊歸哭林亭顧

乘

村都曾有詩題玄恭之僧衣董像。錢謂「周冕之為僧。影響之來,可能始於錢牧齋和吳梅四人特殊性者不多。有關志籍,亦載述已備個人特殊性者不多。有關志籍,亦載述已備一一百不止。凡此,無非專常宜有之事,能具之文詞書畫,兼有眾長,博涉群書,落紙數之次詞書畫,兼有眾長,博涉群書,落紙數之為僧。影響之來,可能始於此事,則還可仔細加之為僧。影響之來,可能始於此事,則還可仔細加工,也 13、 三十八百龍遊講臺。」 玄恭有個十八百龍遊講臺。」 玄恭有個中人有龍遊講臺。」 玄恭有個人是一个一人有龍遊講臺。」 玄恭有個人人,與可以對於,鄉衣僧帽且徘徊,以是謂「道人掃向維摩室,以是謂「道人掃向維摩室,以是,可能始於錢牧齋和吳梅,以是,可能始於錢牧齋和吳梅,以是,可能始於錢牧齋和吳梅,以其一

希往奏統管 多利市一家工廠任職 符了三年之久,但兒 外了三年之久,但兒 子米高的黑皮膚沒有 子米高的黑皮膚沒有 ,他的同事發現他子等

激光竊聽術

息分檢出來,即能還原為聲音的難動就可把激光束所含的聲音信樂音的信息,經過特殊裝,被反射回來的激光束就會來

十一天。十九天十二月有三了一種稀奇日曆。

怪異日曆 빏

黑是兒草,明堆證醫方不

要子說就。為了避安 一個白皮順孩子才們 一個白皮順孩子才們 一個白皮順孩子才們 一個白皮順孩子才們 一個白皮順孩子才們 一個白皮順孩子才們

個別太與他胡混了一個別人遊客,在一個別人遊客,在 美術語 結識 名美

是至城近方才發現妻子曾經 "大學是的層色變得黝黑。 "大學法院,起訴妻子,要 "大學法院,起訴妻子,要 "大學法院,起訴妻子,要 "大學法院,起訴妻子,要 "大學法院,起訴妻子,要

質問她此黑小子何來行與妻子攤牌,嚴厲行與妻子攤牌,嚴厲不能,以上下,實 

傻瓜故終於休妻

則說

不有效果。 一萬到上百萬冊, 已引起家工萬到上百萬冊, 已引起家人講性問題的專門漫畫雜歌大講性問題的專門漫畫雜歌大講性問題的專門漫畫雜歌大講性問題的專門漫畫雜

肥佬兔刑

胎晚

迷

自己疲於奔命也。 - 無獨傷一面,其位而代之,也歡迎下屬獨傷一面,會深明管理之道,不怕下屬圖出頭來會深明管理之道,不怕下屬圖出頭來

而非蛇王即貴。 - 但他們肯定付

隊」合作,提供一台有十二汽缸的三元 以得樂譽。四年之後,「保時捷」與 八四至一九八六年,「保時捷」與 八四至一九八六年,「保時捷」與 保時捷」可說是重返一級方程式,以新 保時捷」可說是重返一級方程式,以新 保時捷」可說是重返一級方程式,以新 解會非常激烈。在上述的引擎陣容內, 即一引擎將會同場競逐,相信屆時的標 田」引擎將會同場競逐,相信屆時的標

延費診治。

製造出各款公司圖表製作軟件,在電腦內用戶先利用簡報

可供進補者參考,用樂應當慎之又

百CC 自然吸氣引擎-供一百CC 自然吸氣引擎自去年下半年試會這台引擎自去年下半年試會表現類為不錯。

慢有!不幸的,甚至要等上兩、三個月快的速度飛奔到書店買書——手快有手發。當下課的時間一到,各同學都以極各科的科目大綱及選用課文都已陸續派的第一、兩天也如此「上了首兩天课,

中流彈。曾被其

反

鱝

快快

近日驚匪囲

頻生

我

身無避彈衣

實在惶

重返一

級方程式

誤補之害

**岑鶴** 

受注目。 ・ 已在市場會型・很 投射功能的手提電腦 過種具有幻燈機

腦電影投

服鹿茸,叛多者忌服银罗(特別是紅麥)。 腊龙」。但鹿有陰陽之門如实上加霜。追就所则如雪上加霜。追就所则如雪上加霜。追就所即如雪上加霜。追就所明如雪上加霜。追就所

相可作簡報 職之際 - 一個 職力作代來

向大公司或學校進軍能,正在結合其中,型視聽器材使用的功

「威龍」和

才能買到不

其實,不單是考試前夕,就是開課 性相一亦際如指掌,正如明曄君所言, 可能讀這麼多,卻都想騙佔着這些費。 的同學甚至會把一些熱門的書收藏到圖 整了一據我所知,有些更無良、更自私 一個學會「到圖書館去,把所有涉及考試 一個學會「到圖書館去,把所有涉及考試 一個學會「到圖書館去,把所有涉及考試 一個學會「到圖書館去,把所有涉及考試 一個學會「到圖書館去,把所有涉及考試 一個學會「到圖書館」

悪

「法拉利」、「福特」、「威龍」和 )年的一級方程式實季中,「傑時捷 放過一級方程式的領域。在今(一九 故過一級方程式的領域。在今(一九 世界上主要以跑率為主力的車廠,都 表表者,也可說是賽車的最高境界。 賽車之中,又以一級方程式為其

政治

會主辦之「廢物與一會主辦之「廢物與

口元不等。

。试看啟德機場的保安。也不過方圓百里,如今

所以一個鈉對他們的生活中是報道要一定每天展昏定省,起碼要看待五個教的,但對宗教卻有十二分热識。阿教哲地回教徒並不是很熱表於一个

位置

鹹餅熱的

· 絕大部

異。殊不知香港雖在英人統治 安傳貨員,而且掀起過一場不 大不小的風波。 ,原因是其創辦人馬應彪將此法 ,原因是其創辦人馬應彪將此法 ,原因是其創辦人馬應彪將此法 ,原因是其創辦人馬應彪所澳 ,原因是其創辦人馬應彪所與 ,原因是其創辦人馬應彪所與

一帶亦途為之塞。馬應彪於是 一帶亦途為之塞。馬應彪於是 一帶亦途為之塞。馬應彪於是 一帶亦途為之塞。馬應彪於是 一帶亦途為之塞。馬應彪於是

女售貨員惹

波

年

時間,忘記了對我們香港也自一戰,我們香港也自一戰,戰場無處不

或七一五

候時戰

平的渴望。只能用了一个

可以用。

長的。 黄 風 地板附加黄有效是比收附加黄有效是

袁

老字號、為了遊

可,都 那些家族 而售賣些

道三名作家乃是(從左到有)

《村莊》作者布寧、《齊瓦哥醫生》

作者巴斯特爾納克,《靜靜的頓河》

作者蕭洛骥人。過去,蘇聯作協有。

指稱《靜靜的頓河》是盜窩別人作品

, 並不承認蕭洛霍夫的蘇聯作家資格

現在直些組紛大機都已成為過去。

瑞典最近也發行了 彭 四名諾貝爾文學獎得獎 光 者郵票,第四枚是巴斯

作家郵票,面額均15K。

15°

大公司售賣的貨品工作。一個錢肯定會更便宜。大家都知,這類貨品工作,與一百幾十元一次。一個錢肯定會更便宜。

蘇聯的諾貝爾郵票

▲山半島青年微文結果

高級組。獎金由一百級、高級及公開組,與項,徵文分中

獎金山

作商

**拜讀嶺南明** 

暗門湖流話題

TALK K

70

图图

望

東 達 不 関 達 了

八一起,全球無一不受牽連,一各地不因疆界、地域而以上,各地不因疆界、地域而然而資訊科技太

3

道余

海龜回來產別的和加奴州去番海龜

· 以寡敵衆之故。 聯到小販大談薩達 聯到小販大談薩達 聯到小販大談薩達

大

F「目的」 通通的朋

下定决心輾轉反側的時刻。 下令地面部隊前進開打之前, 口咬定抗擊到底,只等閣下

代尤為瀰漫,因為這兩個專制王朝,是是拜專制經威之賜。越是專制。越名中,往往「多為時諱,殊非實錄」了,此後,修當代史或修前代史而涉及世上後,修當代史或修前代史而涉及世上後,修當代史或修前代史而涉及世界數生在魏太武帝(拓跋燾)之時,

二時至五時。 九時至十二時,二周日及公衆假期-

1 得多。 在香港,年背人過耶在香港,年

到頭,都是「過繁日」而最重要的,看

百字』。 看來**還是做小孩** 

就不會比耶艇那麼來得至少農曆新年的花樣

「收 收 及

高」,那裡一群「發射」 「收入的代號」。 「中人的代號」。 「中人的代表」。 「中心的代表」。 「中心的代表。 「中心的

萬桶,那是說,當年消費量中幾乎有一半海州以上。據資料顯示,全世界在一九六〇年平均每日石油消費量才二千二百六十多城特一處最大油田,每天便將焚去一千萬城特一處最大油田,每天便將焚去一千萬城坡,地下原油便會無法控制阻隔,猛烈被坡,地下原油便會無法控制阻隔,猛烈 く噴破水 出坡田 被如っ 迪田變火海的危害 是 一九八三年,世界十大石油生產國總產量 世球環境又將承擔什麼悲慘的後果,都是 要為玉碎,不為瓦存」的心態的,與油田 數字。按現在所知,中東某些人是抱着「 數字。按現在所知,中東某些人是抱着「 要為玉碎,不為瓦存」的心態的,與油田 中,世界十大石油生產國總產量 也可以對,一年將達五億噸以上,而 是遭大火焚掉,一年將達五億噸以上,而 海危機。(一) 一方治療國家狼狽不堪,紛紛叫嚷能 一方祖輸出國組織,利用石油這一武器, 一方祖輸出國組織,利用石油這一武器, 一方祖輸出國組織,利用石油這一武器, 一方祖輸出國組織,利用石油這一武器, 一方祖輸出國組織,利用石油這一武器, 一方祖輸出國組織,利用石油這一武器, 一方祖輸出國組織,利用石油這一武器, 一方也是影響國際政治關係的重要因素之一。 源危機。(一)

一然之後才好好待人,由此可見,其為人對朋友之輕問太應度反而更好,這情感也同樣是虛偽,與前者無知無濟,與所有,與一定的別友,倒不如待泛泛之交的要好,主要是認為的朋友,倒不如待泛泛之交的要好,主要是認為的朋友不會為自己的行為計較太多,對自己相熱的朋友不會為自己的行為計較太多,對自己相熱,我們身邊,這一種虛假的感情很常見,也有另一種和熟的朋友不會為自己的形象,對自己相熱,我們身邊,這一種虛假的感情很常見,也有另一種一種,表面上跟朋友相好,背後卻把朋友出賣。在一種 一個別語畫 一個別語畫 一個別語畫 一個別語畫 一個別的語畫 一個別的問題, 一個人可以有多面的性格 一個人可以有多面的性格 一個人可以有多面的性格 一個人可以有多面的性格 一個人可以有多面的性格 一個人可以有多面的性格 一個人可以有多面的性格 一個人可以有多面的性格 一個人可以有多面的性格 五五五、内線三〇 五五五、内線三〇 三時、下午二時至 三時、下午二時至 三時、下午二時至 三時、下午二時至 二時、下午二時至 二時、下午二時至 二時、一十六章

/時至五/時至十

五期星

發生。走到街上,報紙的號外已 說,信號在不出一秒之內,傅到地球的這一 說,信號在不出一秒之內,傅到地球的這一 完下的記者使用衛星電話,就在戰爭 內時今日,沒有桃花源了 。 。 一個人工工工工程 一時間的報道,換句話 渴的平和了忘 是重複點 所是 "我紙的號外已時間的報道" 換句話一時間的報道,換句話的這一時間和單話就的號外已時間的報道,換句話時間的報道,換句話時間的報道,換句話

和"筆名、真實姓名及通行"請註明院校名稱 來稿限四百字左 **微稿小版** 學及大專生投稿,今 學及大專生投稿,今 本版歡迎在學大 有哪一位記者能親自證實書、命中 為 學別,所用的字眼是: 全部建建定中 等 學別說到聯軍戰艦發射速距擊恐怖, 關報道。 る本生生 然已經達到鉅細無遺的形 網絡 - 波斯灣大戰的群 時間轉播美國的全國廣播 營電視台以人造衛星第 要知天下事,兩間商

少漢面景,真是大煞風景。 一次與風景」。 一次更離譜,播報員竟把了 文台的電視新聞,不管播報員抑或器實 文台的電視新聞,不管播報員抑或器實 沙漠風暴」唸成「沙漠風景」,攜彈到 沙漠風暴」唸成「沙漠風景」,攜彈到 沙漠風暴」唸成「沙漠風景」,攜彈到 沙漠看風景,真是大煞風景。 頭幾大香港中

前見諸新聞報道的時仍難計數,但服做成多少生意,一 從

戦 爭

它可發大和以色列前正加班 

· 則是昔日。 「大哥大」。 祖,而如今尚 日「四大公司」中等前健在的先施公司,是香港 经营舶来品的 人名司,是香港 ・最為 人所律律 風

何景安

名的興奮。 可是,少年以前。 可是,少年以前。 成長之後,才會有 己

(十二、三歲之

」,一笑。 經濟自主,看來乃是稱根於拿紅包之年,竟會想到:「人看起來所以不斷追求,由這種「當年的體現」,不知怎的

是更喜歡農曆年 過童年的人·卻 是更喜歡農曆年 是可經在鄉下度 是可經在鄉下度

拿紅包的往事

甚至直到現在 -

子有之,自然也無法不老是想念這日子來,花的痛快,一年又只有這麼一段日

|年淡如水| 芝

利青年中心(

便會有一份令人身不由己的前赴力量。 (是很危險的,單看「聖戰」兩字,自在那份崇拜」 還是「歷史的崇拜」 是非、理性也可能拋諸腦後,而集中注是非、理性也可能拋諸腦後,而集中注於的,會令你進入「忘我」之境,什麼文革」期間的「造神運動」,也是一種

場 美伊之戦

了點輕敵了吧? 似,現階段還是殺得

現然未 大 大 大 大

上。毋庸推敲一方的戰費開下

中日本



第一隻棋子便得廝殺下去,直到一旦牙較量,一分高下。那是下棋什麼口號也沒用,嚴重要的是較過叫做出師有名,但戰事一旦展 天,直到介出勝 一旦是不義之戰 一旦是不義之戰 一旦是不義之戰 一旦是不義之戰 一旦展開了, 一旦展開了, 一旦展開了, 一旦展開了, 一旦展開了, 一旦解析。 本着「正義」

職員的搬家費。 也要付出一定的 須知,調動

**稱聽術!** 他就知道了全部被話內容, 也就知道了全部被話內容, 也就知道了全部被話學音,從 提一到單內的談話學音,從 提一到單內的談話學音,從

精

聯合魔告

今天五場 

最後五場 淫花 的秀憨 早場映 小小**燃火** 葱運潮 表妹被姦淫 不脱機的人 朗元

哥加芝 4736266 今天.五場 聊齋艷譚 哥愛 續集 魔女的誘惑 日臨35分 早場映 暴力運動 四點場 任君狂玩 人養妹 輸到找她 河梨. 春息性**数**作 夜**烟**脂扎

五廿月一年一九九一

現貨日野42座

電話772890 郵碼510600



分類廣告

毎天特價 590元 ·分類廣告·大字 4個· 小字36個·每天S15元。

常備現貨 專營轉口國內左軚車輛 入口中國車手續麻煩 九龍紅磡差館里41至45號地下 7661116

電話:3344266

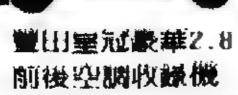


充足現貨,平價期貨,獨有七四小時送車服務下即日送交國內海關及港口

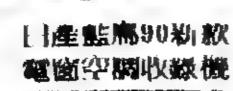


普古州、山華優養 彩邊空間收錄機電窗

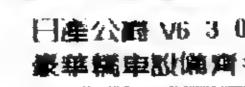
豐田皇冠豪華2.8



日產公爵 V6 3.0



日產藍鳥90新款





日產巴寧豪華八座 前後空間收錄機



置旧/门產的上頭護夫卑 原廠空間收錄機



原廠前後空間收錄機



PA.

平治全線車系:即日送車







豐田MS132L 2.8皇冠

省政協大廈8複821室

沙田大圍成全路25~27號成全工業大厦G3地下



豐田/日產的上頭農夫華

豐田12座麵包里

豐田1.6瞬膜大肆 原廠望闊收嚴機

基有責泛的觀眾基礎,亦即熟悉者及 、經過這麼多年的實行,這種玩意已 、經過這麼多年的實行,這種玩意已 、經過這麼多年的實行,這種玩意已 、經過這麼多年的實行,這種玩意已 、經過這麼多年的實行,這種玩意已 、與上這類的活動組合並融匯於類似形 也中國歷

時,我們將可一睹他們各顧身手了。 的支柱。本周日中午十二時至下午五 報或個人,實在是促進本地藝術發展 為字,反映了愛好不同類型藝術發展 無法提供的。如果我們細看參加藝塊 與業表演者的經驗,都是別的活動所 專業表演者的經驗,都是別的活動所

ROMEO AND JULIET

A NICHT ON HALD MOUNTAIN

《男人勿》

- 藝穗會的

「藝爐」

劉瑞璋

位一

中築

亡」作用 人馬擔演 脚集

感覺

我聽,雖然沒有歌名附註,但整體的來港表演,於是給了一盒她的錄音帶進念Gabriel打電話來說劉索拉會

宜之計・原金式節

是不審歡音樂的一起一群唸音樂學

作國

姐

處理下

「他」作結。
「他」、「山鬼」
「他」、「山鬼」
「他」、「山鬼」
「他」、「日月今」

「大司命」、「死雄」

起安看家人也曾

節級目

傳之效。也許有人詬病藝爐偏重於也會附帶推出藝爐式的節目,以收及普及性。又如某些大型演藝活動人達的形式來推廣場地本身的適用天空間作為舉行活動之用,就是借

「以寿人屈原的胸懷去印證、 夠成功地結合而更淋灕盡至時 處理・便是希望聲音和動作的 自然地流瀉而出。《九歌》的 計場地擺動・則喉噌車・

人的情懷相吻合,是可思學音在今日的時數下,發情懷,這些投落間沒有一群舞配合上不同的人與一群舞配合上不同的人與一群舞配合上不同的人與一個對人應此落跌宕,卻是一樣的時數中分成九段,分別不作聲的啞吧舞劇,卻是一

,又,便,但任要,求郵是回他得要得有影何得他又票老覆, 遇好回回信迷一失不高、人。

《夜之山荒》

劇歌蹈舞

自納時間文

過過減

周號盲元代覆信

版八十第

揭示了情之為物的巨大力量,而這正是詞都可以作為張先這句詞的註腳。這裡,作都可以作為張先這句詞的註腳。這裡,作性外亭龍,題詞》:「情不知所起,一往性外亭龍,題詞》:「情不知所起,一往然極?」元好問《遊陂塘》詞:「問申問

以上, 學和課兩人 學正是她下一部製作的 學正是她下一部製作的 學正是她下一部製作的 學和課兩人細密質 用一年時間周遊列國,先後暢為即下城市當代舞蹈團藝術總監御下城市當代舞蹈團藝術總監別江湖的鉅型舞蹈創作。

新版本

《流氓节

差婆

五星

家之舉。為根據太

現別地震科夫修理科夫修理科夫修

對面有大型停車場

港 影院

現貨供

1

沙田大圍

type career is a second of the

4594857 6538201 697680B 1116 今天五場 丹海場 今天五場 今天五場 **今天五場**。。 今天五場 今天五場 張學友 英少聰 李麗珍 陳雅倫 明晚加午夜場 列加午夜場 林俊賢 明晚烟午夜勘 用加牛夜级 旺區中一流大戲院 林俊賢 萬梓良成奎安 奏 豪 林俊賢 萬梓良成筆安 泰 豪 馬路英湖 路英雄 馬路英雄 李陳馬姓 交通方便 妹淫賤 賭尊 淫賤 御入情義死角 衝入情義死角 衝入情義死角 馬路頓變戰基 思路頭變戰場 馬路順變戰等 四通八達 影都今四點 **咖喱辣椒** 新學今早 后 쀗 今 映 今映 合 第2級雌雄雙辣 今天五場 五場獻映 聊齋寶樂 狂笑劇 三烷明加四點年夜場 賭 三級色情 紅粉至尊蜿蜒 黨2級霹靂男兒 大哥 譚續集 哥讓位 狄美靡亞 艷 英秋生 趣味盎然 五 尊 雌雄 告 人鬼 霹靂男兒 通神 聊齋 這是真的 大哥讓位第2級 情 课加玲曾小瓶课 艷譚 聊齋艷輝 四點三本 四點猛龍過江 午夜場 公子多情 四點場首輪三級動戶 皇后經爆今晚夜 續集 新傑作 口碑激讀 仔港看 **光**新の 港利 今天五場 今天五場 今天只映 今天五場 今天五場 加四點 午夜場 今天五場 今天五場 林俊賢 萬梓良 2:30 2: 聊齋艷譚 貴集五通神 風月 風月 **和** 聊齋艷訓 續集 聊齋艷譚 1 俏佳人 英雄 雄雙辣 英雄 今天五場 五通神 今天五場 風月 早場▲ 然**競狂**情 佳人 通神 揚威廣州 五通神 角佳人 碧劇響 性燃剂女癿 一注定江山 賭壇誰接班 片長關係暫 生 夜場 佾佳人 鐵纖跳舞 见商不) 半截 周星驰 明天加斯 生夜場 聊瀬艷輝續集五通神 門盟主 处材如 卡斯奥 副大 Kanaan 最後五場 今天五場 大導演 基連拿金巴 一月几四岛在·夜易 陳元 [5] 黄秋生上演 皮帶 職場 | 偷情小丈夫 | 衛男兒四點三級運馬男兒四點三級運 大領 三級淫妖 即日五場 淫花 敝 要 鹽帽 雙辣 桿枪乐脚 擁抱 的 人鬼 人鬼 情未了 则晚生後 聊齋艷譚續集 基演查傳育 兒童不宜 総海 飢民 報酬莎的個人 十分常 基連拿金巴里新属也2件。 早場映 小小敷火 港運潮 四點 表妹被 海 俠 誘惑 神雷石 集旗 煞 今天五場 兒童不宜 区的价格思多 激情 國際早場四點 周 国 理 地 華 四點 級) **夜夜** 大哥讓位際的 **组建了品再起風雲** 午夜場一級 不見 宜童 度帶飛動 樂在心中 淋漓蘭度 與福日快。 四米 喋血江湖 1 夜望大成龍 狄龍發行 则晚生夜場 **偷情小丈夫** 浮魔大人 凱旋,點九四點 **·眉道姑** · **洛**四點 · **黑海朝**』 脚**游艷岬** 行天断點 性探秘 為情放縱 今早级**猪橛一族** 瓜臘入骨 个 夜場 不**脱機的人** 明晚午夜場 **賭 尊** 香港任皇易表錯7日情 四點場川島芳子 好平5 圆最佳賊拍檔 為變衝動 順大早場 **天師捉姦 从柴星局** 四盟 物**水玲瓏** 占點**隨虎風響** 生後無名家族 初夜情 朗元" 城新世 1512394 5 月明 城新岛 哥加芝 6495929 7993093 區朗元) 道策議 热震山 4736266 6495929 今天五場 今天五場 今天五場 今天四場 今天五場 今天五場 雌雄雙辣 人鬼情未了 大哥讓位 今大五場 馬路英雄 聊齋艷譚 馬 心雌雄雙辣 腾 柳喲艷謹續焦▲ 豪放 聊齋艷譚續集產 ▲皮帶的誘惑 路英雄 哥愛 哥愛 少大哥讓位 續集 馬路英雄 麥麗莎 侠 哥愛 遊女的誘惑 鷹擊長天 鷹擊長天 妹淫賤 雌雄雙辣 ®院鷹擊長天 91 妹淫賤 霹靂男兒 ▲皮帶的誘惑 雌雄雙辣 廉賀早場 ald 3cl ligh 淫賤 輸到牧地 早場映 暴姦之選妻 四點場 关星撞地球 劉惠斯 中場 性**愛境女孩** 彩鳳川點場 **企鹹漁一馬當先** 聊齋艷譚續集產 人鬼情未了 大丈夫日配 荒淫性樂趣 春宮性没有 个 夜胭脂扣 上旗 及生夜**唧會艷娜缭集** 馬路英雄 賭華 四點 半斤淫贈 八**兩**姣 四點場 **夜夜性衝動** 廉值四點 長天 **地上運**藥 **在君狂**加 大食妹 鷹擊 ※鳳早場四點 ▲ 総火勁淫娃 大哥讓位 玉女春宫情 風月俏佳人 後場**剛爾野峰續集** 馬路英雄 賭轉 樂在其中 笑星撞地球

流行三級片元奎談市道

的手法去寫,這也是吸引了大批,令她十分興奮,全書她以輕鬆便,大受歡迎,現已出到第三版便,大受歡迎,現已出到第三版

傷了勁,好在導演懂得避重的她拍一場吊戲哋的戲,還被1到家中,便感到腰痠骨痛,只

★★★《長兄妹》(明珠台 三〇) b ★★★《長兄妹》(明珠台 三〇) b 在新,教治 三五) b 年分期後重逢,哪快出遊, 顺。(多年分期後重逢,哪快出遊, 顺。(多年分期後重逢,哪快出遊, 顺。(秦兄妹》(明珠台 三〇) b 《秦兄妹》(明珠台 三〇) b 《秦田》(明珠台 三〇) b 《春田》(明珠台 三〇) b 《春田》(明明春日》(明明

· 角錯》(明珠台凌展), 局部懶嚇笑料,演員亦只是 局部懶嚇笑料,演員亦只是 一弄假成真,猛鬼出現。低 、 新假成真,猛鬼出现。低

漁田之法來介紹。漁田方會談梅花易數的推算命理,以深入九、三五)林幽雄為楊麗寶潛掌相,論選程九、三五)林幽雄為楊麗寶潛掌相,論選程們注意。

蕭芳芳新著作

《洋相

》受歡迎

頒獎禮於三月團中人分享。

6

吉

星

馳被傳

訊

利智念舊探問

德

根

298,818(11院)

279・456(22院)

265,222(5院)

112,263(21院)

誠服務 司憑奢超過50 驗,在汽車銷 活躍於中國市

可壓守關懷客 日產牌汽車 稱心滿意的選

竞争建中心東南2805至

投資海外資金

(量陸續調回 

旁。計收得

**宣佈,截至九零年九** 

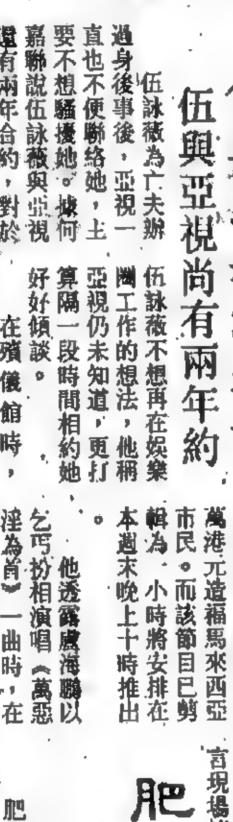
鱼業男 不佈宣

一一。該公司董事局宣佈不派 一為元·較八九年同期的一億、 一為元·較八九年同期的一億、 、該公司的除稅後盈利為五 、 該公司的除稅後盈利為五

春立十二

日十初月二十年午庚曆農

原來是 場 誤會



回港 肥 月 RP 開



o映 1.将《夫文小精确》片新的麗家英 黄演派力 實個是她了明說也, 拍開片影少不有仍葵, 中





兩個月 濤節 拍片將肌肉收緊没了肚腩

任 泳 被 會 不 演 出 他亦會考慮做三級 頭。元奎說:「我專 動作不成問題。」 一 因為有舞蹈根底,他亦會考慮做三級 頭。元奎說:「芳年市道,流行三級片 林高手,不乏動作年市道,流行三級片

·婦夫根穗邱望探寶寶·智利

# 尊龍 普智

宣嚮往已の

智真個是啼笑皆非。 智真個是啼笑皆非。 類小脚。在水中漫了 一個小時。當時正值 一個小時。當時正值 一個小時。當時正值 一個小時。當時正值 一個小時。當時正值 一個小時。當時正值 一個人們家,受了風寒 之便,不禁感冒起來 之便,不禁感冒起來 之便,不禁感冒起來 之便,不禁感冒起來

敗被擲

拍戲 演出

我對他的關心仍嫌不夠多哩!」 電視圈,但在我心目中,仍是最尊一定地位,追亦是邱生的功勞。即一定地位,追亦是邱生的功勞。即我們,而且短短幾年間「亞姐」已我們,而且短短幾年間「亞姐」已以有邱生創辦「亞洲小姐選舉」

月二十四日止計

@盗亦有道

47:038(5院) 36,280(9院) 16,952,392 (36天) 4·516·546(2天) 3·298·680(6天) 1·516·239(34天) 7.399.770(34天) ④聊齊點輝續集五通神 ⑤周路英雄 ⑥盗亦有道 ⑦嫩血歌士續集 ⑧情迷六月花 1・181・816(28天) 1,008,218(7天) 868-887(1天)

紅走會將玲珮梁

運幸覺自珊慧朱

秦

胶移範圍包括:

12個拍定販戶

查詢展用結餘

全自目到小時期可處型多應

達100.000港北之轉版

· 每一指定贩产每天可进行高。

·查詢本行VISA時上期刊新聞

服

大昨市殿

即

汀

: - 查询存款利率

ÖÖ

能量增强

呈突

一个次在這個敏感時候把握機會上市,相信令到不 是一個例子,該集團將會透過收購財務地產 與一個例子,該集團將會透過收購財務地產 與一個例子,該集團將會透過收購財務地產 與一個例子,該集團將會透過收購財務地產 與一個例子,該集團將會透過收購財務地產 與一個例子,該集團將會透過收購財務地產 與一個例子,該集團將會透過收購財務地產 與一個例子,該集團將會透過收購財務地產 與一個例子,該集團將會透過收購財務地產 與一個例子,該集團將會透過收購財務地產

所羅門積極吸納大古認股證

作比率十分吸引,故此仍只有以其前景較難看好。不過,匯一加上匯豐本身業務表現已較,即由於認股證會於今年九月

是人一年乡以杯资了焦州、陆州投资者。 医腺,反映参與黄黄的均是一個常回購認股證的黄黄活動在一個常回購認股證的黄黄活動在

皆逋股的翼簧 - 以為本身的為一個市場北家 - 該集團必

溢價

看來所羅門在這方面的買賣圈的客戶亦有參與有關股份

者

鄧炳輝

是一个人。 一定的吸引力。 一定的吸引力。 一般數量來進行奮戰活動 一放此無論股體表現如 一放此無論股體及普通 一放此無論股體及普通 一放此無論股體及普通 一放此無論股體及普通 一放此無論股體及普通 一般數量來進行奮戰活動 一般數量來進行奮戰活動

器股級股體

**收為吸引,因為其潛力在今購認股證。譚觀照認為,短去一年多以來發行匯豐、電** 

**發行股數** (百萬股 75 43 100

最低付款额及可用金额。 欲知辞情,讀賜電 835 3500 客户服務中心查詢。

就



至誠服務 關懷客戶

日產汽車服務(中國)有限公司憑蓍超過50 年雄厚的「日產」正廠專業經驗,在汽車銷 售服務範疇上著著領先・爲活躍於中國市 場的客戶齃誠服務。 日產汽車服務(中國)有限公司整守關懷客

戶的承諾,精選一系列優賢日產牌汽車

電話: 877 3696 香港金牌道89號奔達中心東座2805年

投資海

資金

元

兌

歷力。 一次都受到美國鄉海協於衷 一次都受到美國鄉邦儲備局 一次都受到美國鄉邦儲備局 一次都受到美國鄉邦儲備局 一次都受到美國鄉邦儲備局 一次都受到美國鄉邦儲備局

解信戰 的點個收一英六勢。計收帶

期為二月十八口至二期為二月十八口至二月十八口至二月十八口至二月十八日至二月十八日至二月十八日至二月十二日 ▲ 大福集團作日 一萬元,較去年同 一萬布,截至九零年九 月二十日止,該公司 月二十日止,該公司 月二十日止,該公司

中派不佈宣

是保證每一位客戶均得到至稱心滿意的選

獲々

消

白馬

云年來港遊客六

比前年增百分十 其中台灣遊客佔二成二

電暫無上市計劃

利國偉稱證監勸怡和

新傳字數紀錄。 並有二百等七種雅傳 並有二百等七種雅傳 並有二百等七種雅傳 多濃停字數紀錄。

**勿取消第一上市地位** 

**那豐興工**今年蔣金

點比 佔數頭

鄭裕形謂會展三層物

勝股市普遍回升,以 聯強影響,開出高盤 特強影響,開出高盤 有四千點,大盤在略 有四千點,大盤在略 作盤整後,用便迅速衝 於站穩四千點大調, 於站穩四千點大調,

減輕不斷

升價項

成為二千五百八十點一度指數今天也數據了

一百五點

台股大升

創今年來最大涨幅

並列明核數師在執行 務時参考 - 上述指引 行兩種性質不同的職 **搶的法定責任。 該兩項職務時所需承** 

接每百次股九

▲名力集團作天 宣佈,截至九〇年九 一十六萬八千元,較上 一十六萬八千元,較上 十六萬八千元,較上 十六萬八千元,較上 十六萬八千元,較上

走向。美元弱勢暫時尚難真正扭轉。經濟基礎因素會再度左右美元兌其他貨幣事的消息。若沒有特別的重大問題,相信外匯市場暫時基本消化了波斯海灣戰人體

盈業興

——。該公司董事局宣佈不派 ——高元,較八九年同期的一億 ——該公司的除稅後盈利為五 止,該公司的除稅後盈利為五 上,該公司的除稅後盈利為五

後出之法來介紹。 ★★《玄機妙算顯神通》 一★★《玄機妙算顯神通》 們注意。 \*

异命理·以深入有掌相,論選程· (本港台晚上

★★《愛情三角錯》(明珠台凌履一· 一十二十二年) 一十二十二年) 一十二十二年) 一十二十二年) 一十二年) 一十二年) 一十三年) 《愛情三角錯》

欠創意

何在?值得我它們的優劣點

有限公司 RSEAS BANK LTD 富布截至一九九〇年第

.股份(依下列之定义) 其前馬之散东所拥有 已发出股份资本的

认股免单包据本公司 单持有者所拥有的认 有已发行1989/1994 乃肃推汗

(事新城林共和興公民 (控制之股份: 及 **5 轮基已注册** 數未注册 其直接或開接由大 制之聯权乃屬事新加

人生所拥有之认取免单 份乃屬相四壽沒者。 承董事部命

楊书: 職業文女士協府

日脚金居亞洲

3105 +40

NISSAN

3062/308

外商來港設廠 粉查詢丁

十一月 臨

各收貨人注意

"HAI XING"

收货地點:葵蒲酚酒灣却貨區公利碼頭

☆代謝中轉接貨、報酬、保險、存倉、提貨、裝卸船舶、拖縮、

VOY. 香港

02-06/2

HONGKONG KAOHSIONG

善 港

30-31/1

每20天一班

M.V.FAIRCOSMOS 利達 39

M.V.FAIRBRIDGE 利航 60

Smoor PUC 字库卡

恆生消費指數上升達百分十

增四八億幅億九七

月指數拉高全年增幅

段中原 門前門バ 门數工港入有物大

DALIAN QINGDAO 09/2 12-14/2 18-20/2 22-23/2 25-26/2 

#### 公爵」展氣派。高貴顯榮譽 NISSAN 車廂配以高級絲絨座椅 茶色玻璃,高貴典雅;車內設有冰箱 電動門鎖及電動前排座椅。乘車舒適 享受優悠。 為誠汽車有限公司乃日產汽車港澳區 總代理及中國之經銷商·歷年來 爲日產汽車進銷中國的重要框樣 在促進中國與日產廠方之間的 聯繫上,發揮了積極作用。 買通中國及日產 合誠全力作編標

備有現貨左軟車供應,並提供訂購原廠日產汽車零配件服務。



中国苯酰酚 電話: 403 #126 圖文傳属: 834 5415 **職体: 74731 HONMO HX** 電曲:"HONEMOTOR" Hong Kong

深圳市汽車線河宣: 選州市人民北路126號傳灣大服塘下 電話:253620 農東省珠海市景山路珠海鄉即開覽中心 電話: 332656 香港鐵領道9~11號合誠汽車大阪 九體柯土和進118-120號 新界臺灣東安街2-8號 新界元朝大馬路240-242號楊德備

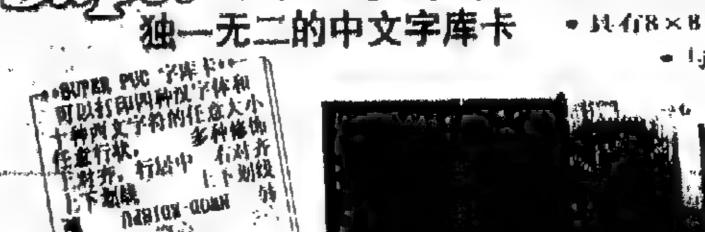
貫通中國及日康 NISSAN ■M ( 100 6333) - ■数 ( 368 8236 (100k) 合献全力作構築 電数 ( 493 4351 ( 60k) 電数 ( 475 9241 ( 70k)

本公司現有下列水冷式機構特價傾饋:

HK\$41,840 HK\$53,500

HK\$71,400 HK\$38,000 10匹風吸分體式冷氣機 提供國內中央空關系統設備專業工程人員

儿能何文田勝利道34號A地下 圖文傳真:7156893、7607884 電話: 7130217-8: 7155838





8. N

KEELUNG

03-04/2

09-10/2

HONGKONG KACHSIONG KEELUNG BUSAN XINGANG

07-08/2

01-02/2

07-08/2

充分利用现有的计算机资源・充分发挥现有的计算机功能 ● 具有8×8-480×480十万种先级平滑汉字字样 ■ IjWordstar和MS-2401保持兼容

釜山

BUSAN

新港 大連

欢迎各界及有关单位部门查询 香港金山公司 各市人里区的传播特殊的480年70号的克勒因人属主题 (U.A. : 786 3877 ( 618 ) (Lift 1852)745 7522

上海

SHANGHAI

07 - 09/2

13 - 15/2

wassess 北京天学新林水公司 地 址:北京市施建区中美村电子街北朝 通达址、100871 北京大学新技术公司 电 函、1203881 3503884 传真 3563884

## 大與台港



關懷客戶 至誠服務

之經銷業務,爲中國汽車零配件供銷服務

日產汽車服務(中國)有限公司

北京四月舉行

元美億十逾資外收吸間期"五七"

## 多資投賽直商外獲穗 七成九佔目頂性產生

中國貿易拓展部查詢,電話。8334333。如欲查詢進一步詳情,可與貿易發展資連繫。

深圳訂出外引內聯方向

件供應。

大华银行有限公司道此黨布截至一九九〇年第 似季终结时,董事部认为:-

(a) 由外籍人士所拥有之股份(依下列之定义) 包括本公司未能确定其精黑之股东所拥有 的股份,约占本公司已发出股份资本的 35.53 巴仙; 及

(b) 由外籍人士所持有之认股纪单包括本公司 未能确定其籍周之凭单持有者所拥有的认 政凭单,约占本公司拥有已发行1989/1994 认股凭单的39.24巴仙。

外籍人士所拥有之股份乃肃措: (a) 以个别人士副首。由非新加坡共和国公民 成水久居民所拥有或控制之股份; 及 (b) 以公司机构而官。不论是已注册减未注册

者及不论在何地注册,其實機或问被由大 多数人士所拥有重要制之雕取乃周等解加 被共和國公民或水久職等 作为水源台用油,外籍人批析拥有之从联先单

承董事部市

豐田皇冠汽車(中國)有限公司教告

本公司爲香港唯一代理中國標準 豐田汽車系列往中國之豐田產品銷售 機構,最近在本港市面流入少量中東 標準MS133 I 系列盧冠牌轎車,此車 **系配備噴射式發動機為中東標準,只 適合在中東地區使用, 並不適合配用** 中國之汽油,地理環境,故豐田在中 國之特約維修點不能提供維修服務, 豐田廠方更不接受任何使用此車系而 損壞之投訴·爲了保障中國豐田汽車 用戶,希在購買盧冠牌轎車時認明 MS 132 系列之中國標準單系才能在 國內使用及得到瀟當的維修服務和零

> TOYOTA 丰田汽车

4 唧犀

( )

香港針 荷蘭"安澤力"

實運貿易有限公司

傳眞:397 0101 口林台商投資區

粤交通狀況待改善

重

皇

去年

左軚集裝箱拖車頭

平板貨車 The same of the sa William Branch B ISUZU :

廣州 人屬含實汽車服務有限公司

擴棄占廣州市。中南南樂路48號

\* 偏有現貨供應

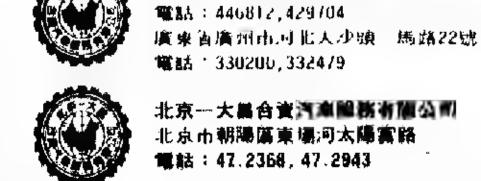
深圳一大晶合質汽車服務有限公司 續東省深圳市紅磡北路 電話:263343

浙江省杭州市百湯烟台新情

中關、普灣、澳門代鞭

大品貿易行有關公司籍下機構

電話:521058,521427



**養保、2388年 [Hither HX 電掛 FRECO 欄窓像機 3465 1415** 

電話: 330205,332479 北京---大昌台資汽車職務有限公司 北京市朝陽萬東場河太陽雲路 電話: 47.2368, 47.2943

電話: 332193,336781 南州聯體機能,九條碎構街402 408號東茲大道地下 九龍木廠街口號 新野荒劇合強路36號A-B

普洛省士打道印號 源圳市龍到黨、深圳市人民北路128號物資大原地下商場。雲 263047 赫 海 糠 到 黨 三珠海水河路美景花园第三期地下

TECHHOVATION 90

合肥一大酱合食汽率服務有關公司

安徽省自肥市望江東路南年路交叉口

EE 613772

tr 387 2323

## 333 B151

TR 476 6276

# 527 7221

与外籍人士所拥有之联份乃黑相同者义者。 …九九一年一月廿四日

務书: 陈麓文女士强启

| 2084 | 入口 | 51837 | 内口 | 581584 | 8 出口 | 8152069 | 人口 | 5440555 | 人口 | 5440555 | 人口

雕港期

31/1

5/2 15/2 20/2

26/I I 0/2

2/2

12/2 26/1

27/1 3/2

6/2

司

抵港期

26/1 31/1 10/2 15/2

21/1

1/2 11/2 25/1 5/2

月一航灾 月一航灾

∃一航次 30/ I 引一航次

司

司

55/2 28/1

司

一航次

司

à. 2

司

月一航次

月一航次

用一航次

月一航次

27/ I 3/ 2 7/2

28/ 1

週二航次,上環貨物

値可安排指標・拆櫃

排船邊收貨、超卸。

**多**來柱香港及中國

4/2

8/2

周

· 張家口 · 承德 · 滄州 · 雜貨及拼 / 整櫃貨 ·

25/1 31/1

司

## • 多種貨幣存款可供選擇:

• 兌換外幣滙率特別優惠 • 外幣定期存款限額特低

• 定期存款期限艱活

• 存款可作透支抵押

息高 **Union Bank** 太 解 叔 行 利厦

服務必盡忠誠 進展不忘穩健

電話	: 8268333	圖文傳質	: 8100592
	4		

数迎訂閱	大公報
歐洲航空版	美洲航空版
各地分銷店 三海市 Chinese Nawspapers Consolidated Sales, Ind. 548 Kearny St., San Francisco.	本報每天除出版本港發行的 普通版外。選出版事供外地讀者 閱讀的「歐洲航空版」。及在美圖
Tel:(418)441-8729	用衛星傳真印刷的「美洲航空版」
Wen Tal Sun Co.Ltd., W1 England. 80 Dean St., London, W1 England. Tel:01-437-5188/8234 Asia Souvenir. Wien 15, Lohrsasse 1, Austria.	電話:5 757181
761:928412	

利厚	查詢詳情·請電熱線電話845 1223或845 1282。	電話:8268333 圖文傳眞:8100592
本 注	2058.27+33.51 成交股份 345 2058.27+33.51 成交股份 345 1769.52+30.02 上升股份 280 地產 2775.86 1,030,361,044 下降股份 30 綜合 2340.07 649,883,521 無變股份 35 工業 1754.67 16,232	
を代数 公司	16, 10 16, 20 16, 20 16, 00 16, 20 +0, 30 1, 176, 459 13, 32 3, 86  7, 40 7, 45 7, 40 7, 25 7, 40 +0, 30 67, 600 8, 51 6, 49  1, 36 1, 38 1, 37 1, 32 1, 37 +0, 05 507, 000 8, 08 5, 47  0, 025 0, 026 0, 026 0, 025 0, 026 +0, 001 29, 326, 500  25, 40 25, 60 25, 60 24, 90 25, 50 +0, 60 2, 099, 469 13, 85 3, 92  4, 825 4, 875 4, 75 4, 85 +0, 125 8, 126, 922 6, 47 7, 87  1, 35 1, 38 1, 40 1, 38 1, 38 +0, 03 206, 082 9, 48  1, 99 2, 025 2, 00 1, 97 2, 00 +0, 04 101, 860 13, 18 6, 00  32, 25 32, 50 32, 50 31, 75 32, 25 +1, 25 101, 340 9, 92 4, 53	200 新津國際
聯合企業 企業 所 所 所 所 所 所 所 所 所 所 所 所 所 所 所 所 所		219 顯象建築 263 LOLLIMAN 245 風港地産 263 COLLIMAN 245 風港地産 264 COLLIMAN 245 風港地産 255 COLUMAN 245 風港地産 256 COLLIMAN 246 風港地産 256 COLLIMAN 257 COLUMAN 268 COLLIMAN 269 COLUMAN 260 C
8 為大屬納利安原 3 6 6 7 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8	0.43	291 永進利 193 建国國際 296 松興建築 749 起籍線 2,325 2,325 2,325 2,20 2,525 4,55 32,000 7,75 30 341 美樂 567 块市通店 0,39 0,385 0,385 0,385 - 380,000
20 大平平平平平平平平平平平平平平平平平平平平平平平平平平平平平平平平平平平平	15, 80	037 速東酒店 038 富麗華酒店 195 格蘭酒店
23 期宏規 35 世紀城際 88 共工 88 年 16 月 16 日 16 日 187 年 187 年 187 年 187 年 187 年 188 年 188 年 189 年 18	43 1 45 1 2 2 2 3 3 3 3 4 4 3 5 3 4 4 3 5 4 4 3 5 4 4 3 5 4 4 3 5 4 4 3 5 4 4 4 3 5 4 4 4 3 5 4 4 4 4	283 國泰航空 7.35 7.40 7.45 7.30 7.40 +0.10 3,199,000 6.38 5.68 029 中華迪州 119 新海康 117 廣邦航東 217 梅南安服 3,725 3,75 3,725 3,725 3,725 +0.05 63,000 3,30 5.57 217 梅南安服 3,925 3,925 3,925 3,925 2,000 8,92 10.70 332 東方海外 2,70 2,775 2,75 2,75 2,75 2,75 -0.025 32,000 55,00 237 安全資育 506 海寨實票 269 海岡集選 0,94 0,95 0,95 0,92 0,94 +0.02 810,000 16,21 242 信徳企業 3,575 3,60 3,60 3,50 3,60 +0.125 665,560 10,32 8,06
175 和記算網 175 心 176 心 176 他 180 仁 180 仁 180 一 180 一	27 50 28 00 28 00 26 90 27 90 +1 30 965 34 96 90 27 90 +1 30 965 34 90 90 90 90 90 90 90 90 90 90 90 90 90	13   中国印象
087 太古洋行 B 004 九龍倉樂團 280 水田倉樂團 682 正氏	7, 95 8, 00 B, 00 7, 85 8, 00 +0, 20 4, 975, 774 12, 18 5, 44  0, 74 0, 76 0, 75 0, 75 0, 75 +0, 03 93, 250 4, 84 10, 00  4, 40 4, 425 4, 45 4, 40 4, 425 +0, 05 2, 015, 600 10, 31 4, 29  0, 69 0, 11 0, 70 0, 68 0, 70 +0, 02 1, 706, 000 4, 47 10, 71  1, 26 1, 27 1, 26 1, 24 1, 26 +0, 04 312, 000 3, 71 7, 54  0, 68 0, 70 0, 69 0, 68 0, 69 +0, 02 418, 500 11, 90 2, 90  0, 163 0, 165 0, 165 0, 165 0, 165 +0, 003 530, 000  0, 163 0, 165 0, 165 0, 165 0, 165 +0, 003 530, 000  3, 575 3, 60 3, 675 3, 575 3, 60 -0, 05 4, 402, 076 10, 26 7, 36	178 永新企業 284 放現計載 0.96 0.98 0.87 0.97 +0.12 3.630,000 10.54 286 南洋砂縣 458 聯任集團 272 協與計載 6.85 - 0.80 5.80 6.83 +0.05 20,000 4.21 6.41 273 怡南京業 368 富瀬崎縣 0.89 0.90 0.98 0.89 0.89 +0.02 239,676 7.18 8.99 098 附東京業 294 長江國際 375 長江貿勢
101 均大置業 134 知EAZER 268 齊達 108 建燃鐵際 131 取依 實際 131 取依 實際 132 取 與 與 127 單數與 127 學與 與 216 與 數 216 與 數 216 與 數 216 與 數 216 與 216 與 217 與 218 與 218 218 218 218 218 218 218 218	8.85	104   記述商業
163 英康 128 安康 635 海東 135 第一 140 金屬 140 金 140	0,58 0,59 0,59 0,58 0,59 +0.03 480,000 7.11 8.47  1.15 1,16 1.15 1.12 1.15 +0.05 471,750 9.75 3,48  0.096 0.097 0.103 0.096 0.097 -0.003 01,610,000 0.05 206,19  0.204 0.205 0.186 0.205 +0.021 14,850,000 27,33  1.93 1.94 1.97 1.93 1.94 +0.01 7,804,565 9.60 5.15  5,60 5.65 5.65 5.55 5.60 +0.10 2,902,000 6.50 7.32  8,60 8,65 8,65 8,60 8.65 +0.05 3,170,600 7,94 4.05  7,55 7,60 7,60 7,45 7.60 +0.25 4,666,224 12,88 6,32  0,275 0,28 0.28 0.27 0.28 +0.01 6,667,112 9.89 8,93  4,25 4,30 4,30 4,25 4,30 +0.10 194,810 6,27 7,36  0,83 0,83 0,82 0,83 +0.02 736,000 6.06 7,83	0.87 0.89 0.89 0.85 0.88 +0.03   192,000   12,12 7.3   1.20   1.20   1.18   1.20 +0.02   74,000   12,12 7.3   1.67 無成特致
480 香港興樂 169 河聯投黨 160 海縣 161 海縣 161 海縣 164 海縣 164 衛 164 164 164 164 165 164 165 164 165 164 165 164 165 164 165 164 165 164 165 164 165 164 165 164 165 164 165 164 165 164 165 164 165 165 165 165 165 165 165 165	1.65	3,65 3,679 3,775 3,625 3,65   2,020,000 13,15   1,000
184 激风企業 185 維維 180 機谷址 180 機谷址 180 機谷址 184 機子 184 機子 188 編新報報 188 編新報報 201 華大地 202 萬年 192 棋 182 其 188 188 188 188 188 188 188 18	5,625 3,85 3,65 3,65 3,625 +0,225 595,000 13,19 5,23 0,71 0,72 0,71 0,70 0,71 +0,03 1,226,000 1,54 25,94 0,82 0,83 0,85 0,60 0,87 +0,02 1,219,220 1,32 3,66 2,75 2,80 2,75 2,75 -0,10 14,500 3,00 6,91 0,224 0,214 0,224 +0,016 490,000 14,09 0,255 0,26 0,27 0,25 0,255 -0,01 1,230,000 127,50 3,92 0,60 0,61 0,61 0,53 0,60 +0,08 2,404,000 36,10 35,50 35,50 55,50 +0,50 7,000 7,000 9,20 11,27	148 太平康縣 608 紙件職幣

761:923412	1	TO THE REAL PROPERTY.	
<b>変形</b> 公 司	買情 責債 :	最高 最低 畅	
69 科技實業 66 新腐基工業	0,76 0,77 0,95 0,96	0.97 0.95	0,76 +0.03 1,062,000 0.95 - 1,790,000
17 新系機構	0.425 0.43	an i monthi	0.425 +0.02 3,214,000 10.63 7.06
343 玉郎國際 318 東方報業	0.66 0.67 1.15 1.16	0.68 0.66 1.17 1.15 3.65 3.60	0.65 -0.01 92,000 47.14 1.16 +0.02 1,634,000 7.25 8.62 3.65 +0.05 20,000 7.93 7.40
80 邵氏 33 星島 83 南華早報	1, 42 1, 44 2, 625 2, 65	1.42 I.42 2.70 2.65	1.42 +0.02 40,000 5.84 14.08 2.65 - 402,000 14.51
03 開新平和 11 電視廣播 09 電視企業	5,80	5,85 5,70	5.80 +0.10 9,000 6.62 10.34
		P ^ 百 1	复及`其他————————————————————————————————————
08 其士商業國際 13 恆和集團	0.385 0.39 0.345	0,395 0,39	0,39 +0.005 608,000 5.06 12.82 0,35 +0.005 27,500 8,75 2.86
13 進生創建 39 福輝	5,40 - ,5,45	5,60 5,50	5,40- +0,20 294,450 7,04 4,37 0,285 +0,01 2,375,000 142,50 14,04
52 新創見 47 Joyce 80 景福	0,28 0,285 0,93 0,95 0,93 0,95	0.285 0.28 0.94 0.90 0.95 0.92	0, 285 +0, 01 2, 375,000 142, 50 14, 04 0, 94 +0, 06 920,000 0, 93 +0, 01 82,000 6, 85 11,83
68  連卡佛	10.60 9.60 9.70	10,60 10,60 9,65 9,40	10.60 - 2.000 6.67 7.55 9.65 +0.40 39,000 7.15 4.66 1.40 +0.02 50,000 8.33 5.21
142 星般 241、羽興	1,40 1,50 5.60 2,30 2,35	1.40 1,39 2.30 2.25	1,40 +0.02 50,000 8,33 3,21 5,95 - 6,000 38,89 2,10 2,30 +0,10 52,000 16,51 32,61
244 先施 417 謝瑞麟 279 東方紅	2,30 2,35 0,385 0,39 0,475 0,485	0, 39 0, 38	0.39 +0.015 1,420,000 4.99 10.49 0.48 +0.02 873,000 8.60 8.96
289 永安公司 292 八百半(除息)	7,30 7,35 1,80 1,80	7,45 7,30 1,80 1,77	7,35 -0,05 363,000 11,49 4,08 1,80 +0,04 174,000 13,53 2,78
代碼(企一司)	到期日子	<b>福海</b>   換股價	植高 · 最低 · 收市 · 升数 · 成交股數
470 聯合海外 93		654. 87   1. 13	0,202 0,202 0,202 +0.003 104,000
482 聯合地産 93		879. 60   1. 37   388. 90   2. 16	0.58 0.55 0.58 10.04 378,000
428 聯合東集 92 475 實力國際 91. 595 冠 - 超 98	30/06/91 3 31/12/93 30	125.00 2.56 000.00 1.50	0,249 0,24 0,248 +0.012 2,069,000
285 亞洲觀券 91 144 奔 達 91	30/06/91 1 31/12/91 1	000,00 2,63	0,061 0.06 0.06 +0.001 381,000 0.34 0.325 0.335 +0.025 490,000 0.45 0.42 0.45 +0.04 210,000
489 ト - 株 92 416	31/12/94	2500. 00	0.59 0.365 0.39 +0.03 3,484,000 . 0.54 0.52 0.34 +0.04 718,400
138 八 士 53 438 八士商集 98	31/12/93 31/10/93	4888.89 1.35 2000.00 0.70	which have the state of the sta
577 正大國際 98 478 中	Transport of the state of the s	0976. 00   0. 82 1262. 46   3. 01 506. 33   15. 80	reports p in a time. The control of
496 举 置 91 501	31/03/91 31/12/93	4000.00 2.00 4000.00 2.75	0.041 0.033 0.035 - 63,116,470 0.18 0,176 0,18 +0.006 2,742,000
434 <b>9</b> 95	31/12/95 31/12/92	3142.86 3.50 9028.00 0.36	0.243 0.239 0.245 +0.009 270,000 0.117 +0.003 3,000
574 中间电标题 8	10/02/85	7857.00 0.58 4000.00 4.755 1000.00 5.00	2,175 2,125 2,175 +0.075 2,392,000
494 雅 無 11 81	30/06/91 30/12/91	8000.00 1.13 1000.00 2.00	0.07 0.07 0.07 -0.029 32,000
109 CRUSADER92 483 高 日 92 501 英島地畫 91	81/12/92	4000.00 0.75 1000.00 0.50 8000.00 0.60	0.21 0.21 0.22 +0.01 20,000 0.275 0.27 0.27 - 1.414,000 0.475 0.395 0.475 +0.085 996,000
487.1.依 ** 利 92 844 安 寧 91	31/12/92 31/12/91	1104.00 L.25 5111.20 0.90	0.35 0.32 0.35 +0.04 2,474,992
665 并 连95		0000, 00   1, 60 1714, 50   2, 80 800, 00   2, 00	0.25 0.248 0.25 300,000 0.11 0.106 0.11 -0.003 447,000
429 油東新康子 507 連東接費 P) 642 止 為最級		2202. 64 2. 27 1000. 00 1. 10.	per the market of the part of the part of the particle of the
498 第 4 前 91 640 編	90/06/91 01/10/93	2000.00 2.00 0000.00 1.38	the control of the co
610 8 91 672 1 38 21	30/11/91 31/12/92 01/12/91	2000.00   7.80 2000.00   1.05 1016.26   2.46	A company of the control of the second decreases and the control of the control o
600 金山地產 92 616 日報 新店 91	\$1/12/92 23/12/91	20000.00 0.60 10000.00 2.00	6, 695 0.073 0.092 +0.019 2, 292, 000
143 鷹 君 92 444 廣 君 94 -530 海海投費 91	30/09/92 30/08/94 30/06/81	9836. 07   G. 61 3294. 12   1. 70 4000. 00   1. 90	719,736
130 倒 魔 92 505 何光教展 91	31/12/92	1000.00 9.50 1000.00 2.65	0.092 0.09 0.092 +0.009 1,224,560 0.05 0.045 0.049 +0.004 8,540,000
474 美 利 91, 414 漢 國 92	31/12/92	2424. 20 0. 99 15000, 00 0. 60	0.05 0.045 0.049 +0.004 8,540,000 0.395 0.395 0.395 +0.025 50,000 0.192 0.176 0.19 +0.016 2,380,426
871 新 系 93. 151 置 , 地 91 569 港澳發展 92:	31/12/93 81/12/91 31/12/92	15000. 00   0. 60 1875. 00   2. 72 20000. 00   0. 65	8.95 8.75 8.90 +0.30 147,272 0.168 0.106 0.108 +0.005 469,000
423 大瀬店駅 · 351 合 和 91	15/12/92	1000, 00 4, 50 2209, 94 1, 81	0.95 0.90 0.90 -0.04 11,000 ! 1.59 1.55 1.57 +0.06 428,000 ! 1.37 1.56 1.56 +0.05 44,282
533 新 昌 92 4 485 惠 泰 98 526 漢邦航業 92	10/09/92 31/12/93 30/04/92	2000. 00   3. 60 3564. 36   1. 01 2000. 00   6. 00	D. 76 0.65 0.76 +0.11 1,064,000
284 徳 祥 92 424 玉 年 94	30/09/92 31/12/94	10000.00 1.10 2000.00 2.10	0,049 0.047 0.049 -0.002 1,912,000 1 0,142 0,138 0,142 +0.005 1,990,000
176 丑 即 98 061 怕 和 92 588 排 参科研 93	31/12/98 15/10/92 31/01/93	303, 21 16, 49 2507, 40 1, 34	7. 15 6. 85 7.00 +0.20 1.867,500
594 会 城93 536 廣生行92	31/12/93 20/12/92	4000.00 1.10 6000.00 0.76	0.305 0.30 0.305 +0.03 396.000
079 後教教下第12 486 <b>111717</b> 14 563 <b>111717</b> 171	31/12/92 31/07/94 31/12/91	2000. 00 0. 60 2000. 00 0. 90 5000. 00 2. 20	0.315 0.30 0.315 10.02 4.652,415
672 中事造船93 629 強氏實業91	31/12/93 30/06/91	8000.00 0.50 2000.00 3.18	0,285 0,285 0,285 40,005 40,800
590 準 大91 377 萬 勝92	31/08/91 31/12/92	12500. 00 0. 20 1000, 00 1. 18	36.000
584 旅 株 93 584 新議構際 93 573 瀬 年92	31/12/93 81/07/93	10000, 00 0. 72	1
381 英職 # 92 380 英職 # 94	31/12/92	1000.00 7.00 1000.00 7.00	20 000 000 000 000 000 000 000 000 000
210 東 葉 91 659 順東物業92 363 新世界91	31/08/91 31/12/92 31/12/91	10746, 00 0. 67 4000, 00 0. 56 1000, 00 9, 00	0.33 0.30 0.35 +0.03 788,000 1.52 1.39 1.42 +0.05 2.188,288
654 智樂門B2 431 百富勝B1	29/12/92 31/12/91	10000, 00   0, 80 1498, 56   3, 47	0,071 0,071 0,071 -0,004 400,000 0,159 0,15 0,158 +0,009 2,073,000
526 私質圖樂 92 527 品質圖樂 93 401 富 豪 91	30/06/92 31/12/93 30/06/91	15054.55 0.55 13800.00 0.80 2397.00 2.67	0.275 0.26 0.27 +0.02 264,000
596 富 康 95 687 新海県1:乗93	30/06/95 31/12/93	4000, 00 4, 00 10000, 00 1, 10	0,144 0,144 0,14 - 40,000 - 5,662,000
388 川 河 92 597 神道電子 92	81/12/92 15/09/92	4233. 77 0. 77 8000. 00 0. 68 10000. 00 0: 80	0.44 0.44 0.44 272,500
476 政 珠95 092 四甲二甲 246 海 裕 95	31/03/82 31/03/82 31/12/93	10000.00 D. 81 4000.00 1. 2	0,285 0,247 0,28 +0,033 911,106 7 0,55 0,52 0,54 +0,04 340,000
588 順象建築 91	81/08/91	7000, 00 0. 51	200 000
513 信 嫌 57 365 信 置 91 248 信 地 91	15/12/67 31/03/91 31/12/91	2397-26 2-93 10980-39 0-5 6034-48 0-5	0,205 0,156 0,206 +0,053 642,000 0,36 0,34 0,36 90,000
456 爪 建 08 870 科技實業93	21/15/83 03/15/08	4780.00 1.3 10000.00 1.3	8 3,65 3,65 3,65 +0.025 8,000 3 0 0,38 0,36 0,38 +0.03 981,600 3
604. 升 撰 91 483 東 光 91	31/08/91 31/12/91	12000, 00 0, 7 1000, 00 8, 0	0 0.28 0.28 0.28 -0.03 10.000
357 新 地 92 634 大 生 91	31/12/92	8211, 92 7, 5 4000, 90 2, 4	0,43 +0,02 1,000 1
537 蘇州紀98 570 勝 田93	30/09/92 15/02/93	2208, 80 1. 4 2184, 60 0, 6	5 0,212 0,21 0,21 +0.002 1,342,000
490 総 場 第 92 492 財 場 第 94 514 国 籍 任: 93	31/12/92 31/12/94 31/03/91	6279, 00   0, 8 6260, 00   1, 2 6000, 00   1, 1	0 0.05 0.048 0.05 +0.002 185,000 1 5 0.05 0.05 0.05 -0.028 168,000
698 第 〒 〒 105 1836 東 利 93	30/06/95 30/09/98	6000, 00 \$. 0 14000, 00 1. 1	0 0,26 0.26 0,26 +0,013 30,000
270 未 准 91	31/(2/9)		075 0,144 0,144 0,144 +0,004 140,000
469 油 生02	31/12/02	5000 00 0. 2 11804 76 0.4	2. 0,174 0,16 0,171 +0.01 420,000
646 字 出96	30/06/95	40000.00 0.	

ANQLO

倫娜馬上基LUNA MAFRSK

OOCL AMITY

HAL CHUN

ACX LOTUS

HINGSON

SELANDIA

TOYAMA

IBN MAJID

NORDSINO

酒推毛 私求斯NL,MAURITIUS

WANRU

DADONGHAI

SHUYUQUAN

BUSAN GLORY

XINHAIHE ...

KOTA SEJATI

XIANG JIANG

SHUYUQUAN

OOCL ALLIANCE

KOTA BINTANG

MILD VICTORY

AL SWAMRUZ

HANGANG GLORY

KUO HSIN

OINGHUA

LEEWARD

YOSHIUMI MARU

·號ASIA CEMENT NO.3

MARINE KINGDOM

HSING HWA ·

KHUD, ROMAS.,

HANJIN KUNSAN

OCEAN CONFIDENCE

束方友好。

口船期預告

阳来港口

新加坡

新加坡

本

. 900

1 期 公

1月28日

1月28日:

-1月28日

1月28日

1月28日

ZIM YOKOHAMA

斯里馬泰 LANKA SRIMATHI

光耀貨槽 GLORY CONTAINER

MING CHUN

亞洲迅航 SCANDUTIM ASIA

SHANGHAL

FAIR COSMOS2

麵魚拿運 ALLIGATOR FORTUNE

加州水神 CALIFORNIA MERCURY

EVER GOVERN-

KUO KWANG

SL INNOVATOR

中華货櫃 CHINA CONTAINER

NIPPONICA

利芝蘇馬士基REGINA MAERSK

新華八號 XIN HUA 8

1月80日 實

1月31日 日

1月31日 欣 祥

海

招商局船務企業有限公司

香港干諾道中152-155 號招商局 大胆 7.11.12.13.14.19

TEX STORT CMSNC 9X 100

**海黑·HAXING** 

LASHANGHA

海 SHANGHAI

海建 HATEA

浙鵜 ZHELI

浙鵜 ZHELI

渐聚 ZHELU

WAY ZHELU

北安 BEIAN

街江 QUJIANG

新島 ZHEKUN

海 YANDANGSHAN

為山 YANDANGSHAN

兼收沈陽,營口,遼陽,吉林及長春

淅鹏 · ZHEPENG

北安 BEIA

\*兼收整箱貨櫃

勇敢 GALLANTRY

江安 JIANGAN 每月一航次

揚子江 】YANGZIJIANG

业学 FENGNING

東光 DONG GUANG

安國 ANGUO

安新 ANXIN

過蘭 MALAN

馬蘭 MALAN

场崩 MALAN

厦門水上運輸公司

汕頭市水上運輸公司

木基 MUSING

海達 HAIDA V.4

1月30日

新加坡

朝陽光樂 CHOYANG GLORY

雅士百合 ACX LILY

陶南七號 DONAM NO.7

**RUO LUNG** 

歐洲勝利 EUROPEAN SENATOR

SL. DEVELOPER

BENALDER

海王石榴 NEP. GARNET

肯尼迪總統PRES. KENNEDY

碧潔鳥士基BRIGIT MAERSK

69139 UMSFA HA (1)

**8.V** 

V.6/7

V.8/9

V.4/5

题 江船務有限

V 6/7

上海海興輸船有限公司

中國遠洋運輸公司浙江省公司

收貨期

1-2/2

27-28/1

11-12/2

16-17/2

20-21/1

5-6/2

28/1-31/1

20/1 - 24/1

有

中國遠洋運輸公司江蘇省公司

揚子江輪船股份有限公司

中國遠洋運輸公司河北省公司

北京、保定、石家庄、邢台、邯鄲、大同、太原、蘭州、西安、雜貨及拼/整櫃貨、

海

雨花 YUHUA

揭子江2 YANGZIJIANG 2

1/2 - 4/2

6/2 - 10/2

路易士馬士基LOUIA MAERSK

SAGAINO

SKY HOVER

南非瓦爾 VAAL

利來克拉倫斯NL. CLARENCE

1月31日 朝 陽

2月 1日 秋 洋

2月1日 日 郵

2月1日 港 典

2月1日 怕 和

2月1日.實隆

2月 2日 邊

2月 2日 港 恆

2月 2日 馬士基

2月 2日 馬士基

2月 2日 新 興

2月 2日 輝 騰

2月 2日.

2月 2日

2月 2日

2月 2日

西北太平

FAX 54 (2084 / 1)

抵港期

26/1

31/1

10/2

15/2

21/1

25/

每月一航次

每月一航灾

每月一航灾

予30/Ⅰ

每月一航次。

予5/2

予28/Ⅰ,

毎月一航次

每月一航次

每月一航次

每月一航次

周

27/ |

理

27/ 1

毎月一航次

8151837:出口

8152069, AD

5440555 入口

離港期

31/1

5/2

15/2

20/2

26/1

10/2

2/2

12/2

6/2

27/

3/.2

粉货B150995'mm

版四十二第

<u>1662 亚洲</u>山粉 495 日利大5000 360 大東電報 002 中醫能力 026 中華汽車 032 番港隧道 008 中華媒集 008 香港電燈 050 香港小輔 008 香港電訊 062 九龍汽車

024 資成國際

123 嘉宏集團 336 批配域市 026 其土國際 188 正大 487 冠恒镇 034 愛美高 036 遠東投資 142 第一太平 270 粤海投資 013 和記責埔 175 志正圖職 015 怕和控股 100 仁學 174 寄盛集團 191 艦新編隊 194 磨創興 478 名力集團

281 川河集團 238 森滿合 249′ 森那美 019 太古洋行人 087 太古洋行 3 004 九龍倉集團 200 永安集團 532 正氏雅建 020 陸豐國際 (除息) 748 粤海批對股權 | 378 | 聯合集團 050 聯合地產 **※東脊櫛 00**08

022 重細囊

224 建生圖縣

101 淘火置業、汽口 34 BEAZER 268 奔達 108 建燃酬縣 112 至祥置集 127 华人繁業 216 建業置業 126 四海地産 121 紀徳置業 156 高日観展 168 英嶽地產 128 安寧企業 135 第 準備 140 金山地産 041 鷹君 010 怪魔 052 夏利文 (.2 促基地療 007 職地 149 淋機發展 049 信託 ▲

163 俏魠貝 161 鴻福

480 香港興業 159 河喇投灣 160 漢國翼樂 054 合和實業 055 新昌集構 164 高泰斯集 014 希懷賴萊 166 同鄉職員 1/3 選挙講業 182 観利企業 184 激成企業 165 建撒斯能 190 館谷鉱 188 廣化行

363 倫敦鋭丁盤

48B 開製鋼機

068 利興職機

201 華大地産

202 萬年豐業

158 萬邓松賢

132 事業

8/2

天天收貨,每週二航次,上環貨物

28/ |

4/2

装卸區收貨, 算可安排拖櫃, 拆櫃 服務·另可安排船邊收貨、超卸

大宗貨物・可安排專船展運。

汕頭特區碼頭,永泰碼頭,港務局碼頭

●台灣、兩轉之散質,質價服務來往香港及中間 各地而無須轉體。

本公司亦承接下列服務:

→ 当大城市之火車包卡及陸網幣散運輸。 ●本港及中轉運輸,拖櫃,入欄,拆櫃及儲慮 無裝箱召頂服務。

	( Illoat.	A 40	液蟲時倫布NL、COLOMBO	南北	1月28日 欣 洋	Mar mino citori	i	1/2 1/2 1/1   PIF =	With the last metalliness of the contractions	0.6 965		14
	1 / ] 27 [1	1) <b>199</b>	信任 SL.TRUST	. 海中 .	1月28日 梅 陸	東方博愛 OOCL CHARITY	台灣	1月80日 雅 郵	南泰皇后 NANTAI QUEEN	<b>基隆</b>	2月 1日 欣 治	
		准 郵		·····································	. 1月28日 捷 迅	新鶯 ZHE YING	<b>举被</b>	1月30日 富 春	会華 KING HWA	高雄	2月 1日. 水 茗	Ĥ
		上十基	群利碧琪 HANNE BAKKE			國利 . 凱 KUO LIE 2 ·	高雄·	1月30日 永 裕 📗	新美國 ZIM AMERICA	英國	2月 1日 新 9	<i>I</i> I.
	1月27日	水。晚	西親光榮 WESTWING GLORY	日本	1月28日 日 航	敖江 AOJIANG	. 上海	1月30日 富 春	蘇葛夫 KHUD ZHUKOV	欧州	2月 1日   華。 *	沐
	1月27日	日郵	沙葛娜 SARGODHA	新加坡	1月28日 梅 モ	通順 MILD SPLENDOU	R· , 與谷	1月30日 輝 騰	主星雅士 ALPHA ACE	日本	2月1日 益 #	Į.
	1月27日 :	永 裕	有欄尼達 PLANETA	日本	4月28日 日 郵	愛比 ELBE	,	1月30日 大 阪	補項 HANJIN POHANG	. 美國、	· 2月 1日 韓 進	進
	1月27日	太阪	木里 MUSING	大律 "	1月28日 - 松商局	歌莉亞 GLORIA	曼谷	1月30日 海 興	布魯克林橋BROOKLYN BRIDGE	P 英國	2月1日 川 🛍	奇
	1月27日	林 彝	錢塘江 QIANTANGJIANG	. 日本	1月28日 拍商局	海皇子宝 NEP. ZIRCON /	台灣	1月30日 港 恒	東方協定 OUCL ACCORD	台灣	2月1日 港 重	邳
	1月27日	珠江	運翔   LLCKY HOVER	天津	1月28日 宏光	明審 · · MING LONGEVIT	`Y 台灣	1月30日 幕 海	海滩快航 SL. EXPRESS	、 / 英國	2月 1日 梅 岡	净
	1/12713	解 進	利物消費 LIVERPOOL BAY	高雄	1月28日 太 古	日本海 JAPAN SEA	台灣	1月30日 縣 信	羅拉馬士基LAURA MAERSK	英國	2月 1日 馬士書	基
٠,	1月27日	<b>李 隆</b>	東京灣 TOKYO BAY	歐州	.1月28日 本 古	潤南橋 MAENAM BRIDG	E 基隆	1月30日 川 崎	華意 WAH YEE	<b>信</b> 口·	2月 1日 珠 江	4
		永 隆	壽山 SHQUSHAN ·	上海 "	1月28日 - 招商局	馬 <mark>購</mark> MALAN	梅口	9月30日 招商局	觸魚鱗做 ALLIGATOR PRIDE	美國	2月 1日 大 🛭	反
	1月27日。	-	· 廣西 KWANGSI	新西蘭	1月28日 太 古	彩虹 RAINBOW	釜山	1月30日 港 興	遊講茜 AROSIA	日本	2月 1日 寶 隆	鋒
	1月27日	實隆	長能 CHANG LONG	"寧波	1月28日 招商局	金門橋 GOLDEN GATE I	BRIDGE 美國	1月30日 川 崎	馬士基探戈MAERSK TANGO	台中	2月 1日 馬士基	基
	1月27日	始有	南鷸 NANPENG	上海	1月28日 金 赞	翡翠二號 EMERALD I	日本	1月30日 山 久	新華九號 XIN HUA 8	曼谷	2月 1日 三 美	)
,		脉 烨	光大 號 KWANG TA 2	高雄	1月29日 永 裕	大同 '號 TA TUNG 2	高雄	1月30日 永 裕	推安 HUAIAN	新加坡	2月 1日 金 整	紋
	1月27日	金数	先鋒貨櫃 PIONEER CONTAINER	台灣	1月29日 實 賊	費里克斯托HANJIN FELIXST	OWE 高雄 .	1月30日 韓 進	≟H SAN JIANG	上海	2月 2日 解 朋	機
	1 / 1 27 년	日航	長青 EVER OASIS	台灣	1月29日 利 達	中必令 SPECO KING	沙巴	1月30日 國 光	北旗 BEI FENG '	大連	2月 2日 . 宏 グ	<b>ታ</b>
	7	# 夏	國珍 KUO JANE	台灣	1月29日 欣 洋	法蘭克布快輪FRANKFURT E	EXPRESS 數洲	1月30日 捷 成	威來 VELA	釜山	2月 2日 港 罗	興
		東宇	新馬尼拉二號ZIM M'LA I	馬尼拉	1月29日 新興	海篳 HALHUA	<b>基隆</b>	1月30日 昌 宏	陶南八號 DONAM NO.8	* 釜山	2月 2日 港 9	興
		不	新高雄 ZIM KAOHSIUNG	台灣	1月29日 新興	龍江 LONG JIANG	上海	1月30日 金 賢	聯成 UNITEDWAY	上框	2月 2日 景 利	华
	1月27日	4	•	· 版制、	1月29日 華 海	和平南進 H.P. HAMJIN	釜山	1月30日 港 輿	馬利實 MARIBOR	日本	2月 2日 頭 1	土
	1月27日		短魚獨立 ALLIGATOR INDEPENDENCE		1月29日 大 阪	風向 WINDWARD	高雄	1月31日 月 崎	院平 WANPING	上海,	· 2月 2日 騰 隆	
			阿拉斯加丸ALASKA, MARU	美國	1月29日 大阪	京泰 MERCHANT PRI	NCE 美國	1月81日 海 隆	周士基朝魏MAERSK PINTO	馬尼拉	2月 2日 馬士基	4.4-
	1月27日		東方武士 ORT. KNIGHT	澳洲	1月29日 港 郵	萬實隆丸 MONT BLANC M	ARU 基隆	1月31月 大 坂 [	金湖 GOLDEN LAKE	<b>釜山</b>	2月2日 港 9	
	1月27日		美上美 BOONKRONG I	<b>夏谷</b>	1月29日 摄盛行	廣春 W.H.201	新加坡	1月31日 . 海 豐	國泰 DANAOS	新加坡	2月 2日 欣 1	
	1月27日	太器。	長益 EVER OBTAIN	新加坡	1月29日 利 達	胡佛總統 PRES, HOOVER	美國	1月31日 總 統	立仁 UNI HUMANITY	台灣	2月 2日 利 1	
	1月27日		海南製工 NEP. EMERALD	基隆	1月29日 港 恆	渣華蔥冠 NL VAN CLOON	台灣	1月31日 渣 華	邊柯達 BENALDER	歐洲。	2月 2日 邊 1	

歐洲

香港二級波

香港二重波

(定期貨糧班輪

毎月5航火

教貨班輪每月4航火

否准二上海

香港華大迎

貨權/教貨散撥輪

香港苹果家港

香港二武漢

貨權/散鐵斑輪

香港二新港

香港罕汕頭

服務。

機械及敞應設備拆、轉一條離服務。

東南亞

新港二番

宏期客貨班輪

#### 中國遠洋運輸公司 CHINA OCEAN SHIPPING COMPANY

ALS. STRENGTH

EVER LYRIC

HAI GLANG,

NEP. EMERALD

BALTIMAR ORION

VILLE, DE VENUS

MARINE FORTUNER

KEUMGANG GLORY

LINE RIVER SW 2/2

A VESSEL

) 島

新.港

上·海

大 連

大連/新港

·羅州

黃 埔

厦門

( 推測問編號 )

南 美 LIAN JIANG

THE BOTH YU SHAN 28 28/1

SIRI BHUM

WANTON

HAI IN

HAI YOU

液翼時倫布NL、COLOMBO

SL. DEFENDER

AMBASSADOR BRIDGE

保衛者

九伊橋

基隆

泗水

基隆

Direct Call FELLYSTOWE, ROTTERDAM, HAMBURG, ANTWERP, DUNKIRK

18/2 19/2

techning CLS Yes lann, Town Lot No 72, Tanggri Island, N.T. Yes 4970419.

POFS CHARGE WILL BE HESTON CHM WITH EFFECT FROM 13/1/1981

#CFS CHARGE WILL BE HK\$ 105 CBM WITH EFFECT FROM FEN HE V.5W

PING XIANG CHENG

PING XIANG CHENG

XIONG YUE CHENG

VICTORY RIVER

HONOR RIVER

SHANG CHENG

SHUN JIANG

SHUN JIANG

HAN ZHONG HE

AN WU JIANG

HUA YING

HUA YING

LIAN JIANG

568

50W 24/ I

LING QUAN HE

LUO HE

eg ving Station - CY: FLOATA depot 'K' Tuon Man 4637869, OF5: FLOATA deput 'O' Tuen Man

56W , 22/2 23/2 24/2 22/3 24/3 26/3 28/3 30/3

JEDDAH LIMASSOL

25/2

9/2

14/2

1/2

3/2

12/2

27/2

6/2

1/2

8/2

28/ 1

3/2

24/2

8/2

22 13/2

2E' 31/1

337 11/2

339 26/2

7|E 2/3

190 5/2

110 31/1

9109 27/1

9111 2/2

1 O8

575

(FULL)

程加坡 HONOR RIVER 2E

7/2

144 2/2

(ECCargo of major UK inland destination acceptable)

ALSO ACCEPTING CARGO TO SINGAPORE /JAKARTA

CY - HIT Borth No 4 THI 14897929

· Clasing FTD

Alaquesceptingscardo for all UK destination & Scandinavia (AARHUS, COPENHANGEN

1/128[]

1J) 28 Fl

1月28日

1]]28]]

【月29日 御 特

1月29日

1月29日

.[月89日

1月29日

1月29日

1月29日

1月29日

1月29日

1月29日 . 水

代理:(M)招商局货櫃航運有限公司FAX: 5417534(1F) 5422795(2F) 8504025(3F GENERAL AGENTS CHINA MERCHANTS CONTAINER LINES LTD。電話: 5435511 (30株) 香港干諾通中152~155號招商局大厦1~3個,電掛《CONLINE HONG KONG 傳資《5417534》 電傳《62098 CMCL HX》81212 CMCL HX MACAU AGENTS : CHIU L'UN AGENCY SHIPPING LIMITED 《電傳》88837 COTS OM 電話》579731 ﴿ 5線 💯 ·圖文頌眞》591033 ) 澳門代理《朝鄉·船務·有限公司》澳門南湖羅保博士街1-3號網際銀行大層12樓1201~1202室

#### 香港定期直航美國加拿大全貨櫃航線。 WEST COAST & CANADA

CY cargo LONG BEACH/LOS ANGELES/OAKLAND/ SAN FRANCISCO/SEATTLE/VANCOUVER PORTLAND/TACOMA/LONGVIEW Also Accepting CY cargo TORONTO/MONTREAL (via VANCOUVER) / HOUSTON MLBaService

(via LONG BEACH) EAST COAST Accepting CFS/CY eargo: NEW YORK/CHARLESTON/HOUSTON

REMARK, CY Closing 23 00 | Hours, Every Wednesday CY-Hit Berth No.4

## 香港直航南美洲貨櫃航線(東岸)

	CLOSING	. ETAIETD		MONTE	BURNOS
VESSEL   VOY	CFS CY	HKG	SANTOS	VIDEO	MAES
X AND CHENG . BOW	01/05 08/08	03-06/02	27/3	12/94	18/48
JUN LANG CHENG 74W	15/2 16/2	17-20/2	5/ 5	(5/4	1/4
YUN CHENG . GOW	1.3 2/3	3 6/3	27/4	12/5	9/5
and the second s	<del></del>			<u> </u>	

Receiving Station -CY & CFS 1YTE 60 Tang Y 19ams Inside FURO ASIA SHIP YARD Ta 4979590 & 4979670

#### 香港特快定期十直航中東全新貨櫃航線

Accepting FCL+LCL Cargo for DÜBAI/SHARJAH, DAMMAM, KUWAIT & KARACHI Also accepting FC.. Cargo for RIYADH, VIA DAMMAM BANDAR ABBAS ABU DHABI, DOHA, MUSCAT/MINA QA BOOS VIA DUBAI and the other points

ves:	SF+			GF 6	losing	CY	ET/	A Dubar/ Sharah	<u> Damman</u>	n Kuwait	Kararta
GAO	CHEN	a i	76.	3/2	2 :	3/2	5/2		-	-	20/2
( •	N ('FS	TYTL	to Jengy	) bnute.	inside	EURO	ASIA	SHIP (YARD)	Tet 4	9790701	1979590

5/2

YANG LANG KOO 142 5/2 7/2 11/2 13/2 3/2 ALSO ACCEP FOL /FOL TO BANGKOK VIA SINGAPORE Receiving Station - HIT BERTH No 4 F DIRECT CALL TO PENANG F. DATA . - HU ASIA

香港特特	直直	航信	制尼注	立門航	線
VESSEL	VOY	CY	ETD 'HKG	' MANI SOUTH	LA NORTH
HOME ZHENG TO	LHU	30/1	1 2	-	3/2
NEW JIANG	088	3/2	5/2	-	9/2
HAN ZIGNA CE	191	1172	(3/2	_	5/2
MA. SO ACCEPTING CARGO	fo ceeu				

RECEIVING STATION & NORTH HARBOUR HIT BERTH NO 4

日日本「貨工櫃」航「線」

A SOUTH HARBOUR EUROASIA SHIP YARD

Vesset =		VOY	CLOSING	HKG	NAG	YOK	OSA	ков
30 610 86		103	<b>19</b> 4	31.7	6 2	7 2	44	8 . 8
AN WILL HANG		108	5/2	7/2	137.8	14/2	••	15/2
т де опуртые	1	0.8	12/2	4/2	20/2	21/2	55,2	23/2
Received tilacies	1111	60 fu	па У "Одно	i hosada	FURD ASIA	SHIP YA	RU	

## 東方海外貨櫃航線

#### 墨爾本及新西蘭

抵港 開航 截貨 26/1 27/124/1"XING HAI HE" 6/27/2"E. CHENG" 17/216/2"LONG HAT HE" 14/2

澳洲	香港	上海航線	(*象收制	清賞 )
half days returned a spinguage of		14 6 1 5	1/0	0/0

4/26/2"LONG HAL HE" 14/216/2"BIN GHENG"



COSTRAN SHIPPING CO., LTD. 香港中環國際大厦901 2室 電話:5459059(8線)

柳加速,四水 **\*** 17 全海棚船服務 向月三切图出 全貨棚定期玩幅 達星期日期街 航次 CIS CY 融資 全貨棚 開出 航次 CIS CY 日期 制制 OOCL AMITY 20/S OOCL ACCORD 15/S 30/1 31/1 2/2 25/1 26/1 28/11 **OOCL AFFLUENCE 15/S** RR. RATNA 54/S

進口船隻

1/2 2/2 4/2 9/2 10/2 12/2 (兼收全貨櫃往新加坡)

(截貨時間。散貨、下午九時全糧貨 CY 下午五時正)

(顧客服務部) 電話:8627170-2) た起始 転返 ② 園 東 泊 毎 (ロルー1313年 デ 雅 清 ② /350237 デ .郵門代理 恋赤 信。主意难记》第 89563: 86972 553382 553381 | 收許站散行 C.f. S. 爱博·奎肯·行金 整 准第 & 被告 机闭轴 A.F.f. 第 字 期 臺灣

- 背側でY ※ 藝 角図的直 鉛硬 頭第 四 號「口手」 負す し口)。

3五廿月一年一九九一

太平洋 1月27日 日 郵

太平洋紐約 1月27日 灈 郵

太平洋 1月27日 朝 陽

太平洋紐約 1月28日 總 统

太平洋 1月28日 利 達

太平洋紐約 1月28日 海 陸

機紐約 1月29日 華 海

太平洋紐約 1月29日 湘 陸

東加拿大 1月29日 川 崎

太平洋 1月30日 大 阪

太平洋紐約 1月31日 川、崎

太平洋紐約 2月 1月 海 陸

太平洋紐約 2月 1日 萬土基

太平洋紐約 2月 1日 大 阪

太平洋 2月1日 日 郵

太平洋紐約 2月 1日 港 鄭

:太平洋紐約 2月 1日 - 馬士基

東加拿大 2月 1日 總 統

2月 2日

·磯紐約 2月 3円 百保利

比太平洋 紐約 2月 3日韓 進

比太平洋紐約 .2月 3日 海

比太平洋紐約 2月 4日 梅 陸

E太平洋紐約 2月·8日 海 陸

有太平洋紐約 2月 8日

(太平洋紐約 2月 2日 川

太平洋

太平洋

機紐約

七太平洋紐約 .2月

2月2月 新興

2月、3日 怡 和

- 2月 5日 港 博

2月 5日 利 達

2月 7日,賜土基

1月28日 大 擬

2月 3日 百保利

2月14日 (豐利行

2月 6日、松前局

2月10日 淮 華

2月10日 , 後 成

1月27日 邁 運

新美

太 古

1月29日

1月29日

1月30日

2月 1日

IER SYSTEM

31/1 1/2

7/2 8/2

14/2 15/2

21/2 22/2

貨櫃航線。

貨櫃特快航線

la Montreal Toronto.

**貴櫃航線**。

6/058

勒比海航線:

Quetzal, Acajutla,

San Juan, Cristobal, Port

City via Cristobal.

貨倉有限公司

下 電話:7986828

櫃航線できること

萊得

て概航線

布打比及多哈

涌水立街。 C、座地下 i箱;MTL

有限公司

ONG KONG)LTD.

16標度 C座 傳興:8661068

321 傅國: 4812220 船務有限公司

TAX: 89543 89654

26/1

27/1

10/2

16/2 17/2

船到 船開

11/3 12/3

船到 船開

26/1 27/1

船到 船開

20/2 21/2

船到 船開

29/1 30/1

9/2 10/2

19/2 20/2

1/3 2/3

船到 6/2

19/2

22/3

.6/2

19/2

22/3

1/2 2/2

10/2

DE 26/067 29/1 30/1

Atlantic/IPI POINTS

2月 2日 🏨

2月 2日 進

2月 6日 實 雅

2月 7日 遠 運

太平洋紐約 2月 1日 - 總 -

太平洋

1月27日 韓 "進

1月29日 大 阪

1月31日 億.特

1月31日 利 達

1月31日 利 達

SWAN REEFER(上午四時) 國際標 弗里曼特 XIU SHAN(上午八時) 点 大 TONG CHIANG(下午二時) GOLDEN BAY(上午八時半) EVER OASIS(午夜) 新加坡 OCEAN BLESSING(下午一時) 新加坡 · 栾麟迪亞 ,JUTLANDIA(上年八畴) 画際橋 馬士基探戈MAERSK TANGO(下午九時) NIKOLAY MALAKHOV(上午八時)基隆 西區、 ZIM HAIFA(下午七時) UNI、MASTER(主年六時) GOWA(上午六時) MILD OCEAN(中午) TRADE EXPANSION(下午七時)上海 大西洋競賽ATLANTIC CHALLENGER(下午五時)日本 路易士馬士基LOUIS MAERSK(下午十時) 美國 現代橋 ACX DAISY(上午十一時) 現代欄 SL. DEVELOPER(午夜) 海陸橋 ,海 HANJIN OAKLAND(上午三時半)美國 海陸橋 MACKINAE BRIDGE(午夜) 現代機 XIN NING(上午卡時) 昌、宏 B22 😽 . HAI LONG(上年八時) 深水埗: 永 SUFENG(下午六時) 金 YANDANGSHAN(下午三時) 油蕨地 紅商局 YUCAI(上午十一時) 江聯碼頭 JINXIANQUAN(上午八時) LUXUN(下午二時) ANCHUN(上午六時) E. CHENG(上午七時) YICHUN(上午六時) HANJIANG(下午五時)

SWAN REEFER(下午) KITANO(上午八時) 新加坡 KOTA JADE(下午) 西北太平洋 HYUNDAI PIONEER(下午) 先鋒 TOYOFUJI NO. 5(上午) GOLDEN BAY(下午) 抽產地 建基二键 XIEN HWA 2(上午) OCEAN BLESSING(下午八時) ZHELU(下午) 菜蘭迪亞 JUTLANDIA(下午) NIKOLAY MALÁKHOV(下午) AMALIA(下午) · 國際相 KHUD. REPIN(上午) 中華教育家OOCL EDUCATOR(上午六時) 西南太平洋纽约國際相 EVER GLORY(下午) 美國西岸 阿拉伯灣 UNL MASTER(下午) 現代權 BIKAWA' 1 (下午一時) 西北太平洋 VILLE DE MARS(上午) GQWA(下午)。 喜馬拉雅丸HIMALAYA MARU(下午) E. CHENG(下午) HANJIN OAKLAND(下午) 西北太平洋 ANCHUN(下午) 宏 B22 XIN NING(下午) WH 205 間浸利妮 SITI AZERINA(下午) 繼魚凱旋 ALLIGATOR TRIUMPH(上午) 西南太平洋紐的國際橋 进柯萬蘇亞NORASIA AL. MANSOORAH(上午十一時)歐洲國際橋 友誼二十八YOUYI 28(下午) TRADE VIGOUR(下午) YICHUN(下午) . 馬尼拉 明日入口船隻 勿地馬士基METTE MAERSK(下午四時)。新加坡 HAI XING(上午七時) 属土基血紙MAERSK. PINTO(上午四時) 巴拿馬鵬利PANAMA SENATOR 智斯福塘统PRES、ROOSEVELT(下午) 雅打馬士基ARTHUR MAERSK(下午五時) 西北太平 ORT. EXPLORER(上午七時)

BLESS CONTAINER 昌 宏 RAYA HAPPINESS(上午) 朝陽機會 CHOYANG CHANCE(中午) LANKA SRIMANI(下午六時) .東 亞 TIAN YAN(上午十時) CGM PARIS(上午十時) 明州土號 MING XHOU 10(上午五時) - 華 :夏 森納整拿 SKULPTOR GOLUBKINA(上午)日本 . 太 平 KOTA PANJANG(上午四海) 測量構頭 制海三二九MINHAI 329(上午五時) 全 毅 CONCORD HAYATO MILD UNION NORDSUND(上午) 國際橋 明日出口船隻 RIGEL(下午) 新加坡 B15 日、航 "向 大 XUU SHAN(下午) VÎ HAM 招商局 HAI DA(中午十二時) 格杉磯紐約 ZIM HAIFA JÍN JIANG(下午三時) 潘 強 TONGZHOU(下午) 海陸橋 海陸 SL. DEVELOPER(下午) 新加坡 新加坡 國際橋 W. H. 203(下午) 西南太平洋紐約現代橋 MACKINAC BRIDGE(下午) SINO OCEAN(下午) 實 涨 CGM PARIS(下午) T. WENDA SKULPTOR GOLUBKINA(下午)新加坡 大海洋競賽ATLANTIC CHALLENGER(下午)東非 A13 大阪 油牌地. 招商品 YANDANGSHAN(下午) 油煮地 TONG CHIANG EVER OASIS 油蔴地 HANJIANG(下午) . KOTA PANJANG(下午) 基LOUIS MAERSK(下午) B25 MILD OCEAN NORASIA SUN(下午) RAYA HAPPINESS NORDSUND(下午) ORT.EXPLORER(下午)

香港←→汕頭/揭陽

廣東省揭陽縣水運總公司屬下

罪で大

本港金融外幣行情表(1月24日) 本地倫敦全行情 九九金行情 **፞** ፑ ጭ 378.4/376.9 開告 377.3/377.8 **阿市 3509** 376.8/377.3 景画 377.5/378.0 表系 3510 **兼任 375.4/375.9** 376.0/376 b 最低 3490 收申 376.4/376.9 376.8/377.3 快市 3501 **弁申 −12.00 月申 −1.60** 場內交收數3,300両 同連解離行情 隔夜7.0 -月 7.0 本地倫敦撰3. 東入2945 東北,2975 海運金 買入 3027 東出 3035 東出 3040 - 皇末全年 | 関入 3027 | 貞か 3035 東西 3280 【根葉蜓幣 質人 46 楓葉白金幣 贝入 3260 | 世・東 | 男人 3213 | 東点 3233 ₩ td 3280 自全集 質入 3260 · 曜 精 東入 3027 東出 3035 | 行金樹巻 東入 3455 東出 3275 長城銀例 391 - 397 第11金(每円) 4,400,00( 100,00) **葡萄金(杉州) 3,800,00(-20,00)** 外幣存款收市牌價及息率 (實生銀行供稿) 609.00, 9375 13.5625 新西勒元 464.85 7,5625 瑞士法郎 620.85 8.25 加拿大元 673.80 1682.35 9.5625 法國法郎 152.90 成入 779.20 東出 779.30 美電 等百 推順捐款 108.6(-0.3 **623**. 00 雌七烷郎 每宵 27.80 673.00 典門幣 毎買 93,00 609, 00 無樹光 每百 605. 00 外幣對人民需應獲表(材料來關:中國國家外匯管理權所) 

拉普拉塔陽光SUNSHINE LA PLATA(下午七時) WH 205(下午二時) 今日出口船隻 NORASIA SUN(上午一時) 華潤運輸倉幣有限公司 TELEX:73333 FAREN HX TEL: 8283668 PARTIMASSIA 19 1 THIMA HUSOURCES BLDG 26 HARBOUTH HOALLWAN CHA! HING KOND 抵/離期 電話 船名/航次 收貨期: 香港 = 鹿特丹 8283963 A PRACA V. 2 安特衛普 B283562 BREMEN, AMSTERDAM, LE HAVRE, LONDON, LIVERPOOL, SCANDINVIA, U.K. · 運豐 "YUN FENG" V. DT1610 8283509 5-6/22-4/2用)。 24-25/1 8283515 · 嘉發 "JIA FA" V. DH051 21 - 23/1香港

大連 8283510 · 嘉登 "JIAFA" Yan 20053 7 - 8/28283516 人連、連製港兼牧併有服務 兼收瀋陽、長春、蛤舺灣及東北地區各城市整箱貨 • 天翔輪 "SKY HOVER" V. 42B 24 - 30/18283564 •天匯輪 "TIAN YUE" V. 158B 5 + 6/229/1-4/2 8283595 8283568 · 天燕輪 "TIAN YAN" V. 119B 1-7/2 兼收北京、石家莊、秦皇島、唐山、大同、保定、蘭州、太原、 8283585 (X) 8347227 SUPER SEVEN VOSUIO 14 - 15/2-11-14/2香港=青島 (田) · 為 格 "LLLXVII" Y. QY135 21 - 26/1散貨船每月三航水,天天收貨 8283501 芝山一 "ZHI SHAN !" 1-4/2 2 - 5/28283579 8283500 明州四 "MING ZHOD" V. MZF04 3-5/28283578 香港兴事波 明州十 "MING ZHOULE" V. MZT04 -26 - 30/18283579 散貨船每月四航次 24 - 26/1· 紫鹤 "SU HE" V. H9104" 8283500 9-10/2· 紫鹤 "SU HE" V. H9106 香港《南京/ (田) 8283577 兼改併領貨往南京 全貨機定期班輪每月9、24日抵港, 8283576 6-7/2 • 蘇獻 "SU QI" V. · Q9106 8283578 南通 8283579 张麒 "SU QI" V. Q9108 19 - 21/2張家港 全貨櫃定期班輪每月7、21 知 音 "ZHI YIN" 22 - 24/2上海 芝山三 "ZHI SHAN 3" 13-15/2 10-15/2 兼收蕪湖、合肥、安慶、九江、蘇州、無錫、常州等地貨物 8283500 • • 翠台 "QIN TAI" V. QT02 28 - 31/128-30/1 香港会武器 8283578 (田) • • 翠台 "QIN TAI" V. QT04 20 - 23/222/2 8283501 8283581 香港⇒厦門 · 嘉運 "JIA YUN" 定期班輪,逢星期四敗航 26-27/121 - 24/1• 同安 "TÓNG AN". V. KA100 8283500 • 间安 "TONG AN" V. KA102 2-5/2 2-4/28283589 香港

海口 • 间安 "TONG AN" V. KA104 8283588 龍華 "LONG HUA" 1, "LONG HUA"2 汕頭號 "SHAN TOU" (入) 8283503 《每星期雨航次·天天收貨。》(出) 8283594 龍山 "LONG SHAN" 中土出 "CHUNG TAO CHUT"3, 4, 11, 13, 15, 23, 25, 27, 28 8283503 香港台廣東 8283581 前方 "NAN FANG 907, 908, 909" 海票505 "HAI, XIANG 505" 8283502 香港产北海 8283581 兼收:海口、防城散貨 三天免費倉期《每星期雨航次》

粤榕 "YUE RONG 301" 香港代理:華夏企業有限公司 聯絡電話:出口828359大人口8283503 收貨站:祥記碼頭(官塘卸貨區) 宏海箱運有限公司 RCL 全貨櫃定期直航班輪 離港 裁貨 1/2 23HB CHAIYA BHUM 8/2 22HB DEJA BHUM **DEJA BHUM** 馬尼拉 230S/231N YI CHUN 11/2 231S/232N YI CHUN 232S/233N YI CHUN 椰加達 MEKHANIK KURAKO PLANETA MEKHANIK KURAKO JIRA BHUM JIRA BHUM 29/2 JIRA BHUM 古晋●詩巫●汶萊●納閩 新加坡● PLANETA ACX LILY TSK MELODÝ 孟買●喀喇階●馬德拉斯 0. STRENGTH VE-GA O. SINCERITY 胡志明市 , 5/2 RAJA BHUM

Euro-Asia Shipping Ltd. 香港復輔道中244-256號東協商業大厦23樓 23/Fl., Tung Hip Commercial Bldg. MASSWORLD MARITIME LIMITED

15/2

13/2

22/2

244-256 Des Voeux Rd,, Central, Hong Kong Tel: 8151368(8 Lines) Fax: 5414306 金旅船務有限公司 - 香港連構進中287-291號景端大厦1001-4室 :72927MWSPG HX 傳流:8507502電話:5450323 定期班輪川航香港二港江、海口、珠海 收貨日期 開航日期 船名 海成 2號 9103 21-24/1 26/1 海口 海成 1號 9105 28-31/1 2/2 珠海 珠外輪 天天收貨 天天開航 九州、香州 ★承接至中國各省市口岸海運服務

華夏企業有限公司 業 務部 東 傳真:8347456 集裝箱班輪 每月四航次 V.QY135 21/1 **榕LU YU** #LU FONG V.QF273 27/1 SUPER SEVEN V.QSOID 5/2 11/2 13/2 14/2 14-15/2 收貨站:華聯貨運有限公司 電話:4970305 於每航次截貨後4天開始收下航次CFS 散貨 班輪 ( 兼收中國各口岸大宗散貨 金线来JIN XIAN QUAN V. 25-29/ 27-31/ 湫玉泉 SHU YU QUAN 29-31/ 確 泉山 QUAN V.Q1003 28/1 1 煙台 .集装箱/散貨班輪(每月一至二航次) 神水泉 LIU XU QUAN 6 - 10/223-24/2 皇華泉 HUANG HUA QUAN: V.9106 7/2 請各收貨。付貨人速往本公司辦理有關手續 華夏企業有限公司福建業務部 散貨及集装箱航線班輪 香港↔福州 (货柜)"YONG AN" 達每月 10,20,30 抵香港 閩安航運 10,25 抵香港 "CHONG AN"进每月 企業有限公司 29/1 抵香港 "MIN WAI LENG 1 HAO" 香港++厦門 ₩. "MIN HAI 227" 達10,20,30截香 次日裝貨輸利 "MIN HAI 228" 達 5,15,25 截香 次日裝貨雜香 厦門輪船公司 货柜)"LUO JIANG"进每月:10,20,30日抵香港 香港↔福州 THE . "SONG ZHU MEI 1"进每月1,11、21日抵香港 松竹梅船務公司 29/1 抵香港 "SONG ZHU MEI 2" 香港→福州、羅源 福建省羅源 23/1 抵香港 "LUO HANG 105" 航運公司 27/1 抵香港 "FU YUAN" 泉州船務公司 "XING QUAN" 泉州。 29/1 抵香港 汕頭、厦門達星期一抵香港 誠毅船務公司 "YU ZHI NO.3"

電話:4977308

電話:7288321

CHINA OCEAN SHIPPING CO., ANHUI BRANCH

母 任人公司法共

ETA 02/02 ETD 06/02

ETA 10/02 ETD 14/02

灣仔卸貨區萬通公司 電話:8930363

各航次收貨地點及時間請聯繫本公司查詢

安徽遠洋運輸公司

WAN PING V.61

上海/香港定期散雜貨服務

收貨站:灣仔/會塘萬通碼頭 TEL:5498137

再下列等法 经直接经 法国营电影

集装箱收貨站:青衣華聯倉

散貨收貨站:長沙灣潤發倉

嘉 厦 門 運 逢星 集 期四路航 8283581 装 D 箱 輪 828350 Z

**★全貨箱班輪** 

**★★貨籍/散貨班輪** 

曼谷

5404590

曼谷

本公司受各船東委托為貨運代理,可按客戶要求,

8283569 華北 8283579 華中 8283589 華南

海外各港口,並承辦本港拆、裝箱及拖車等業務,聯繫電話:

顶山猫红航迎石限经西 -IIIAACHAL ARA ARASO -IIILIAAC CORPORATION FOR 香港二上海散裝貨庫航班輸 (定期客貨班輪) M.V."JIN JIANG" V.3 1月21日抵港 1月22至24日收貨 1月26日開行 ·V.9104

安排專船往國內及

8283515 遼寧

通江 M.V."TONG JIANG"

傳: 6/859 HKMIKT HX

船務部:香港干路道西186~191番港商業中心 1101 -- 1105室 | 劉文傳真: 5591923 曜 話:5596141

高各收貨·付貨人速往本公司辦理有關手續

★微频中國各省市・ - 香港 - - - 世界各地全程

RAJA BHUM

RAJA BHUM

(EAS)

提單、豁免香港中轉簽證 ★代辦中轉接貨、報關、保險、存倉、提貨。 裝卸船、拖箱、装拆箱等服務。 ★相船部安排專船往國內及海外港口大宗貨租 船業務

1月27日

1月29日

1月29日 華 海

1月31日,像,特

1月31日 利 達

1月31日 利 達

總統

2月 2日 新 寒

2月 2日 韓 進

2月3日 百保利

2月 3月 港 恆

2月 5日 港 個

2月 5日 利 達

2月 7日 邁

怡 和

馬士基

KAP. GAVRILOV 2月 3日 邊 行 BENALDER 2月 3日 利 達 EVER GIVEN 自內瓦那不勒斯 2月 3日 華 BM TOMAS LIAOHE 2月 4日 招商局 歐洲英國 LUCKY RIVER 2月 5日 VLADIMIR VÄSLYÄEV 地中海歐洲 2月 6日 VILLE DE MARS EVER OBTAIN MING PROMINENCE NIKOLAY CHERKASOY HUMBER BRIDGE 2月.7日、日、郵 HANJIN MASSAN NORASIA SUN SELANDIA CHOYANG FRONTIE 斯ZIM PIRAEUS 英光波 地中海 HUATAIHE 1月28日 總

LANKA SRIMATHI 2月 1日 實 NINL. CLARENCE 吉大港印息 SWAMRUZ PRES. HOOVER UNI. MERCY EVER GIVEN 馬德拉斯科倫坡 2月 3日 智快憋即度 GOLDEN LAKE 2月 4日 周士基 ETREIN MAERSK PENG SHUN SHAN 2月 4日 EPRES, KENNEDY, 2月 5日 東 亚 LANKA MAHAPOLA 科倫坡 Y.S. PROSPERITY CHUN SINE 柯米卡布 AL. MIRQAB

夏利遜總統PRES. HARRISON 線 1月28日 亞 聯 阿斯力量 ALS. STRENGTH 2月 1日 - 欣 洋 南泰皇后 NANTAI QUEEN 植非萬冠 NL VAN CLOON 2月 2日 怡 南非亞瓦 VAAL 2月 4日 馬士雄 得利馬上基TREIN MAERSK 2月 4日 幕 怡 2月 5日 大 阪 GLORIA PEAK . 2月 5日 大 OCEAN ELITE 2月 8日 寶 DILDGENCE CONTAINER 2月.9日 沙 唯 CR. POINTE NOIRE 線 1月27日 馬士基 馬士基硼桃MAERSK PINTO 1月27日 東 源 ANDHIKA KALOKA 1月27日 華洋行 DEJA BILUM 1月28日 日 新加坡巴生 YOSHIUMI 1月28日 振盛行 MAH IV. 布蘭尼達 PLANETA 新加坡巴生庇能印尼 新馬尼拉 號ZIM M'LA I 1月29日 新興 1月29日 NIEN JIANG 1月29日 1月29日 港 新加坡 NEP. EMERALD 1月29日 SIRI BHUM 1月29日 日 西翼光樂 WESTWING GLORY 新加坡巴马 1月29日 KEUMGANG GLORY 1月29日 永 隆 MARINE FORTUNER 1月30日 珠江 HINGSON 1月30日 招商局 HANZHONGHE. 1月30日 實 輝 SUN KUNG 7 1月30日 WANTON 新加坡 月31日 港 MILD SPLENDOUR MAENAM BRIDGE 2/11 AUH IAH 2月 1日 利 UNI. MERCY YICHUN 2月 2日 港 2月 2月 BOONKRONG I 推加達新加坡巴勢 ST. LOUIS 2月 2日 新加坡印尼 DOCL ACCORD 2月 2日 海 SL. EXPRESS 新加坡巴生庇能印尼 W. H. 202 2月 3日 華洋 2月 3日 IVORY BAY DEVELOPER andromeda, star MAJAPAHIT MARIBOR MARINE CROWN

郪

1月27日 金 ANQUO 1月27日 金 HUA SHENG 1月27日 永 LUYU SHUN JIANG 1月27日 華 LIOUAN 1月28日 度水運二十五號XIASHUIYUN 25. 1月28日 金 NEW HAT NING 1月28日 華 - MINHAI 112 1月28日 PING DING SHAN 1月28日 HUA YING 1月29日 LIAN JIANG 1月29日 華 JIN XIANQU AN 1月29日 輝 XIANG JIANG 1月30日 HANZHONGHE 1月30日 XUE FENG SHAN 1月30日 LUO JIANG 1月30日 PUMIN HA1 224 1月30日 YU ZHI 3 1月30日 YUCAL 1月30日 LUCKY HOVER 1月31日 HAI XING 1月31日 SHUYUQUAN 大連新港 1月31日 YINHE. 2月 1日 康... **OINGHUA** 2月 1日 福州廈門 HUA JIA 2月 1日 HONOR RIVER 2月 1日 2月 2日 富 ZHE YING 2月 2日 富 AOJIANG 2月 2日 珠 WAH YEE 2月 2日 MILD SUN 2月 2日 NANPENG ZHELU 2月 3日 大連新港 2月 3日 LIAOHE 2月 3日 SKY HOVER LIN JIANG HSING HWA

2月 3日 1月28日 永 1月28日 NORDSINO 1月28日 KOTA BINTANG 1月29日 PIONEER CONTAINER 1月29日 1月29日 1月29日 海息翠玉 NEP, EMERALD 1月30日 1月30日 光輝貨櫃 GLORY CONTAINER 日本/南朝鮮線 1月27日 SUPER NINE 1月28日

HANGANG GLORY SARGODHA OOCL ALLIANES AMBASSATUB BRIDGE MING CHUN KUO HSIN GLORIA GLORY CONTAINER EMERALD I GOLDEN GATE BRIDGE

RAINBOW

1月28日 1月28日 1月28日

1月27日 日 郵 西北太平洋 ACX LOTUS 西南太平洋紐約 中華出口商ORT, EXPLORER 1月27日 招商局 西北太平洋 HANJIN KUNSAN 1月27日 朝 西北太平洋 朝陽成功 CHOYANG CHANCE 西北太平洋紐約 1月28日 總 統 羅斯福總統PRES. ROOSEVELT 西北太平洋 1月28日 利 達 EVER LYRIC 西北太平洋紐約 1月28日 布 陸 SL. PRODUCER 洛杉磯紐約 MING ENERGY ALLIGATOR INDEPENDENCE 西北太平洋纽约 1月29日 SL. DEFENDER AMBASSADOR BRIDGE 英國東加拿大 西北太平洋 阿拉斯加丸ALASKA, MARU 西南太平洋紐約 1月31日 川 崎 GOLDEN GATE BRIDGE TOLUCA 利芝蘭馬士基REQINA MAERSK 美國西岸 EVER GOVERN 西北太平洋紐約 2月 1日 海 陸 MERCHANT PRINCE 西北太平洋紐約 2月 1日 胡佛總統 PRES. HOOVER 西南太平洋紐約 2月 1日 萬士基 路易士馬士基LOUIA MAERSK 西南太平洋紐約 2月 1日 大 阪 蠟魚幸運 ALLIGATOR FORTUNE 2月 1日 日 郵 西北太平洋 加州水神 CALIFORNIA MERCURY 西南太平洋紐約 2月 1日 港 郵 中華货櫃 CHINA CONTAINER 招商局 西北太平洋紐約 2月 1日 馬士基 碧潔馬士基BRIGIT MAERSK 英國東加拿大 2月 1日 招商局 TAIHE 洛杉磯紐約 ZIM AMERICA HANJIN POHANG 西北太平洋 西南太平洋紐約 2月 2日 川 崎 布魯克林橋BROOKLYN BRIDGE 洛杉磯紐約 TOURCOING 西北太平洋 紐約 2月 3日韓 進 HANJIN KWANGYANG NEP, CRYSTAL 2月 3日 恰 洛杉横紐約。 DSR YOKOHAMA 西北太平洋紅約 2月 8日 海 陸 SL. DEVELOPER 西北太平洋紐約 2月 4日 海 MING OCEAN 肯尼迪總統PRES. KENNEDY EVER LEVEL NEP. JADE

EVER GOLDEN SL INNOVATOR DCEANIA EXPRESS HARBOUR BRIDGE CALIFORNIA LUNA ALLIGATOR PRIDE

1月27日 日 舞 1月28日 大 版 OCEAN CONFIDENCE 2月 3日 百保利 TOURCOING 2月 4日 - 農利行 他新加坡PROTASINGAPORE 2月 8日 | 松商州 XIANG CHENG 產業列土告順NL. VAN LINSCHOTE 2月10日 . 摊 局 EL: DORADO

西北太平洋

澳洲/新西蘭線 1月29日 1 KWANGSI 41月30日 福世縣 WINDWARD KHUD ZHUKOV TAMAITAI SAMOA

→ 茂名水東 船名:建設402 星期三開航

定期貨櫃及散貨服務往/來

黄埔 蛇口 ▶廣州 星期三/六開航 船名:廣濱機 01

廣濱駁 63 兼收中山、容奇、江門、瀾石、太平、珠海、湛江、海口、 北海、防城、上海、大連、天津之貨櫃及散貨。

定期散貨服務往/來

- 汕頭、厦門

星期三/六開航 船名:泉州4號 泉州5號 惠港 01, 02, 04, 05, 08 靖邁 10 **兼收三百門、澄海、東山、下寨、石碼、厦門、** 漳州散貨。

新埔設定期貨櫃服務往/來

香港、汕頭

船名:東駁15 東英22 逢星期五

定期散貨服務往/來

船名:陵海04

- 湛江、海口 達星期四

《陸路運輸》

自備貨櫃車隊,往返本港與國內,提供門對門服務 地址立香港德輔道西26-30號永基大廣1106室 (傳真 > 5595092 電話 🕯 5461231 🛚 6線 🗓

地址之香港干諾道中200個信德中心33樓3312室。 8581548 ( 1/1 01 ) 電話: 5460572 (總機) 出口: 8584679 入口: 8584657 貨棚:5598376

定期班輪川航香港、福建 開航日期 港口 逢一、十一、廿一 閩海 105 逢四、十四、廿四 閩海109 福州 **達六、十六、廿六** 閩海120 進八、十八、廿八 閩海112 造十、二十、三十 零峯山(貨櫃)

逢星期一 鷹水運15 厦門 進星期三 育志4號 逢星期五 閩海 225 羅江(貨櫃 V.9108 25-29/1 31/1 逢五、十五、廿五 閩海 224 泉州

泉州1號

泉州 2 號 (貨櫃) V.9104 19-23/1 25/1 \* 承接至油頭、湛江、上海、張家港之海運服務 \* 並代辦中轉接貨《報閱》保險》提貨、拖箱。 装拆箱等服務。

進十、二十、三十

## 景華船務有限公司KENWA SHIPPING CO., LTD.

\*中心808-8124 BOOKING ENQUIRY 電話:8528500

各地散装輪貨運 定期航線全貨櫃及散貨拼箱服務 船 名 收貨 裁貨 開航 客貨輪 3/2, 4/2 7/2 9/2 客貨輪13/2 14/2 17/2 每月一至二航次 9/2 11/2 每月一至二航次 12/2 14/2 每月二至三航次 造星期二、四、六関航 每壓期二煎次 7/2 9/2 新港/北京 李熊岳城 逢星期二、四開鯨 18 31/1 2/2 6/2 8/2 度水運 造星東山、34.5門東 6/2 10/2 12/2 **未順/木隆/李華/期一航次** 廣州/黃埔 每四百一航次

2月 5日

陸路貨運 本公司承接 \*各大城市之火 車包卡及零數。 貨運 \*本港直達廣東 《福建之貨櫃 \*本港及中轉運 輸、拖車、入 箱拆箱轉箱及 **福隔三日一航次** 逢星期二、五開黨

儲倉服務

康威船務有限公司 CONWAY SHIPPING CO. LTD 收貨期 · 抵/離港期 台灣◆→香港◆→黃埔 MV "JIN LONG" 企能輸 31/1-1/230/1-1/2★收:廈門、馬尾、海口、三亞等大宗貨物 24-27/1 25-26/1 MV "YUE JIANG" 粤江榆 MV "JINLI "金利輪 、 他二 168、169、170、MV "SULER 168、169、170" ... 三天一航次 接受大宗包船貨物(1.000噸) 台灣分公司:台灣康威有限公司 香港+珠海(九州)|宏豐三號,四號 MY "WANGFOONG NO. 3, 4" 天天政制 台北市南京東路三段200號6月 電話(2)776-3940 赦先生 香港++海口、三亞 昌海二號 MV "CHANG HAI NO. 2" 1-2/2 30/1-2/2 ●承接火車包卡及散貨運 香港++青島 30-31/1 28/1-1/2 青試輪 MV "QING HUA" **翰直達中國各大城市。** 香港++海口++湛江++北海 象收大宗冷凍貨往華南口岸 MV "NAN YU 503" 1-2/2 1-3/2自行冷凍船 ●提供香港直通廣東,廣 香港總公司:香港文成東街68-74號興隆商業大厦15樓 電話:815 2178 (8線) 西省內之拖運服務。 傳真: 815 0128 電傳: 89166 COSEL HX 電掛: COWASEFR 湛江鮮事處:湛江霞山人民東一路七號湛江外代大厦副模201室 電話:280156,287769 ●香港中轉運箱、拖箱、 海口對事處:海南省海口市孔園斯村日型模204至 電路:75785 廣州辦事處:中國酒店辦公室大樓609室 電話:663388轉2609 電傳:441134 CWSGZ CN 拆/装箱服務。 

全貨箱及併貨直航定期班輪 建黄港一仁川,釜山 連雲港 上海 釜山 大速一釜山,仁川 21/1 新港世景山。仁川 20/1 18/1 CALA ATLANTICA VIWB 青岛种新山。仁川 SUPER SIX VIOWE 北海一奎山 菱山, 28/1 出面的摩太陽 V20WE 總代理:東宇海運公司

香港中環永安中心912室。

電話:5444126 傳真: 8151344

電傳: 83408 NKLEE HX



船期	船名	直航			
到港,9/2 政航,10/2	"EL DORA- DO"	智利各塊。Iquique, Valparaiso San Antonio, Antofagasta.			
到海, 1/2 敗程, 2/2	"A VESSEL"	Cristobal, Kingston, Santo Domingo, Port Au Prince, Buenaventura. (LCL. Acceptable)			
到海: 4/2 敗航: 5/2	"GLORIA PEAKS"	四非, APAPA			

香港統一中心 33 字樓 電話: 8615561 澳門接徹底;澳門攜豐航運有限公司 |文件部:(出口)9615515 澳門南灣街南灣商業 (入口)8615526 中心A座1131 案 收貨站:利高集運倉庫有限公司 **雅詩:553311** 敬貨;油塘湯藥德豐二號 智利收資站:發記連輪有限公司尖沙咀海連橋地上 傳真性:569233

香港至美洲(東西岸)貨櫃航線 Also accepting cargo for MLB - Gulf/Atlantic/IPI POINTS

船到 船開 31/1 1/2 中華貨機 CHINA CONTAINER 18E 7/2 8/2 中華出口商 OOCL EXPORTER 22E 14/2 15/2 海皇琥珀 NEPTUNE AMBER 22E 21/2 22/2 山昭丸 YAMAAKI MARU 28E 貨箱,MIL

香港至美洲《西北岸》貨櫃特快航線

直航:西雅圖、温哥華 Also accepting cargo for : -Portland, Longview, Tacoma, E. Canada, Montreal, Toronto. (MLB via Vancouver) 26/1 27/1 中華普慶 ORIENTAL EXPLORER 66E  $2/2 \cdot 3/2$ 海皇水晶 NEPTUNE CRYSTAL 70E 9/2 10/2 海皇鑽石 NEPTUNE DI AMOND 2E 東方事業家 OOCL EXECUTIVE 05E 16/2 17/2

香港至美洲東岸貨櫃航線

直航,沙灣拿、紐約及諾克福 船到 船阴 鯔魚獨立 ALLIGATOR INDEPENDENCE 26/057 29/1 30/1 雅多繁榮 ASTRO PROSPERITY 26/058 9/2 10/2 鱷角解放 ALLIGATOR LIBERTY 26/059 1/3 1/3 亨利角 CAPE HENRY 26/060 11/3 12/3

香港至中南美/加勒比海航線 直航: Manzanillo, Acapulco, Puerto Quetzal, Acajutia,

San Lorenzo, Puerto Caldera, Corinto. 船到 船閉 海信 OCEAN CONFIDENCE B2803 26/1 27/1 FEBRUARY A VESSEL 直航, Buenaventura Santo Domingo, San Juan, Cristobal, Port to Spain (Colonfree Zone & Panama City via Cristobal. ) 船到 船開 海岛水晶 NEPTUNE CRYSTAL 70E/

太平洋丸 PACIFIC MARU E1629 2/2 (For Curação Only) 20/2 21/2 FEBRUARY C VESSEL 貨櫃及散貨收貨站,迅發貨倉有限公司 觀塘道 340 祥順工業大廈地下 電話:7986828

香港至澳州貨棚航線 直航: 雪梨、墨爾本、布里斯班、阿德萊得

船到 船阴 東方俠士 ORIENTAL KNIGHT 30S 29/1 30/1 亚洲翡翠 ASIAN JADE 98S. 9/2 10/2 則豐 MING FORTUNE 15S 19/2 20/2 1/3 - 2/3亚洲明珠 ASLAN PEARL 98S 香港至波斯灣貨櫃航線

直航:班通、阿巴斯、SHARJAH、阿布打比及多哈 (超刀拜)、RIYADH、(超進文)

兼收貨櫃往屋加坡 船到 船開 山盛輪 Y. S. PROSPERITY 37/799 新綠洲 NEW OASIS 33/101 19/2 19/2 杜爾灣 TOR BAY 65/102 山盛輪 Y.S. PROSPERITY 38/103 散貨收貨站:器窩利集運 新界葵涌水立街一號 柴來工業大廈 A、B、C、座地下 幣話:4817612 貨箱:MTL

GENERAL AGENT: NLS(HONG KONG) LTD. 日本航運(香港)有機公司 地址:金續道95號統一中心16樓B-C座 **常請:8657238-45(8線) 傳興:8661068** 藝涌碼頭辦事處電話:4813321 傳導:4812220 澳門代理:新興船務有限公司 大豐銀行大廈505 6毫 電話: 89543 89654

版六十二第

RIGEL(土竹 天鵝少尉 XIU SHAN TONG CHI GOLDEN B EVER OAS OCEAN BL JUTLANDI 馬士基探戈MAERSK 7 NIKOLAY ZIM HAIFA UNI. MAS GOWA(上4 MILD OCE TRADE EX 大西洋競賽ATLANTIC 路易上馬士基LOUIS M ACX DAIS SL. DEVE HANJIN O MACKINA XIN NING HAI LONG SUFENC() YANDANG YUCAKL JINXIANO LUXUN(F ANCHUN( E. CHENG

光SUNSHI

WH 205(下

香港、 香港岩

香港、

香港 香港等

香港台

香港等 香港之 香港台

香港辛 香港台 香港辛

超點 逢星期 華 8283581

啓航

**廿月一年一九九**一

# 港)公司

春立十二 -穗(火車時間 香港 8.30 10.48 12.38 10.20 9.00 11. 18 9. 18 9, 47 10. 41 2154 107 15, 50 17. 24 15.45 19.10 18, 54

畤 18.15 16. 16. 16.30 14,00 17.00 17.45 21. 30 液花湖景 18.30 金山湯 17.00 6.00單31件 19.00M 16. QD 18, 15 13.40 19.15 16.15 9.50 Fleet Trans International Co., Ltd.

約14小時 H2, 4, 8, 10, 12, 14, 16 18, 24, 26, 28, 30 F 17, 19, 25, 27, 29 Fl 約14小用 1 月5,7,9,11,13,19,21, 1 月6, 8, 10, 12, 14, 20, 23, 25, 27 H 約10小時 1 /32, 4, 6, 9, 11, 13, 16, 18, 20, 23, 25, 27, 30 H 证月6, 12, 16, 22, 29 日 恒月4、8、14、20、24日 每月1, 4, 8, 11, 22, 25, 海標號每月2.5.9,12.23, 26, 3011

電話查詢: **胚角分社7895888** 中環分社 5220450 觀塘分社3451338 筲箕側分社 8854728 紅磡分計3349333 北角分社 5650370 元朗分社4755367 灣仔分社 8343388 沙田分社 691726 珠江:諮詢熱線電話:8583876·5476538 桂江船務5480 港中飛翼: 訂票5232136 國旅(總公司)7215317 (香港分社 益豐船務87 油蘸地小輪:5423038

地址:香港皇后大道中359-361號 南島商業大厦 9 樓 903A 室 電話: 8153783 傳道: 5445457

開航日期 船名 海運412 海口 HAI YUN 412

逢五、十五、廿五 通什、八所、清瀾、洋浦港貨物

海運501 逢三、十三、廿三 HAI YUN 501

海駁 1001 逢八、十八、廿八 HAI BAO 1001 **余收:北海、防城港貨物** 

收货站:九龍油建業祭果報道(天天牧師 \*本公司代理各類型船舶川航中、港雨岸,

承接大宗貨物運輸。 \*並代辨各類型貨物轉口、船邊起卸、代客

拖箱、轉箱、搬運及儲倉服務。 兼营東南亞大宗貨物租船服務。

香港華閩船務企業有限公司貨運代理 RM 2006-8, KAI TAK COMM, BLDG, 317 DES VOEUX RD, CENTRAL, HK. FAX(傳講被): 8153559 TLX(整体):66604 EFFCL HX TEL(電話): 5437393 (12 LINES)

達一・十一、世一 MIN HAI 105 逢四、十四。廿四 MIN HAI 109 造六、十六、林六 MIN HAI 120 後八・十八・廿八 MIN HAI 112 XUE FENG SHAN (資權) 進十、二十、三十 (26,000Kgs)包括櫃重 20' (21,000 Kgs) '40' XIA SHUI YUN 15 逢星期一 逢星期三

YU ZHU 4 逢星期五 MIN HAI 225 25-29/1 31/1 LUO JIANG(貨櫃) XL9108 進十、二十、三十 QUANZHOU 1 進八、十八、廿八 QUANZHOU - 2 连五、十五、廿五 MIN HAI 224

泉州 \* 兼收貨櫃及拼櫃貨 ZHAN QIONG BO 2001/2002 不定期 ZHAN QIONG BO 01/02

其他貨運服務 OTHER SERVICES 圖承接至廣州(洲頭咀)、黃埔、江門、佛山、湛江、 海口、汕頭、張家港、上海、天津、大連、青島之海 運服務。

圖承接至世界各地之海陸空貨運服務。 雕並代辦中轉接貨、報關、保險、存倉、提貨、裝卸船 拖箱、装拆箱等服務。

TO & FROM ALL MAJOR PORTS OF CHINA BY LAND, SEA & AIR. \*TRANSHIPMENT FROM CHINA TO WORLDWIDE WITH FULL PACKAGE OF SERVICES AND VICE-VERSA. . HONG KONG TO WORLDWIDE SERVICES.

星海、葵港、船務公司 STAR OCEAN SHIPPING CO.

全貨櫃定期班輪及散貨班輪 香港二汕頭專線(天天收貨)

兼收: 厦門、澄海、三百門、揭陽貨物 代理船名:海與、專平402,專平403,澄海1、揮簧、櫃盛。 厦水運14、厦水運25、厦水運20、與化101、與化102。

香港、湛江 每十天一航次(定期航班) 兼收 水東(茂名)散貨

承辦中國對外聯運服務

• 簽驗全程提單 "豁免香港中轉簽證 • 中國對外全程運費報價

性路運輸 \* 專線往來汕頭冷凍箱拖車 (備有發電機拖架)

\*本此運輸·船邊貨物裝卸交收服務。

電話:7362121 傳真:7362268 九龍尖沙咀中港城第6座18樓 | 803 室 Telex: 45392 STKKS HX

#### 富騰船務有限公司

Tel 846 8698 Va Agent's Con Abjecture Maryman Inlike tearly limitings to at 30 th Sto 2 ather owner > the Sto I date which

**FULL CONTAINER EXPRESS SERVICE** 

KEELUNG 基隆 KAOHSIUNG 高雄

TO KAOHSIUNG; KEELUNG 往 高雄;基隆

收貨 裁貨 到一龍港 ★★MILD VICTORY (通利) V. 9103 22/1 26-27/1 28-29/1 ★★MILD SPLENDOUR (通展) V. 9102 24/1 28-29/1 30-31/1 ★★MILD UNION (通聯) V. 9105 ★MILD OCEAN (通洋) V. 9102 3/20 7-8/2

CHINA PORTS --- HONG KONG --- TAIWAN . f FCL service + continual receiving Service with / without transloading of container

TO BANGKOK 收貨 裁貨 到一難港 CFS-CY NOW 26-27/1 25-28/1 MILD OCEAN (通洋) V. 9101 24/1 28-29/1 30-31/1 MILD SPLENDOUR (通展) V. 9102'  $7 - 8/2 \quad 9 - 10/2$ MILD OCEAN (通洋) V. 9102 8/2 12-13/2 14-15/2 MILD SPLENDOUR (通展) V. 9103 8/2 12— 1. CHINA PORTS ——HONG KONG——BANGKOK 2 HONG KONG == TATWAN BANGKOK

+ Service with / without transloading of container CY TERMINAL: Hoi Kong Container Services Co., Ltd. Tel: 497, 7099 Tel: 434 0427 Tsing Yi Hoi Kang Depot ---- Outbound 434 0414 CFS TERMINAL: Hoi Kong Container Services Co., Ltd. Tel. 434 0475 Tsing Yi Hoi Kang Depot ....Inbound & Outbound 846 8683 FOR BOOKING AND ENQUIRY PLEASE CALL 846 8680 846 8679

#### 本公司代理百多艘船舶川航港、粤、瓊、桂 並承接各類貨物從香港運往下列口岸

/ **住** ← 湛江、渚口、江門、鶴山、瀾石、甲子、 汕尾、斗門、太平、東莞、漠頭、平海、 烽火角、陽江、梧州(廣西)

承接大宗貨物及各類貨物轉 口、兼代客訂儎、拖箱、拆箱、 轉箱、出入口報關、申請出入 口證及代辦各類貨物保險。 船期频雷·贵客托運·方便快捷·收费廉宜·服務週到·歡迎垂詢

李帮事可靠CRCFOODCO HONG KONG 是增189043 CRTFD TIX 2011年表表表所描述的1924年248点中提供来去的主管理。 電話: 5436600 (441): 5458679



本可專辦集裝箱及散貨運輸業務和承 辦在香港中轉至中國內地及世界各地的運

船名:"前進300"香港二新塘(增城) 香港二太平(東莞)

天天收貨,三天免費倉期,四天一班。 收貨站:荃灣卸貨區。

#### Freight-Trans International Co., Ltd. 限公司

Tientsin Marine Shipping Company

天津市海運公司 CONTAINER/BREAKBULK SERVICE (貨箱/散貨班輪) 兼收北京、石家莊、秦皇島、哈藤濱、大道、青島、唐山、長春、瀋陽、太原、塘沽、西安及臺北一帶雜貨及併/整箱貨

承接大宗整箱貨直航泰皇島 截貨 到→離港 收貨 船名 26-27/1 25/1CY 助日 TIAN YAN(天燕)V118A/B 出)844 9132 2-3/2 26/1 SKY HOVER(天翔)V42A/B 844 6469 5-6/2

TIAN YUE(天曜)V158A/B 29/1 (入)844 9196 10-11/2 TIAN YAN(天燕)VI19A/B

China National Foreign Trade Transportation Corporation

中國對外貿易運輸公司——天津分公司 CONTAINER SERVICE (貨箱班輪)

到→離港 裁貨 18-19/2 TRADE RELISH(易津)V9102N (出)844 6436 4-5/2 TRADE RELISH(易津)V9103N -18-19/3 TRADE RELISH(易律5V9104N (入)844 9196 TRADE RELISH(基本)¥9105N

環亞(上海)國際貨運公司 BREAKBULK SERVAL 人數貨班輪 兼收上海市及附近城市貨物陸路運輸 裁貨 到一雕港 船名

27-29/1 XIANG JIANG(搬江) V9103 (世) 844 6435 2-5/2 BAN JIANG (ELL) MONDS IN 72-1472 XIANG HANG( TAN9105 (入)8449196 14/2 SAN JIANG(ELL)V9107 TRS收貨站:減安貨運有限公司 電話4340473 Shanghai Jin Jiang Shipping Corporation Limited

FULL CONTAINER SERVICE 到一難港 裁貨 27-28/1 26/1 (出)8449181 MILD UNION(通購)V9104 30/1-2/2 MILD SUN(通順)V9104 844 6423 3-4/2 TONG ZHOU(週州)V9104 (入)844 9196 MILD VICTORY(通利)V9104

GOLDEN FORTUNE SHIPPING CO., LTD.

CY收貨站:海港貨柜服務表限公司 電話:4977099

中國→香港→世界各地

#### 香港≒上海(散貨及★貨箱班輪

新海杭業有限公司	<ul><li>★ NEW HAI HUA</li><li>★ NEW HAI TENG</li><li>★ NEW HAI NING</li><li>XIN HAI YUE</li></ul>	新海雄 V. 9105/9106 新海灘 V. 9101/9102 新海峰 V. 9103/9104 新海躍	1-3/2 22-24/1 15-16/2	31/1-5/2 - 22-27/1 10-16/2
上海市錦江 航運有限公司	TONG HE ( 直航隻谷 )	通 河V. 8101/9102		_
福建省輪船總公厦門分公司:	LONG JIANG	龍 江 V. 9103/9104	30/1-1/2	30/1-3/2

深圳船務公司 30/1-4/2 2 - 3/2准 安 V. 9101/9102 HUAI AN

SU FENG Trous 江蘇省公司 香港⇄福州、厦門、上海、舟山、海門(散貨班輪)

30/1-3/2 **闽海 327V. 9101/9102** 30/1--1/2 MIN HAI 福建省輪船總公司關東公司 26-31/1 **幽海 329V. 9101/9102** 28 - 29/1MIN HAI **閩海 323V. 9101/9102** 5 - 6/25 - 7/2MIN HAI 5-10/2 6 - 7/2蟹 能 V. 9101/9102 YUN LONG

福建省漳州輪船公司 8-9/2 JIN LONG 编 龍 V. 9101/9102 香港⇄南京(全貨箱班輪)

中國遠洋運輸總公司 BU LIN 工蘇省公司 (可收整箱及併籍貨)

蘇 및 V. 9101/9102

29 - 30/1

2-4/2

其他貨運

大宗貨訂倉,香港轉口、提貨、拖箱、拆/裝箱、訂倉服務。

地址:香港灣仔港灣道6-8號瑞安中心21樓 ADDRESS:21/F, SHUI ON CENTRE, 6 8 HARBOUR HD, WAN CHAI, H.K. 824 6428

FAX:852-865 3345 TLX:67628 GOFOR HX CABLE:GOFORS

25 - 31/1

7 - 12/2

3-5/2

入口部專線電話:8596281

隆泉輪 LONG QUAN V. LQ9104

上入口部專線電話:8596292

VESSEL

LOUIRA

HONG KONG

瀾石

汕頭

黃埔

收貨站A:華聯貨運有限公司

費合理·歡迎垂詢。

青衣島地段68號

TEL: 4976982

交货地點:潤發倉碼有限公司

全箱及併箱收货地點:大餐价倉有限公司 電話:4541428

泉州船務公司

QUANGZHOU SHIPPING CO.

23 - 24/1

HIGHT WAR WEIME AND LINE

**GANGXI** 

香港 本瀬石(佛山)

瀬石3號 天天収貨 天天開航

灣石6號 天天收貨 灣石8號 逢二、四、六開新

連駁9號 開新前一天戴貨。 連駁10號 達透四開航

符周二班

逢三、六開航

\*收CY/CY, DOOR/DOOR乘收轉口槽

全貨櫃定期班

瀬石1號

教貨定期班

香 港≕汕 頭

香 港二黃 埔

全貨權定期班

兩天冤費會期

本公司承運來往國內外,海、陸、空,聯運服務,辦理

香港中轉・廣東省各地・陸運拖車服務・手續簡便・収

**施** 616

貨箱:天天收貨,天天開航 實行門對門運輸 散貨:天天收貨,二、四、六開航

全貨櫃定期班

LOADING

台灣高雄◆→香港◆→胡志明市

12-18 MERCEUR STREET, CONTRAL, PAKSE2086

九龍長沙灣發祥街1號

定堅策政幣貨

聯合公司

國

離港 25/1

不諱言要繼續他的表示,他國對於

增盤買

彈反股

道)泛茂船務企業有限公司 TRANPAC SHIPPING ENTERPRISES LTD.

TO: GOLOMBO, ADEN, HODEIDAH, MADRA, BOMBAY, JEDDAH, AQABA.

承接、配輪坡、亞丁、荷台達、馬德拉斯、孟賈、吉達、亞喀巴。

RECEIVING

RECEIVING

RECEIVING

上海海華輪船公司 SHANGHAI HAI HUA SHIPPING CO.

景收香港---上海拼箱貨

悉收:高雄、基隆、釜山、大連、新港、 新加坡及各違東港口。

訂船及查詢,請電陳公迎先生及林柏轉先生

RECEIVING

香港一上海 FULL CONTAINER SERVICE 全貨櫃定期班輪

V. 9103/04

V. 9105/06

CLOSING

CLOSING

CLOSING

CLOSING

25/1

C Y 《青衣島地段 7 L 2 電話 3 433 8622

CFS《亞洲貨相大厦4樓》電話《421/7693

11/2

ETA-ETD

ETA-ETD

ETA-ETO

11/2-12/2

ETA-ETD

25/1 - 26/1

11/2 - 12/2

22/2-28/2

3/2 - 4/2

香港一斯里蘭卡一紅海 HK-SRI LANKA RED SEA

V. 9101

V. 03NB

香港一曼谷®HK®BANGKOK

香港一菁島《HK》OINGDAO

MAJAPAHIT

SINO CREDIT 基遺

SINO CREDIT 華波

XIU SHAN 秀山

XIU SHAN 秀山

兼收:北海

MIN XUE 201 ( AIX LUO QUAN

QUAN

ZHAY 收貨站:柴灣建盟 其他货 ■承接至廣州〈 海口、汕頭

**■**承接至世界名 ■並代辦中轉接 拖箱、装折 \*TO & FROM ALL \*TRANSHIPMENT PACKAGE OF SE . HONG KONG TO

(Wholls 全貨机 香港二

兼收: 代理船名:海隽。 **原水**道

乗收フ

・策兢 • 中國 1 陸路運輸 水專線 \*本地

九龍尖沙咀中港

電話

\*本公司代理 承接大宗貨: 、轉箱 兼營東南 \*船期

RM 2006-8, KAI TAK C 香港德輔道中317號階後 TEL(電話): 5437393( MIN 福州 MIN. MIN

運服務。

NAM NAVIGATIONS HIM CO

珠海經濟特區長海船務公司合作經營

桥州 2001·桥州 2002

**承接運輸、瓶、拆、轉箱、可安排車船** 接導大宗貨物 收貨店:醉酒灌卸貨廠

(3) ❸ £ 去年數額八億美元 去年數額八億美元 ----

公司正經歷山上四製

九龍尖沙阻廣東道海港城環珠抗運中心902室。 Suite 902 World Shipping Centre, Harborn City,

TEL: 735-4881 (6 Lines) 香港至中國各省 、散貨及集裝箱貨船

廣州、瀾石、江門、東莞、中山、黃埔、容奇、蛇口、珠海 天天有船及可安排船邊收貨 汕頭、篠州、厦門、海口、

盛慶、湛江、青島、上海、天津、新港、北京、大連 每星期一航次 承辦往來香港與中國各地之陸路拖運服務。

·包括深圳、廣州、思平、關平、韶關、福州、 汕頭、湛江、惠州、中山、珠海等地、快捷安全。

鐵路運輸:承辦火車至國內各省市鐵路運輸業務

承辦中國、香港往來美國、歐洲、東南亞、中東、 澳洲、印度等地之貨物。

歡迎垂詢

收貨站《宏光貨柜碼頭有限公司

招告宣言語77-79號華北大阪8字樓。

中國對外貿易運輸公司江蘇省分公司

鍾山運輸有限公司 ZHONG SHAN TRANSPORTATION CO., LTD.

廣駁513/517

B:潤發會碼有限公司

長沙灣發祥街1號

TEL: 7288321

出版 # 5298113 图文伊瓦 # 8611080 香港一一江蘇省展江各港口 裁貨期 到 離港 港口 CFS CY 蘇 递 SU DA V. 9102/9103 6 - 6/17 - 8/1張家港 太武山 TAI WU SHAN V. 9101/9102 28 - 31/127/1PUAD AIL DUALIT 易 勃TRADE VIGOUR V. 80/81 23 - 25/1京 蘇 昌 SU CHANG V. 50/51 31 - 31/14 - 5/2

DAN JING 7-8/1 蘇 達 SU DA V. 9102/9103 易 物TRADE VIGOUR V. 80/81 23 - 25/1NAN TONG 先 在XIAN JIANG V. 9017/9018 SHEN HANG

收貨站: CY:現代貨箱碼頭有限公司 CFS:宏光貨箱碼頭有限公司 電話:4338622 TRS: 高華達輸有限公司 電話: 3880860

如有大衆貨物。可特別裝排專船戰運

## CKS香港珠江貨運有限公司

CHU KONG TRANSPORTATION (H.K.) LTD.

定期發統統:廣東省二香港二世界各地 香港開每月5,15,25日 湛江開每月10,20,30日 幽江1015,1016 湛江 湛江代理:中國外輸代理公司 湛江分公司 電話:282807 香港開每月10,20,30日,海口開每月5,15,25日 粤江1018,1019 海口 1020 海口代理:海口新港港務管理局 電話:33100 中山 每天一班 粤江415,435 容奇 逢星期二、四、六開航 粤海203 南港 粤海233 每星期雨班 珠海 長海3號 每星期雨班

船東及香港總代理:香港珠江貨運有限公司 其 他 航 線:廣州、黃埔、太平、江門、鑒廳、蛇口、三樓、新會等口岸。 貨 運 服 務:①本公司在港九新界公共卸貨區,設有18個碼頭泊位,提供船舶 裝卸服務。

②承接貨櫃拖、拆、轉及陸路運輸服務,價錢合理,歡迎垂詢。 香港收貨站:珠江倉碼運輸有限公司 電話:4612808(电門40區320地段近路石角 地址:香港中環干諾道西28號威勝商業大厦2樓108室

髓掛: 82699 CKTHL HX 圖文傳真: 5591593 電話:8591533 8591638

航線:珠海≕ 香港 ⇌ 世界各地(天天收貨) 航線:香港旱海口(每嵐期三航次) 船名:海龍、槐軟撈了號 航線:香港三档州(每星期三航次) 柳名: 梧州 1601, 梧州 1602

其他航線:全貨權及數貨。 來往廣州、黃埔、蛇口、汕頭、江門、 中山、容奇、湛江、太平、柴鹿、瀾石、 青島・大連・上海・新港・福州・厦門 ·台灣 · 日本等世界茶地 »

香港皇馬大道中 237 武大興中心經濟 路役 A 臺 \$151812 to the 5440307 6422849

一年一九九一

g Pao

oad, Hong Kong

とな大:印督

七五:機總話電

八:眞傳文圖

72859 HKT KP HX

大六紙出日今

多印利有港香

聞新

**巷香:**址

焦

開

陶瓷

業科

學研

刊

輕工業部陶瓷工業科學研究所創建於一九五四年、是輕工業 部唯一直屬的陶瓷技術和藝術的綜合性研究機構。位於瓷都景德 鎮。全所有職工三百多人,科研、藝術人員佔六成半,其中有高 級職稱的專業技術人員三十三人。該所在陶瓷科研、創作、新產 品開發等各個方面,取得了重大科研成果四百項對陶瓷行業的 發展和騰飛起到了先導作用,將成為中國陶瓷行業的技術開發中

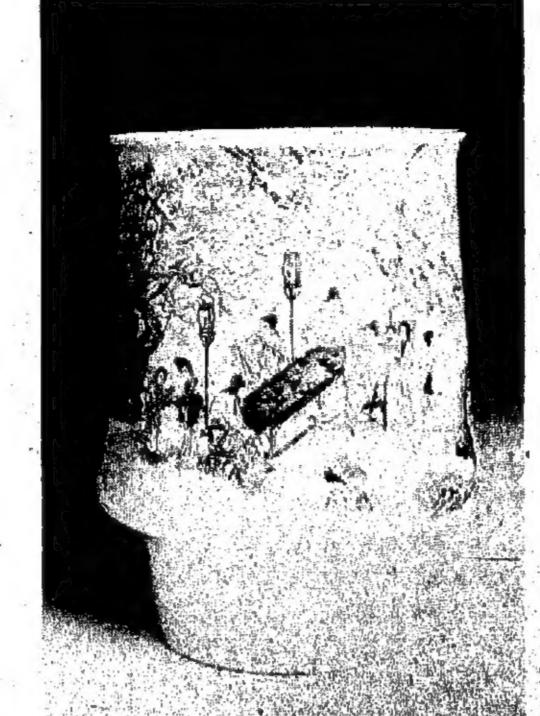
它具有雄厚的技術實力和先進的儀器設備條件,設立各種專 業研究室二十三個和若干個專業實驗基地,在國內建立了幾家技 術合作的聯營生產廠。國家日用陶瓷質量監督檢驗測試中心、全 國日用陶瓷標準化中心、全國日用陶瓷科技情報站、《中國陶瓷 》雑誌社等均設立在我所。

該所雲集了眾多的陶瓷藝術創作和製作的能工巧匠。有高級 工藝美術師十七人,其中全國工藝美術大師二人。中級(工藝美 術師) 十一人。他們技藝超群、風格各異。可研究製作各種高檔 藝術瓷、特種工藝瓷、仿古瓷、陶瓷壁畫和開發新的陶瓷產品。 我所根據各個藝術家的風格設立了十幾個專業盡室,使藝術家的 藝術特色和創作智慧能得到充分的發揮。

該所藝術家們創作的傳統青花、青花斗彩、占彩、粉彩、名 貴色釉和各種瓷雕藝術品·深受各界陶瓷藝術愛好者和鑒賞家們 的青睐,享有極高的聲響。曾多次作為國家禮品瓷和首腦用瓷。 許多珍品被博物館和收藏 家收藏。近年來該所藝術家們在繼承 傳統的基礎上,刻意求新,研究開發了大量的新材質、新工藝和 新装飾方法。

該所的古陶瓷研究,使陶瓷藝術品更具鑒賞性和收藏價值。 使陶瓷藝術——這顆中華文化藝術實庫中的明珠更加光輝燦爛。 迄今為止,該所先後與蘇聯、美國、羅馬尼亞、波蘭、越南 、阿爾巴尼亞、朝鮮、日本、巴基斯坦、香港、澳門等許多國家 和地區進行了科技和藝術的合作和交流。

輕 業部



粉彩人物斛桶瓶 工藝美術師 王承斌

中國輕工業部陶瓷工業科學研究所珍藏品

展場設於尖沙咀中藝新港中心分公司 展品三百多件盡是工藝大師精心佳作

學研究所珍藏品展覽會》,今天(一月廿五日) 起至二月三日於中藝 (香港) 有限公司尖沙咀新 港中心分公司三樓瓷器部舉行。展會主要目的是 讓香港和海外的陶瓷愛好者對中國輕工業部陶瓷 工業科學研究所有進一步認識和了解,藉以建立 與香港各界和海外人士有關陶瓷技術、藝術的合 作和交流關係。以輕工業陶研所所長王忠毅為首 ・成員包括王錫良、張松茂、李進、王秋閬、張 育賢、徐亞鳳、黃萬凱的展會代表團將駐場迎接 到場嘉賓。

展出的陶瓷珍品總數達三百六十九件套,總 值約三百萬港元,由於展品大部份是王錫良、張 松茂兩位工藝美術大師及李進、王秋霞、張育賢 、徐亞鳳等高級工藝美術師的精心佳作,當中不 論是粉彩、青花、古彩、雕塑、還是顏色釉等陶 瓷製品,都頗具藝術性與鑒賞價值,達珍藏級水 準。展品以花瓶和瓷板量所佔比例較大。全場售 價最高的是出自著名陶藝家戴榮華之手的粉彩雙 面和瓷板屏風——四美圖·價值二十萬港元。

此外,今次展出的陶瓷器,每件都格調高雅 ·兼且造型極具創意·充份反映中國現代陶瓷藝 術的神髓。





在是束漠是人昭坪:右是生趣溢然的花鳥。



江西波陽人,一九三四年出生,現在輕工業

部陶瓷研究所工作。從事陶瓷藝術創作研究四十

餘年,專攻人物,山水,擅畫花鳥、雪景。其作

品新穎、雅騰、裝飾性強。無論從構圖、色彩到

内容都有獨到之處。作品以樸實自然的風格。明

快的色彩自然地表現出作者對自然美的深切感受

和富有詩意,深受中外陶瓷愛好者和收藏家珍愛

。現為中國工藝美術大師·高級工藝師·中國美

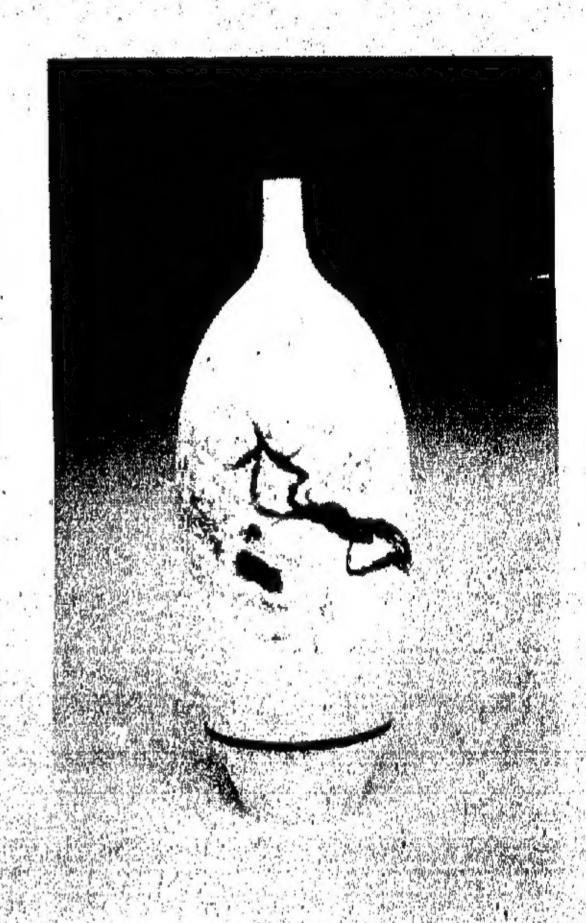
術家協會會員,中國工藝美術學會會員,中國工

業美術學會理事,景德鎮市文聯副主席,景德鎮

高白柏的彩雪景山水中肠瓶 中国工藝美術大师 保松茂

▲張松茂

市美協副主席。



安徽黟縣人,一九二二年作於景德鎮,幼年

從叔父王大凡先生 (珠山八友之一) 學藝。一力

五四年到輕工業部陶瓷研究所從事陶瓷藝術創作

研究。主攻人物、山水、鲎風模案。喜作中國董

,長期堅持到名山大川寫生。現為中國工藝美術

大師、中國美術家協會會員、江西書畫院特約畫

師、景德鎮審畫院院長、中國工藝美術學會會員

、中國美術家協會江西分會顧問、高級工藝美術

高自和花蘭飲酒花椒 中国工艺美術大师 王錦良

▲王錫良

名家介紹

#### 粉彩雙面瓷板屏風 突破瓷板製作技術

粉彩四美圖、花鳥雙面瓷板屏風、是陶藝名家戴榮華的心血結晶、價值 二十萬港元,這件陶瓷精品製作難度極高,彩繪過程尤其複雜,它的誕生意 味陶瓷技術與藝術上的一人突破·國内陶瓷界並視之為創舉·它因而身價高

它是由四塊雙面瓷板組合成套,主要特色是集兩重於同一瓷板中,而兩 畫取材各異,一邊是構圖雅緻的花鳥。另一邊是栩栩如生的仕女圖。由於兩

邊皆具欣賞價值的畫面,製作上比一般單面瓷板畫自然困難很多。 它是特別為參與一九九零年在景德鎮舉辦的國際人獎賽而製作・其後因 中國輕工業部陶瓷工業科學研究所決定來港辦陶瓷珍藏品展,而今次是該所 三十多年來首趙在港開展會,故鄭重其事,不惜故棄參賽機會,將四美圖運 港展出,所以從繪工、顏色的燒成,瓷質的選擇,到木架的雕刻,都表現出 卓越的工藝,達到一流的藝術水平,可稱得上是難得的珍品。它既適宜作個 人珍藏供陶瓷愛好者欣賞,若置於大型廳堂以增添高雅氣派亦合適不過。



斜桶瓶



